

LA ADUANA Y EL CLAVECIN

Kurd Redel, director de la famosa orquesta «Pro Arte», de Munch, fue contratado para actuar en Estambul, pero al pasar la aduana le dejaron entrar todos los instrumentos a excepción del clavecín. Se trata de un nuevo modelo de guitarra, explicó a los aduaneros. Y así pudo pasar tan importante instrumento, con toda tranquilidad...



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

Palma, Martes día 15 de Diciembre de 1964

AÑO XXVI :— N.º 7.613 — DEPOSITO LEGAL P M — 1958 — PRECIO 2.— PTS.

Ingresas en las Clarisas una joven japonesa

Bilbao, 14. (Pyresa).—En el convento de Padres Franciscanos del barrio de Iraia se celebró un emotivo acto de recepción de la señorita Goñi Mitni, japonesa, que llegó a la villa para ingresar en el claustro de las monjas clarisas.

160 millones para el nuevo «Son San Juan»

LLEGADA A PALMA DEL SUBSECRETARIO DE AVIACION CIVIL

«BALEARES» se complace en ofrecer hoy a sus lectores la primicia de una excelente noticia: El Plan de Desarrollo Económico Social ha destinado ciento sesenta millones de pesetas a la ejecución del nuevo y definitivo Aeropuerto de Son San Juan. Las obras se iniciarán en marzo o abril del año entrante y se calcula en dos años y medio su duración.

Portador de tan magnificas nuevas ha sido el Subsecretario de Aviación Civil, General de División don Javier Laviña, quien llegó acompañado de otras altas jerarquías del Ministerio del Aire. El señor Subsecretario estudiará en nuestra ciudad la ultimación del proyecto definitivo, tan ansiado y esperado por todos los mallorquines. En nuestro Aeropuerto los ilustres visitantes fueron recibidos por el General Jefe del Sector Aéreo y el Coronel Jefe del Aeropuerto palmesano que pronto será la digna «puerta de Mallorca».

(Amplia información ilustrada en nuestra página de «Pequeños Reportajes»).

Sesión Plenaria de las Cortes

JORNADAS DE ESTUDIOS POLITICOS



Universitarios de toda España asistieron a las Jornadas de Estudios Políticos celebradas en Madrid. En el grabado, el Ministro Secretario General durante la entrega de diplomas a los jornalistas.

LOPEZ BRAVO en Mauritania

Se hará cargo de los terrenos donde el INI montará un complejo industrial pesquero

Nuackchott, 14. (Crónica del enviado especial de Pyresa, Pedro González Sosa recibida por telex). — Resulta heroico, les aseguro, poder hoy mismo transmitir esta crónica, porque nos hemos encontrado con la existencia de un solo aparato de «telex», en tierra, a las cinco de la tarde.

Los mauritanos han dado especial realce e importancia a la visita de López Bravo, que atendiendo una invitación por parte de este Gobierno, acaba de iniciar en este día, observándose un enorme interés en una con-

(Continúa en la pag siguiente)

Vigón expuso la trascendencia del Plan de Modernización de la RENFE

La Ley de Asociaciones será sometida al Pleno del día 22

MADRID, 14. (Pyresa). — Esta tarde celebraron las Cortes Españolas sesión plenaria bajo la presidencia del Marqués de Bilbao Eguía.

Tras la lectura del acta de la sesión anterior, se dio cuenta de las modificaciones en la lista de Procuradores y, a continuación, prestaron juramento los nuevos legisladores, señores D. Victor Arroyo Arroyo, don Rafael Betes Adrón de Guevara, don Jesualdo Dominguez-Alcahud Monge, don Alejandro Fernández-Sordo, don José Miguel Galván Bello, don Antonio García-Bernalt Hernández, don Enrique Gutiérrez Rios, don Félix Huarte Coñi, don Antonio Huerta Ferrer, don Francisco Mir Berlanda, don José Miguel Orti Pordas, don Antonio Sánchez González y don Francisco Uranga Agdeano.

Seguidamente, don Francisco Abella, defendió ante el pleno el dictamen de la Comisión especial que ha contemplado el proyecto de ley sobre el plan de modernización de la RENFE.

Hizo uso de la palabra después el Presidente de las Cortes, don Esteban Bilbao, para glosar la personalidad de dos procuradores fallecidos, don Emilio Rodríguez Tarduchy y el Conde de Vallellano, haciendo un canto de sus virtudes personales y de su acrisolada hoja de servicios a la Patria.

Intervino a continuación el Ministro de Obras Públicas, don Jorge Vigón, para explicar la trascendencia del Plan de Modernización de la RENFE.

Sometido a votación el texto del Plan de Modernización de la RENFE, fue aprobado por unanimidad.

Subió por último a la tribuna de oradores don José Espinosa San Martín, Director General del Tesoro para defender en nombre de la Comisión de Presupuestos el dictamen emitido por la misma respecto al proyecto de ley de mejoras de pensiones de las clases pasivas del Estado.

Aprobado sin ningún voto en contra el proyecto de Ley de mejoras de pensiones de las clases pasivas del Estado, los secretarios dieron lectura al resto de asuntos que completaban el orden del día.

A las siete menos cuarto el Presidente levantó la sesión, que había empezado una hora y cinco minutos antes.

EN LOS PASILLOS

DE LAS CORTES

Madrid, 14. (Pyresa). — Las

(Continúa en la pag siguiente)

TUMULTOS EN ROMA



Durante los tumultos que se produjeron en Roma con motivo de la visita de Tshombe resultaron varias decenas de heridos, entre ellos siete diputados, y 150 detenidos. En el grabado, una de las luchas refriegas.

Europa, con Alemania dividida, siempre será foco de tensión

Esta es la tesis que defenderá el ministro Schroeder en el Consejo anual de la OTAN

Bonn, 14. (Crónica del corresponsal de Pyresa, Alberto Crespo, recibida por telex). — Ayer por la tarde salieron de Bonn en dirección a París los Ministros alemanes de Asuntos Exteriores y de Defensa, señores Schroeder y Von Hassel y el Inspector de la Bundeswehr, General Trettner para asistir al Consejo anual de la OTAN. Si la delegación alemana llevará otra misión que la de discutir los demás los problemas político-militares de la Alianza Atlántica, su tarea sería más fácil. Pero no es ese el caso.

El señor Schroeder, a título de jefe de la representación germana, lleva tantas cuestiones en la cartera que casi no la puede cerrar. Esta, por supuesto la situación de la OTAN, que probablemente quedará en estado estacionario en tanto no acabe de resolverse de una u otra forma el problema de la fuerza nuclear multilateral. En los círculos políticos y diplomáticos de Bonn se le atribuye al Ministro de Asuntos Exteriores la intención de proponer a sus colegas de la alianza la reunión del Consejo cada dos meses con carácter regular, a fin de adaptar la OTAN a cualquiera eventualidad.

Por ejemplo, la del nacimiento de la famosa MLF.

OTROS TRES PROPOSITOS

Además de este, parece que Schroeder lleva a París otros tres propósitos. Primero: Darle un impulso a la cuestión de la reunificación de Alemania — hoy en el «Congelador» — a través del establecimiento de una Comisión permanente, a nivel del Embajador, de las cuatro potencias vencedoras de la guerra, y, por ello,

(Continúa en la pag siguiente)

La India puede fabricar bombas atómicas

NUEVA DELHI, 14. (Afp). — El Presidente Lal Bahadur Shastri, ha declarado esta mañana en el Parlamento que la India está en condiciones de fabricar bombas atómicas — con uranio 238 ó 235 —, aunque nunca se lo ha propuesto. El Primer Ministro aprovechó las manifestaciones de algunos diputados, inquietos por el progreso chino en materia nuclear, para ratificar la determinación de su Gobierno de no utilizar la energía atómica, salvo para fines pacíficos. Y añadió que la India no estaba retrasada con respecto a China en el conocimiento y desarrollo de la energía nuclear.

EL PREMIO NOBEL SE DIVIERTE



Le acaban de entregar el Nobel y es natural que se celebre. Peter Lynen, benjamín de los Premios Nobel 1964, médico e investigador, alemán cordial y con poco. Con la esposa del primer ministro de Suecia, Aina Wandler comparte su juvenil alegría, de niño que acaba de recibir el premio de primer alumno de clase. Se ha roto la solemnidad con barba que parecía propio de los genios.

PERON podrá seguir en España

Pero ha de renunciar a toda actividad política

TORREMOLINOS, 14. (Pyresa). — El ex Presidente argentino don Juan D. Perón, ha recibido una comunicación oficial en la que se le informa que, como consecuencia de haber reconsiderado el Gobierno español su situación en España, después de los últimos acontecimientos, podrá seguir disfrutando de la hospitalidad española, a la que está acogido desde 1960, siempre que renuncie explícitamente a toda actividad política.

En dicha comunicación se concede al ex Presidente el plazo de un mes para adoptar la decisión en uno u otro sentido que se le pide.

LOS COLABORADORES DE PERON

MADRID, 14. (Pyresa). — Todas las personalidades políticas argentinas que han colaborado con el ex Presidente Perón en la preparación de la llamada «Operación retorno», han sido advertidas por las autoridades españolas que sus permisos de estancia en territorio español caducarán en el plazo de 72 horas. El pasado viernes, cuatro de estas personalidades se dirigieron a Asunción vía Nueva York.

LLEGADA DE DIRIGENTES

A ASUNCION

Asunción, 14 (Efe). — A mediodía de hoy todavía no habían reservado pasajes para el único vuelo que esta tarde desde esta capital a Buenos Aires los dirigentes peronistas, Alberto Iturbide, Andrés Framini Augusto Vender y Carlos Lascano que la pasada semana llegaron a esta capital procedentes de Madrid. Ayer habían informado que pro-

(Continúa en la pag siguiente)

DESTINO: LA ONU



Un policía de Nueva York examina el artefacto, con el que se disparó un proyectil desde el barrio de Queens contra el edificio de la O.N.U. El disparo cayó en el río, levantó una columna de agua y hizo temblar los cristales del edificio. En rigor, el mortero iba simbólicamente dirigido al ministro cubano de Industria, «Che» Guevara, que en ese momento hablaba en la O.N.U. (Telefoto Cifra.)

Se hacía pasar por Teniente del Ejército

Ciudad Real, 14. (Pyresa). Ha sido detenido en Valdepeñas por la Guardia Civil, Alfonso del Ejercito.

El falso militar se había trasladado a Madrid para buscar trabajo. Dias después vino a esta provincia para visitar a unos parientes suyos, pero antes compró en un establecimiento de prendas militares un uniforme de teniente, con el cual se fue a Manzanares.

Después marchó a Valdepeñas y allí intervino a unos soldados su pasaporte, hasta que después sospechas al Servicio de Información de la Guardia Civil, negándose a presentar su documentación, alegando que llevaba una misión secreta, lo que le impedía acreditar su personalidad. Por último acabó declarando la verdad y fue puesto a disposición de las autoridades competentes.



Naysán

el colchón que no pesa

ESPUMA DE MOLTOPREN LICENCIA BAYER Leverkusen

SECCIONES FIJAS

diganos Va. algo

Doña Francisca Fuster

«A los siete años empecé a fabricar «pastorets»

Saca la bota María, diez días más y Navidad. Se imponen los temas navideños para ir ambientando. Empezaremos por los «pastorets», maravillosamente nuestros.



TATI, UN ARTESANO

La gente trabaja de prisa y con prisas. Trabajar con tantas urgencias como, más o menos trabajamos hoy todos es una manera de hacer las cosas a medias. Y, con frecuencia, hacerlas mal.



Esto es lo normal, lo cotidiano. ¿Por qué tantas prisas? Ah, se ha descubierto que el hombre no tiene tiempo para nada, y lo inmediato ha sido ponerse al trabajo con desesperado afán de acabarlo apenas comenzado.

Así, todo o casi todo lo que hoy sale de las manos del hombre es para que dure poco, para que pronto sea sustituido...

Pero, de cuando en cuando aparece un hombre que se toma tiempo para hacer con las prisas contemporáneas: Leo, ahora mismo, que ese gran cómico que es Jacques Tati, el inventor de «Mon Oncle» y «Las vacaciones de M. Hulot», lleva ya cuatro años trabajando en su nueva película. Es cierto, él lo hace todo. Estudia y escribe el asunto, prepara el film plano a plano, buscando las mejores posibilidades para cada escena, creo que hasta escribe la música, y, por supuesto, a los demás actores que mejor se pueden acompañar en su trabajo. Pero, con todo, frente a esos directores que se lanzan a las «grandes superproducciones» en unas semanas, Tati representa el mejor y más puro artesano.

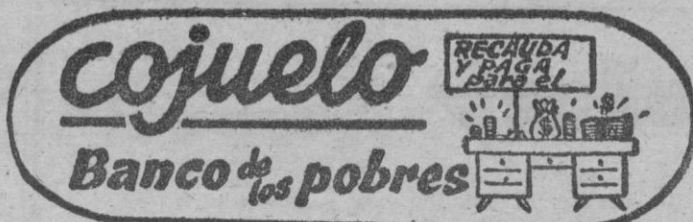
Tati, como Charlot, es amante de la obra bien hecha. Y en cine, como en tantas otras cosas, la obra bien hecha es la obra morosa, la obra humilde y esforzadamente trabajada, calculada en sus mínimos detalles.

Y todo eso, además de necesitar el concurso del talento, necesita, de una manera especial, tiempo, tiempo y tiempo.

Tati, en ese mundo de pueras, es un símbolo aleccionador, un buen ejemplo para las locas urgencias que conducen, de manera directa, a la obra mediocre. Mitad ciencia y la otra mitad, paciencia.

Juan BONET

VAYSÁN
el colchón lavable
ESPUMA DE MOLTOPREN
LICENCIA BAYER A.C.
Leverkusen



LA COPA QUE NUNCA FALTA EN LA NAVIDAD

Cuando uno se da cuenta de que llega con las puntas de los dedos hasta el cielo es con motivo de celebrarse las Fiestas de Navidad y Año Nuevo. Sentimos la alegría de la tierra — la alegría de haber nacido y de vivir, que es siempre licita — pero buscamos en el cielo, aunque sólo sea en las yemas de los dedos, el calor de otras manos.

A medida que vivimos y nos hacemos viejos, hay más puestos vacíos en las mesas de nuestros festines. Por esto los abuelos suelen siempre llorar en los motivos de alegría, porque al besar a los nietos rinden su tributo de lágrimas a los muertos.

Y ese sentimiento hondo es el que mide la distancia que media entre la tierra y el cielo, que es la misma que va desde la cabecera de la mesa hasta el puesto vacío.

Si hay algo que nos prueba que hay una vida eterna es que el recuerdo del que se va, se queda. Aunque muchos le olviden. Porque pienso que en el cielo no estaban sentados a la misma mesa los que aquí lo estuvieron, sino los que aquí, en la tierra, ya fueron amigos para siempre.

Hay un dolor inmediato e irreprimible de las ausencias queridas. Luego el tiempo lo enfría. A la medida que nosotros nos acercamos al límite del tiempo y ellos se acomodan más en su lugar eterno.

Pienso que quien ha amado mucho en este mundo ha de hallar en la muerte la coyuntura de continuar ese amor eternamente. Si un sentimiento humano tiene esencia de Dios, sin principio ni fin, es el amor.

Las Navidades llegan para todos: vivos y muertos, pero con la condición de haberlos amado de verdad y para siempre. Lo que varía en la cena de la Nochebuena es la manera distinta de ofrecerles el vino de la copa: a los primeros es deseamos «¡Tiempo!»; a los segundos, para nosotros y con ellos, «¡la eternidad!».

Y ahora, sin melancolías, digamos:

Que el pasado sábado, estando cenando en «Casa Eduardo» con mi querida esposa «la diabla» y nuestros amigos Antonio, con comunes recuerdos colegiales y Carmen su esbelta y «calladita» esposa, se cercó a nuestra mesa un camarero, portador de un sobre en el que se había escrito esto:

«Para sus pobres» «¡Disfrutamos como...» 1-2.

Así fue como me enteré del resultado del partido «Mestalla - Mallorca». A mí se me despertó un apetito voraz, pero antes rendí tributo de simpatía y admiración a la feliz pareja que me había comunicado tan grata noticia: «gracias, señor»; «beso a usted los pies»... Dentro del sobre hallé depositados CIENTO pesetas y un décimo del sorteo de hoy, correspondiente al número 33.051.

Gracias, generosos.

Pero para generoso, un ángel que está de continuo en el Aeropuerto de Son San Juan, con unas alas muy grandes, alto él y bien plantado, que además de facilitarme algo que me interesaba mucho, me entregó MIL pesetas para «La Pava-da».

Como casos urgentísimos, entregadas en el día de ayer: A Vicente Jaime Bareda, CIENTO pesetas, y a Juan Ace de López, otras CIENTO pts.

UN PIE PARA ESTA FOTO ¡POBRES PINOS!



Ni bandos de la Alcaldía, ni reflexiones de los periódicos, ni nada. A mediados de diciembre, y aun antes, los ciudadanos se lanzan a la busca y captura del pino que le piden sus hijos para montar en el comedor el Arbol de Navidad. Y que sea grande, y que sea muy verde, y que el tronco y las ramas sean capaces de resistir el peso de adornos, luces y regalos que penderán hasta Nochebuena justamente, aunque después, en una prolongación exhaustiva, llegue, ya amarillento hasta Reyes.

Tienen razón los que protestan ¡Qué duda cabe! Una razón que les sobra y les mana por los cuatro costados. Con los días que preceden a la Navidad, nuestros bosques de pinos se despueblan, y da realmente pena ver como coches, motos, bicicletas y aun gentes a pie — como en la foto se ve — regresan de cometer el «arboricidio» de todos los años.

Da pena, da rabia, pero sospechamos que va a ser difícil frenar este afán destructor que mueve — todo hay que decirlo — un ansia hogareña y decorativa. Desde que al Belén, al viejo Belén de nuestros abuelos, al tradicional y entrañable Belén de siempre, al españolísimo Belén, le ha salido la competencia o por lo menos, el complemento extranjero del árbol, ocurren estas cosas. ¡Qué le vamos a hacer! — F. J. J.

(Foto «Juanet».)



—¿Los venden más caros que los de plástico?

—¡Naturalmente!... ¿No ve que lo nuestro es un trabajo artístico?

—¿A quién los venden?

—Directamente al público. Tenemos dos puestos en la Plaza Mayor.

—¿Cuántos puestos componen el mercadillo?

—Unos treinta, pero de mallorquines sólo quedan cuatro o cinco. El mercadillo va perdiendo calor y color. Antes se hacían concursos con premios para las mesas mejor presentadas, y solía venir el señor Obispo a bendecir la inauguración... Todas las buenas costumbres se van perdiendo.

—Y este año faltará «mestre Pep» Fuster...

—Pero estará en el mejor de los Belenes.

—¡Ojalá nos sea permitido encontrarle allí!

CALDENTEY

Tertulia en la PLAZA MAYOR

TIEMPO

—El domingo presencié una escena penosísima. Un señor estaba pegando una auténtica paliza a otro señor. De una bofetada le tiraba al suelo, le ayudaba a levantarse y le

atizaba otra bofetada y le volvía a dejar «knock-out». Igualito que en el cine.

—¿Y eso del «cok», qué es?

—Es una figura de baile que suele preceder al «Knock-out» o «K.O.»

—¿Y por qué le pegaba?

—Por lo visto le había sorprendido intentando seducir a una hija suya que tiene apenas trece años.

—Muy bien hecho. ¿Y cómo acabó el vapuleo?

—Cuando el padre, en el golmo de su furia, le dijo: «Y ahora ¡váyase, váyase por que le mataré!»

—¿Y se fue?

—Todavía no

—¿Por qué «todavía no»?

—Porque el padre seguía golpeándole sin parar. Hasta que por fin el «seductor» pudo decirle, desesperado y muy compungido: «Me iré corriendo, enseguida que deje usted de pegarme».

—No le daba tiempo a irse.

—Eso

UNIVERSIDAD

—El pasado sábado un pagador de una obra se vio negro para que uno de los trabajadores admitiese mil docientas pesetas en un billete de mil y dos de cien.

—¿Cómo lo quería?

—En doce de veinte duros. El de mil le parecía falso.

—Es posible que no lo hubiese visto nunca.

SETAS

—Anteayer fui a buscar setas. Yo me entusiasmo de tal manera que cuando hallé una doy un par de gritos congoleños. Esta vez pasó una cosa divertidísima.

—¿Cuál?

—Una de las pocas que encontré llevaba la etiqueta de un conocido colmado de las cercanías de Cort.

ESPLENDOR

—En el tablón de avisos del

¡ESTARAN ENFADADOS?

—Los organizadores del Festival de la Canción de Mallorca informaron sobre los detalles del próximo Festival a los periodistas de Barcelona y Madrid antes que a los de la prensa local.

—¿Por qué?

—No lo sé. ¿Lo sabes, tú?

MUERTO

—El otro día en Son San Juan se esperaba a determinada personalidad. Estaban el «tout Palma» y una serie de señores vestidos de oscuro en el vestíbulo que daban a la espera un aire de solemnidad. En eso se me acercó un tal Oliver de Inca que me preguntó muy serio:

—¿Qui es es mort?

PUPUI

—Sin perjuicio del placer que sentiré siempre de recibir noticias directas de la señora Francisca Alcover, no quieto ni por un minuto más, mantener en vilo una curiosidad no por merecida menos agradecida por todos los pupuis en ejercicio que gozamos del tibio sol y del aire calmo volando y ricoteando entre los almendrales que rodean la ciudad. El vistoso y discretísimo pupuí se llama en castellano «abubilla» denominación que la verdad no puede compararse ni en eufonía ni en contundencia dialéctica con «pupú» de tan gloriosa tradición vernácula.

GAFIM

COSAS DE «CALAFAT»



EL ARBORICIDIO NAVIDEÑO

—¡No ho sé si en Costa i Llobera hagués pogut escriure «El Pi de Formentor» si un altre temps hi hagués hagut sa costumeta de «s'arbolito de Noé!»

—No se si Costa y Llobera hubiese podido escribir «El Pi de Formentor» si en otro tiempo hubiese existido la costumbre del «arbolito de Noé!»

Regresó ayer el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento

Era patente su satisfacción por los resultados obtenidos para la provincia en este último desplazamiento a Madrid

Don Plácido Alvarez Buylla llegó acompañado de su esposa

Procedente de Madrid vía aérea, don Plácido Alvarez Buylla llegó ayer a Palma acompañado de su esposa.

Delegado Provincial de la Guardia, señor Boloqui; Tesorero Provincial del Movimiento, don Santiago Llull de Diego, Consejero Provincial del

te a todos, mostrándose el Gobernador Civil muy complacido del resultado de sus gestiones practicadas en Madrid particularmente en los asuntos municipi-

Escuvieron en el Aeropuerto de Son San Juan a recibirlos las siguientes personalidades:

Jefe del Sector Aéreo de Baleares, don José Sanchiz Alvarado; Alcalde Intermunicipal y Subjefe Provincial del Movimiento don Guillermo Sureda Melendez, acompañado de su esposa; Consejero Nacional del Movimiento, don Fernando Ramírez; señora de Jiménez de la Escalada; Delegada de la Sección Española, señorita Antonia Lliure; Vice-presidente de la Diputación Provincial, don Antonio Samol; Secretario de Abastecimientos, señor Pérez Villegas, y



El Gobernador Civil y su esposa, a su llegada a Son San Juan. (Foto «Juanet».)

Movimiento y Director de «BALEARES» don Francisco Javier Jiménez; Delegado Especial de la Dirección General de Seguridad, don Juan Esteve; Capitán de la Policía Armada, don Antonio Santandreu; y Secretario particular de S.E., don Juan Carrió.

pales pendientes para los que se tenía solicitada ayuda estatal y en el de la próxima traslación de los Depósitos de la CAMPSA, de Porto-Pi.

Seguidamente, en compañía de su esposa, marchó a la ciudad, haciéndose nuevamente cargo del gobierno de la provincia.

A su llegada, tanto el señor Alvarez-Buylla como su distinguida esposa, saludaron atentamen-

Reciban nuestra bienvenida cordial y respetuosa.

El Curso de Orientación Profesional para Bachilleres

Se celebró con extraordinario éxito

Como estaba previsto los días 10, 11 y 12 fueron dedicados a la primera parte del Curso de Orientación Profesional para estudiantes de sexto curso y preuniversitario de nuestra ciudad, organizado por el Colegio Mayor Monteroles de Barcelona.

Esta etapa iba dirigida primordialmente a seleccionar un grupo de unos sesenta muchachos deseosos de completar su formación y orientación y tuvo lugar en las aulas del Estudio General Luliano cedidas amablemente por la Dirección que dió toda clase de facilidades para que pudiese desarrollarse cómodamente la labor de selección que además se realizó simultáneamente en otros Colegios.

Tras una breve disertación del Director del Curso y representante del Colegio Mayor Monteroles, dando una explicación sobre los objetivos que con ello se perseguían el Psicólogo encargado de la aplicación de los tests procedió a las exploraciones de actitudes, características y preferencias, etc.

Los asistentes mostraron su interés por las técnicas y se manifestaron muy dispuestos a participar en la segunda parte del Curso que consistirá en una serie de charlas sobre cada una de las carreras, técnicas de estudio, información sobre el ambiente universitario y maneras de lograr en él una rápida adaptación, entrevistas personales etc... las cuales serán expuestas después de las vacaciones por eminentes profesionales y especialistas.

Esta segunda etapa trata de poner en condiciones al estudiante para una acertada elección de profesión y así evitar los altos porcentajes actuales de fracasos universitarios. Por esto tales cursos que se están extendiendo por toda España tienen una noble misión humana social y espiritual que muy pronto irá dando sus frutos.

Oportunamente se anunciará el comienzo de todas estas actividades culturales así como se irán comunicando algunos de los resultados obtenidos a través de los respectivos colegios y si será posible ampliar el número de matrícula en vista de los numerosos estudiantes que no pudieron ser atendidos por haberse sobrepasado el cupo.

Religiosas

CULTOS PARA HOY MARTES 15

En la Iglesia del Santo Hospital, empiezan solemnes cultos a Nacimiento del Niño «e Belén. A las 9 y media de la mañana después de la celebración de la Santa Misa primer día de la Novena de Belén, con cánticos. Por la tarde a las 6 y media se repetirá dicha Novena continuando de esta forma en los días sucesivos.

Cultos para el miércoles 16. San Eusebio, ob. y mr.

CUARENTA HORAS

Concluyen en S. Gerónimo, dedicadas a la Inmaculada. Exposición a las 4 y media de la tarde. A las 4 y cuarto Rosario, ejercicio del Triduo, Te-Deum y reserva de S.D.M.

OTRAS FUNCIONES

En S. Felipe Neri, Adoración Nocturna, Turno de Guardia, «Santa Catalina Thomás».

Empiezan el Novenario de Belén en preparación de la Natividad del Divino Redentor.

En Santa Eulalia, a las 7 y media Rosario, Novena, y Misa vespertina.

En los SS. Corazones, a las 7 y media Rosario y Novena.

En San Felipe Neri, a las 6 Misa vespertina, Rosario y Novena.

En las Madres Capuchinas, a las 7 de la tarde Rosario, Novena con sermón por el R. D. Bartolomé Guasp, Gelabert, Pbro, y cánticos.

VISITA ETC.

A la Virgen del Carmen en las Teresas.

REUNION DE MATRIMONIOS

La reunión mensual de matrimonios que se celebra en la Parroquia de Santa Catalina Thomás tendrá lugar esta noche, dando comienzo a las 10,15 horas. Al igual que las anteriores, será dirigida por el Rvdo. don Juan Juliá, Consiliario Diocesano de los Hombres de Acción Católica y terminará con un coloquio en el que podrán intervenir todos los asistentes.

Delegación Regional del Ministerio de Comercio

La Oficina Comercial de España en Nueva York, remite a esta Delegación nuevas listas de firmas de los Estados Unidos, que se interesan por los siguientes artículos:

Redes de pesca; hierro forjado; Cestas de mimbre; cerámicas; cristalerías; objetos para regalo; alfombras; cuero; piel; ante; muebles en general; artículos para el hogar; confección para señora; confecciones para niños; monturas para anteojos; sillas de madera; textiles géneros de punto; velas y cirios artísticos.

Las firmas españolas que deseen entrar en relación con las empresas importadoras correspondientes pueden dirigirse a la Delegación Regional de Comercio sita en calle de San Sebastián, 9, primera.

REYES
 Patines - APA - SANCHESKI
 Señoritas - Caballeros Niños.
CASA CODINA
 G. Mola, 22 - Palma

HACIENDA

Pago de haberes a las Clases Pasivas

La Delegación de Hacienda ha dispuesto, se abra el pago de la mensualidad corriente y Paga Extraordinaria a las Clases Pasivas que perciben sus haberes por esta provincia, en los siguientes días:

Día 18 de Diciembre: Montepío Civil, Jubilados.

Día 19: Montepío Militar, Retirados (letras A a F).

Día 21: Retirados (letras G a N)

Día 22: Retirados (letras O a Z) y Cruc's Trimestrales.

Día 23: Nóminas sin distinción.

BRIDGE Y CONCIERTO EN EL JAIME I

Esta tarde a las cuatro y media se celebrará un torneo de bridge de "individuales múltiples" para el que las inscripciones que son limitadas pueden hacerse por teléfono (30643, señor Charva), invitándose asimismo a espectadores. En el curso de esta competición se entregará el magnífico trofeo de plata obsequio del hotel al ganador del 11 Campeonato de Bridge por Parejas Múltiples.

Por la noche, a las diez tendrá lugar un concierto de música española a cargo de la Agrupación «Rey Jaime» que interpretará obras de Peña y Goñi, Freire, Granados y Turina. Los comentarios se harán en español y en inglés. La entrada es pública y registrará precios de bar normales.

Desde ayer lunes ha empezado

2.ª GRAN LIQUIDACION POR REFORMAS

EN

«ALMACENES BAUZA, S.A.»

APROVECHE LOS DESCUENTOS DEL 20 HASTA EL 70% SOBRE TODOS LOS ARTICULOS:

Abrigos Gabardinas Impermeables Pantalones

Americanas Paraguas Mantas Alfombras Maletas

Lanería Sedería Lencería Generos punto Camisería

Y, no olvide, la sábana «REFORMA ALMACENES BAUZA»

LA MONUMENTAL CESTA DE NAVIDAD DE «BALEARES»

El apartamento Impala III, donado por NASA, atracción máxima de nuestros concursantes

OTROS PREMIOS MAYORES:

Un televisor «Sylvania», de «Electro Mus»

Un despacho completo, de Muebles Metálicos «AF», distribuidos por T. Darder

- ★ Un reloj de oro «Kendy», de señora, de «Relojería Isla»
- ★ Una bicicleta «Minaco» para caballero, obsequio de «Casa Minaco»
- ★ Una bicicleta de señora, obsequio de «Ciclos Ferrá»
- ★ Una cocina con horno a gas y butano, marca «Corberón», obsequio de Eua Des Electricista
- ★ Una lámpara de vidrio mallorquín obsequio de Vicrierias Cordiola
- ★ Un lote de regalos sorpresa, de «Pepsi-Cola»
- ★ Un reloj de oro «Wagen», para caballero, de Relojería Jorge Juan
- ★ Dos viajes para la «Embajada de Mallorca por España» de la próxima temporada, que organizará «Viajes Barceló».
- ★ Un abrigo de señora o caballero, a elegir, de Grandes Almacenes La Filadora
- ★ Una caja de botellas «Sir Guillaume», de Villa Margarita
- ★ Y el pintor «Salascan», que se compromete a pintar el apartamento IMPALA
- ★ Una alfombra a nudos, de Mercería «Gil Panadés»
- ★ Un transistor, marca «Sanyo», de Casa Sastre
- ★ Un lote botellas Palo Calafat, de don Antonio Serra Mora
- ★ Un Arbol de Navidad completo e iluminado, de Papelería La Palmesana
- ★ Un lote, obsequio de Fripp Española
- ★ Mobiliario metálico «Boga», para la cocina del Impala III y Gradulux, de don Miguel Mut Amengual
- ★ Un juego de seis copas, jarrón de cristal y lote surtido de botellas Ricard, de don Damián Frau Pujol
- ★ Y otro pintor, J. Amo, que se ofrece a pintar un apartamento
- ★ Un lote perfumería, de «Perfumes Orient» calle San Felio
- ★ De Eléctrica Darder, un hornillo con dos bombonas
- ★ De Antonio Perelló, de Llubí, una caja de Palo Dos Perellons y otra de Gin Dos Perellons
- ★ Un lote de botellas de «Palomino Vergara», «Coñac Centurión» «Fino Tio Mateo» y Oporto «Old Oxford»



Este año hemos querido simplificar las cosas y nuestros lectores no tienen que adivinar nada. No tienen que poner ningún número en los boletines que nos envían. Simplemente poner su nombre y dirección y después remitirlo a «BALEARES». Esto es todo cuanto hay que hacer para poder optar al apartamento obsequio de NASA, o al televisor SYLVANIA, de «Electro Mus»; o al despacho completo, de Muebles Metálicos AF, o a cualquiera de esa larga lista que figura en esta misma página.

Lo que si queremos pedir, una vez más, a los que nos envíen Boletines, es que hagan constar, en el sobre bien claro PARA LA CESTA DE NAVIDAD, pues de esta manera existe la seguridad de que sean incluidos en sorteo, ya que de la otra manera puede ir a otro departamento de «BALEARES» y extraviarse. Quede bien claro que hay que señalar que es para la Cesta.

Y conviene que aquellos que nos envían Boletines no se olviden de que a través del «Banco de los Pobres», «BALEARES» procura alegrar cada año las Navidades a un buen grupo de necesitados. Por lo tanto un pequeño donativo, acompañando a los Boletines, le servirá a «Cojuelo» para su benéfica labor.

Hablamos de los regalos ayer estuvimos admirando la colección de relojes que figuran en la «Relojería Isla», de la calle de Sindicato, y se nos dijo que entre aquella magnífica muestra de re-

CESTA DE NAVIDAD



Don con domicilio en calle n.º desea participar en el sorteo de la CESTA DE NAVIDAD DE «BALEARES»
Palma, 15 de Diciembre de 1964
Firma

BOLETO NUM. 13

INTERRUPCIONES DEL SERVICIO ELECTRICO

«Gas y Electricidad S.A.» nos comunica haber solicitado autorización de la J. fatura de Industria para interrumpir el servicio eléctrico los días 15 y 17 del actual, a la hora que se indican y en las localidades que se mencionan:

Martes 15, de 8 a 13 h.—Afectará a Cala Moreya, S'illot, Cala Morlanda, Cuevas dels Hams, Cuevas del Drach, Ca'n Mac y Playa Romántica.

Jueves 17, de 8 a 13 h.—Afectará a Cala Millor y Cala Bona.

Reapertura del Restaurante «Mesón Carlos I»

Y FIESTA DE SANTA LUCIA

El pasado sábado 12, tuvo lugar la reapertura del prestigioso restaurante «Mesón Carlos I» enclavado en la calle de Apuntadores, en el que sigue imperando con singular gusto esa su decoración a la antigua usanza y con sobriedad en el estilo.

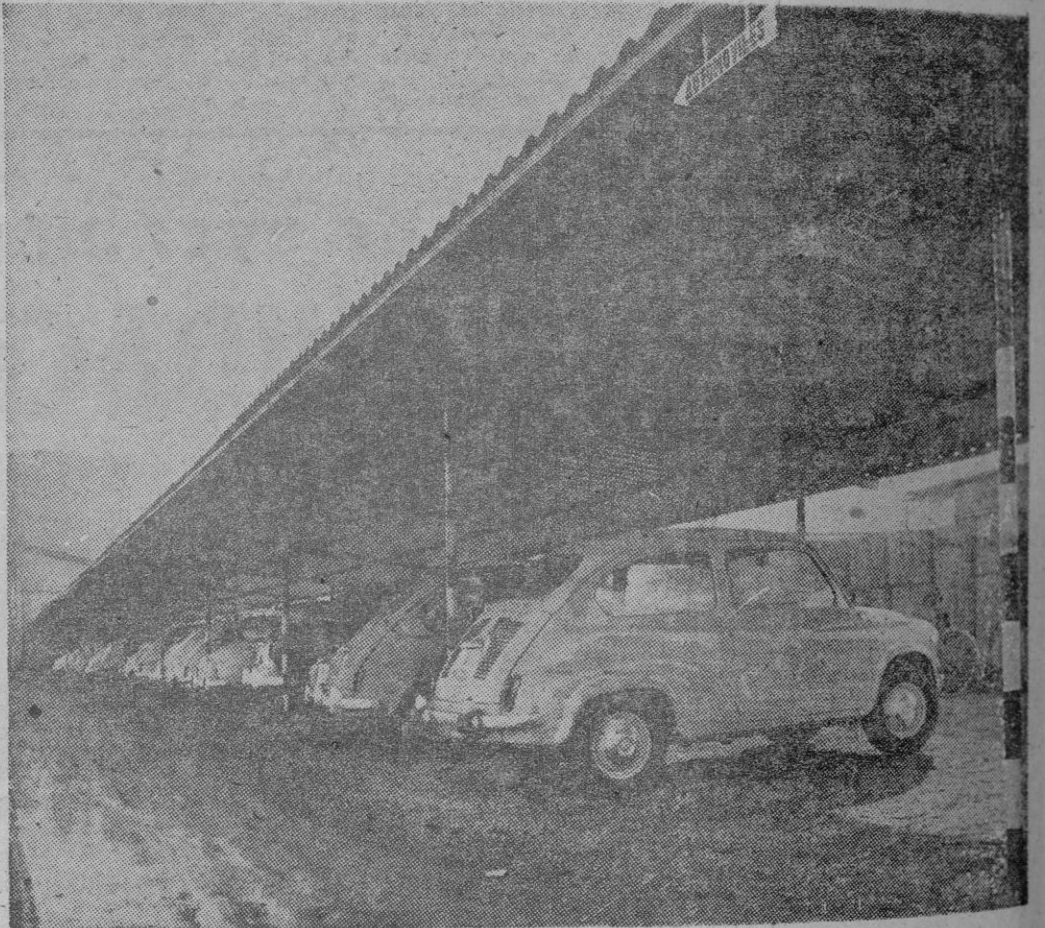
Especialmente invitada la colonia sueca, cada día más numerosa, lo mejor de la sociedad palmesana y representantes de la prensa y de la radio locales.

Hicieron los honores señores Bach, Hanns Bratt, éste director del «Mesón Carlos I» y del «Hermitage».

Durante el transcurso de la animada velada celebrase la fiesta de Santa Lucía, según tradición sueca, en donde ese día es el más corto del año, en cuanto a luz se refiere.

Se inició con un desfile de bellas señoritas vistiendo largos trajes blancos y portando largas jajas servidas con un licor del país —que a nosotros nos pareció muy semejante al «ron cremat»—. La señorita que representaba a Lucía, se tocaba con artística corona rematada con velas. El desfile cobró espectacularidad porque, se apagaron las luces del local.

La fiesta, en definitiva resultó muy animada y atractiva. Nuestra enhorabuena a los propietarios del local.



VD. MISMO PUEDE CONSTRUIRSE UN APARCAMIENTO COMO ESTE

UTILICE PLACAS ONDULADAS



curbilam

TRANSPARENTES TRASLUCIDAS OPACAS

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:

f. Gayá Blanquerna, 25 • Tel. 51354

Av. C. Sallent, 75 • Tel. 13845

Av. Jaime III, 17 • Tel. 15476

CIBELES CAJA PREVISORA DE CREDITO, S. A.

ENTIDAD DE CAPITALIZACION Y AHORRO
Ronda de San Pedro, 58 BARCELONA
Títulos de capitalización amortizados en el sorteo celebrado el día 10 de Diciembre de 1964
D. S. M. - K. L. Z. - E. A. J. - H. D. C.
J. D. A. - F. L. Q. - Y. H. A. - Z. Q. U.
(Autorizado por la Dirección General de Seguros y Ahorro)

La Fuerza Nuclear Multilateral iniciará un período de tensión en Europa

HA DECLARADO EN LA O.N.U. EL MINISTRO DE ASUNTOS EXTERIORES DE POLONIA

Rapacki es el autor de un plan de desnuclearización de Europa Central

Nueva York. — (Crónica del co-
responsal de Pyresa, recibida por
teléfono). — A la hora en que el Mi-
nistro de Asuntos Exteriores norteamericano, señor Rusk, exponía, en París, los objetivos políticos y militares que los Estados Unidos pretenden en poder alcanzar con la creación de la Fuerza Nuclear Multilateral (FML), el Ministro de Asuntos Exteriores polaco, señor Rapacki, amonestó ayer a la Asamblea General de la ONU, respecto de las graves consecuencias que, a su juicio semejante creación podría acarrear. Para el señor Rapacki, la FML sería arma dirigida contra los países socialistas, cuya subordinación en la geografía política de Europa comprometería peligrosamente el precario equilibrio en el que hoy se balancea la paz en el viejo continente. La creación de la FML —asegura el señor Rapacki— señalaría el inicio de un nuevo período de tensión y de una nueva fase del mundo en que los bloques militares antagonizados, más anchos y más aguda. Haría un acuerdo entre oriente y occidente, más difícil.

El Ministro de Asuntos Exteriores polaco, cuyo nombre ha quedado asociado al plan o proyecto de desnuclearización o, por lo menos, desmilitarización, de Europa, centralizó una vez más en favor de la «congelación» de la carrera de los armamentos nucleares en Europa central aventurando que si es cierto —como Bonn y los Estados Unidos aseguran— que la República Federal alemana no desea obtener posesión independiente de armas nucleares, no debería oponerse a toda propuesta tendiente a crear una zona libre de estar armas en Europa central, zona que, según propone el señor Rapacki, incluiría por lo menos también a Polonia y Checoslovaquia.

que, con la sola excepción de Francia, las potencias occidentales hayan mantenido una actitud ambigua en lo que a los fronteras definitivas alemanas se refiere, fomentando de tal suerte «ilusiones extremadamente peligrosas». El único modo realista de enfocar la reunificación del país —prosigue— es el de permitir que el proceso histórico de la restauración de la unidad se desarrolle dentro de una atmósfera de distensión y bajo condiciones de seguridad recíproca y de confianza en Europa, que conduzcan al acercamiento gradual entre ambos Estados alemanes. Y vuelve a abogar una vez más el Ministro polaco en favor de la creación de una zona desnuclearizada en el centro de Europa, área que debería ser sometida a todos los controles necesarios, proponiendo con tal fin la celebración de una conferencia general de Estados europeos, con la participación de los Estados Unidos y de la Unión Soviética.

En dicha conferencia deberían intervenir no sólo las naciones miembros de ambas alianzas militares enfrentadas, la OTAN y el Tratado de Varsovia sino también naciones europeas no alineadas en uno u otro grupo como, por ejemplo —según tengo entendido— Suecia o España.

refleja el esbelto rascacielos de la ONU, mientras que en el cielo zumban ininterrumpidamente los helicópteros de las fuerzas del orden. En sala adyacente a esa inmensa Lerradura de la paz que forma la Asamblea General, sigue en torno a esa herradura más pequeña de la mesa del Consejo de Seguridad, el agrio debate sobre las últimas operaciones de salvamento de rehén en el Congo. Anoche intervino el representante estadounidense señor Adlai Stevenson, subrayando el carácter humanitario de la operación y refutando los argumentos y las acusaciones lanzadas contra los Estados Unidos, por los representantes africanos.

ANEXION POR LA FUERZA

Lo que le antoja ser contradictorio entre la política alemana oficialmente proclamada y los deseos que cree poder discernir tras las declaraciones oficiales, induce al Ministro polaco a aventurar que Bonn no persigue realmente la reunificación del país sobre la base de la autodeterminación, sino la anexión de Alemania oriental por la fuerza o la amenaza de la fuerza. Y el señor Rapacki se duele de

LOS OTROS ORADORES

El señor Rapacki termina de hablar. En la tribuna le sucede el Ministro de Asuntos Exteriores de la India. Por tercer día consecutivo, el Ministro de Industria cubano Dr. Ernesto (Che) Guevara, ha asistido a los debates. Y por tercer día consecutivo su presencia en las Naciones Unidas produce la movilización general de la policía neoyorquina, para proteger a huéspedes tan especiales.

Incesantemente surcan las lanchas rápidas de la policía, las aguas del East River, en el que se

Dimite el Gobierno de Israel

Jerusalén, 14. (Afp).— El Gobierno de Israel, presidido por Levi Eshkol, ha dimitido. Aún no se ha publicado la carta dirigida al Presidente de la República en la que Eshkol explica las causas de su decisión.

Aviones de transporte soviéticos en Jartum

DEBAJO DE LA BANDERA ARGELINA SE VEIA LA ESTRELLA ROJA

Jartum, 14 (Efe).— Cinco aviones militares argelinos de transporte, de fabricación soviética, conducidos por tripulaciones compuestas en su totalidad por rusos, han aterrizado en el aeropuerto de Jartum, según han indicado fuentes bien informadas. Se cree que los aviones llevan suministros para los rebeldes del Congo, añaden las citadas fuentes.

Los aviones han sido identificados como aviones rusos de transporte «An-12» y parecen haber sido pintados apresuradamente con los distintivos de la aviación argelina. La estrella roja soviética puede verse aún bajo una fina capa de pintura.

Los aparatos aterrizaron ayer y permanecerán en el aeropuerto de Jartum hasta esta noche. Se informa que su próximo destino será Juba, al sur del Sudán.

La atropellada tenía una bala en el cuerpo

TENIA 38 AÑOS Y ESTABA CASADA CON UN NEGRO DE 75

París, 14. (Afp).— En la carretera que atraviesa el bosque de Fontainebleau, se ha producido un extraño suceso. Los automovilistas que circulaban vieron salir de la espesura una mujer tambaleante que fue alcanzada y muerta por un taxi, que nada pudo hacer para impedir el atropello. La víctima fue identificada como una mujer de vida airada, de 38 años de edad. Los médicos descubrieron que además de las heridas del atropello tenía una bala en el cuerpo. Therese Blanchard, que así se llama, se había casado con un negro de 75 años, al que solo vio en la ceremonia civil, para poder disponer del piso del marido, que deseaba morir en su tierra natal de Senegal. Parece que en la vida de la mujer hay otro hombre. Un tal Georges, al que había escrito varias cartas de amor.

EXPLOSION DE UN GASOMETRO: ARDEN

39 MIL METROS DE GAS

París, 14. (Afp).— El incendio, seguido de explosión en un gasómetro situado en los suburbios de la capital, ha sido dominado por los bomberos, después de tres horas de lucha. Ardieron 30.000 metros cúbicos de gas. La explosión causó heridas a tres personas y dejó sin hogar a trece familias que vivían en las proximidades del lugar del siniestro. El accidente se debe a una acumulación de gas en un apartamento de casas vecinas donde se había dejado la cocina encendida.

ULTIMA HORA DEPORTIVA

Victoria de Folledo, en París, antes del límite Sobre el francés Leveque

Mañana, España - Francia de Fútbol, para selecciones militares

París, 14. (Del corresponsal de la Agencia Efe, Enrique Laborde). Minuto y medio antes de terminar el décimo asalto, el peso medio francés Yoland Leveque, era un sonambulo que se tambaleaba por el ring después de haber sufrido un terrible castigo del madrileño Folledo el árbitro suspendió la pelea, y el púgil de Las Ventas era proclamado vencedor por K.O. técnico.

sa, un directo que Folledo encajó perfectamente.

En el décimo asalto, entre los gritos del público, que animaba al español, Folledo castigó tan duramente a su rival, que al minuto estaba a su merced. En uno de sus ataques, el español asestó un mazazo con la derecha a Leveque, que se escuchó en toda la sala. El pugil francés estaba fuera de combate, y se mantenía de pie como un borracho. Folledo quedó a distancia; sin ensañarse con su rival, gesto que el público aplaudió largamente. En medio de esta ovación, el árbitro suspendió el combate y proclamando al campeón de España de los medios vencedor por K.O. técnico.

En el palacio de los Deportes antes de comenzar el combate Folledo-Leveque, las fuerzas parecían igualadas, tanto en público —mitad español, mitad francés—, como en boxeadores: Dos pesos medios que dieron en la báscula 73,200 kilos, el español, y 73 kilos el francés. Las apuestas se inclinaban por el «Torero», pero, sin embargo, no subían, como el optimismo de los grupos de españoles hubiera deseado. Todo estaba, pues muy nivelado. De una parte la velocidad y el golpe seco y preciso de Folledo; de otra, un Yoland Leveque, duro en el ataque y resistente en la pelea: de un lado, el madrileño, con su rápida esgrima y sus arrebatos de furia; de otra, el pocero de Chelles, lento pero contundente al aprovechar cualquier oportunidad.

EN SEVILLA

Sevilla, 14. (Afp).— A última hora de la tarde y en vuelo directo desde París, han llegado a esta capital los integrantes de la Selección Militar de Fútbol francesa, que el miércoles han de enfrentarse a la española en el estadio Sánchez Pizjuán en encuentro perteneciente al campeonato militar de fútbol.

Folledo ha dominado prácticamente durante la totalidad del combate. Su izquierda tenía a distancia a un duro rival que se abría paso con un ciclón, con una temeridad que le hacía abandonar la guardia. El tercer asalto, Leveque, en uno de sus ataques llevó a la cara de Folledo un directo que le hizo caer sentado, pero sin que el árbitro llegase a contar. En ese momento, la sala era un volcán en erupción. Después de dominar en el cuarto asalto, el madrileño recibió un «uppercut» al comienzo del quinto asalto, y esto le hizo redoblar sus ataques al francés, que estaba acosado en modo absoluto. En el séptimo asalto Leveque tenía el pómulo izquierdo hinchado y a la salida de un duro castigo empezó a sangrar. Tambaleándose, cayó en los brazos de Folledo, que no conseguía apartarle. El gong salvó al duro pocero de Chelles de un K.O. por la cuenta.

De los jugadores españoles se encuentran ya en Sevilla, Gallego, Rebellón, Flores, Vidal, Poli, Comas, Aranguren, Trallero, Noriega, Echaniz, Echaves, Guedes y Oliveros.

También se encuentra en esta capital el general Sagaduy, Jefe del Departamento de Educación Física del Ministerio del Ejército y el seleccionador y entrenador señor Villalain.

En el octavo asalto, Leveque, con consejo de su entrenador Paul Goujout, acortó distancias, buscando el cuerpo a cuerpo.

En el noveno, el francés daba muestras de fatiga y sólo pudo colocar, en un ataque por sorpresa,

Hoy, 24 págs.

PRIMER ANIVERSARIO del fallecimiento de

Doña Isabel Mayol Amer

Que falleció el 15 de Diciembre de 1963 en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijos María de Carmen y Pío (ausentes) y demás familiares, al recordar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Antonia Fiol Fiol

(VDA. DE JUAN GARAU)

Que falleció en Inca a la edad de 84 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijos Catalina, Sebastián (Presbítero y Catedrático del Instituto «Juan Alcover» de Palma), Andrea, Bartolomé (Ferroviario) y Antonia; hija política Catalina Martorell y demás familia, participan a sus amistades el fallecimiento y les ruegan la tengan presente en sus oraciones. Las exequias y el funeral tendrán lugar hoy, día 15, a las ocho y media de la noche en la Parroquia de Santa María la Mayor de Inca.

No se invita particularmente.

Casa mortuoria: «Calzados Garau», General Franco, 13 — Inca.

Los Excmos. y Rvdmos. Sres. Obispos de Ibiza y Menorca, se han dignado conceder indulgencias en la forma acostumbra.

PRIMER ANIVERSARIO del fallecimiento de

Doña Francisca Moner Matheu

Acaecido el 16 de Diciembre de 1963

E. P. D.

Sus hijos y demás familia al recordar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan asistan a las misas que se celebrarán mañana en la Parroquia Iglesia de San Nicolás a las 7.30, 8, 8.30, 9, 9.30 y 10.45.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Francisca Ferragut Sans

Que falleció ayer a la edad de 79 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Su afligido esposo Francisco Arrom Morro; hijos: Melchor, Lorenzo, Antonia, Francisco y Pablo; hijos políticos María, Catalina, Antonio, Catalina y Juana, nietos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias que se celebrarán esta tarde a las siete y media, en la Iglesia Parroquial de Cristo Rey (Vivero), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Maestro Chapí, 54

No se invita particularmente.

DEPORTES

OIGA... y VEA... con EL MEJOR

VANGUARD

TRANSISTORES - - - TELEVISORES

VEA... y OIGA... con EL MEJOR

Con su derrota frente al Valladolid (1-2) el Constancia conquistó el «farolillo rojo»

Si el señor Ventura es especialista en casos graves, el de Inca puede darle fama imperecedera

¿SE PUEDE EVITAR EL DESCENSO?

INCA.— (De nuestro corresponsal informativo «Juan M. Palma»)...

que esperamos de ellos, continúan chillando... Si otros piensan que es porque los árbitros y los jueces de línea son partidistas...

rán la paz, no les alcanza nada tampoco? Que el Constancia está en la cola, es innegable. De quien es la culpa de esta situación, es discutible...



El disparo de Beitía II fue desviado por el brazo de un defensa, saliendo alto. El señor Varas, concedió saque de esquina. — (Reportajes PAYERAS.—Inca.)

Después de la victoria del «Mallorca»

Comentado con los entrenadores

Con más tranquilidad —sin las premisas de una crónica que debe escribirse contra reloj— comentamos el partido de Mestalla, cuyo resultado ha significado dos valiosos puntos positivos más para el Mallorca.

En el primer tiempo, el equipo valenciano jugó con mucha velocidad, creando buenas jugadas que casi siempre morían en el área isleña, donde la defensa se mostraba enérgica y, en última instancia, las intervenciones de Vicente resultaban seguras.



ITURRASPE

—¿COMO VIERON LOS ENTRENADORES ESTE PRIMER TIEMPO?

Esta es la primera pregunta que contestan Iturraspe y Juan Ramón, en los siguientes términos:

ITURRASPE: —Al Mestalla, en la primera parte, le faltó un poco de suerte. Dominó totalmente al Mallorca. Sin embargo, el dominio territorial resultaba infructuoso debido a la férrea defensiva contraria...

JUAN RAMÓN: —Reconozco que en el primer tiempo el Mestalla jugó muy bien, mostrándose un equipo rápido e incisivo. Pero, lo importante era contenerlo, y se consiguió, a pesar del gol que nos marcaron...



JUAN RAMÓN

go con los entrenadores, surgió la pregunta: —¿FUE EL MOMENTO CLAVE DEL PARTIDO?

ITURRASPE: —Fue la fase de mayor agobio de nuestro equipo. Una clara ocasión de gol, que no fue aprovechada. En cuanto a la pelota que se ha dicho había entrado en el marco, desde mi posición no podía verlo...

Comentario de nuestro enviado especial LORENZO RIPOLL, por gentileza de VIAJES Barceló S. L.



UN BRINDIS CUMPLIDO

El sábado, antes del partido Mestalla-Mallorca, el capitán Juan Forteza hizo saber al presidente don Juan de Vidal, que por ser la primera vez que iba a ver a su equipo en campo contrario, esta temporada, en nombre de todos los jugadores, le brindaba el triunfo.

Terminado el partido, Juan Forteza esperó en el vestuario la entrada del señor De Vidal para decirle que todos habían sabido cumplir su palabra de honor. Se lo dijo más tarde en el hotel, ya que el presidente, dominado por los nervios al ver que el Mallorca perdía, salió del campo para dirigirse al hotel.

Ecos de Mestalla

Cuando el sábado por la mañana llegamos a Valencia, la prensa de allí no hablaba del partido de la noche. Dicen que el Mestalla no despertó apenas comentarios. En cambio por la noche, el estadio presentaba una magnífica entrada. El doble de lo normal en un partido de Segunda.

El público se cansó de proferir insultos. ¡Si el partido llega a interesar!

En las tribunas había dos equipos: el Barcelona y el Valencia. Y muchas miradas se fijaron en Vicente, que hace meses interesó a aquellos dos clubs.

Quiénes dudaban de la fuerza de la mano derecha del guardameta, se llevaron una impresión inmejorable.

Juan Ramón volvió a triunfar en Mestalla. (Continúa en la pag siguiente)

El Gobernador celebra el «liderato» del «Mallorca»

Ayer tarde, en el aeropuerto de Manises, coincidimos con el Gobernador Civil don Plácido Alvarez-Buylla y su distinguida esposa. Aguardaban el momento de emprender el viaje Valencia-Palma. Y allí nos encontramos con el entrenador y varios jugadores del Mallorca, que no habían regresado en la tarde del domingo.

Al saludar al Gobernador Civil, nos dijo:

—El Mallorca ha ganado en Mestalla. Esta victoria me ha satisfecho mucho, ya que esto le permite reafirmarse en el liderato. Estoy muy contento porque en Baleares existe una buena afición al fútbol y ahora se ha dado un buen paso para intentar el ascenso. Felicito al equipo.

Doña Eulalia Vereterra de Alvarez-Buylla mostró también su simpatía por esta victoria.

—Yo siento una gran simpatía hacia el Mallorca y otros dos equipos.

—¿Cuáles? —la preguntamos respetuosamente.

—El Gijón y el Oviedo, que por cierto han perdido.

Comercial Pegazo S.A. logo featuring a horse.

CONCESIONARIO EXCLUSIVO PARA BALEARES

Auto Exposición Juliá CALLE EUSEBIO ESTADA NUMEROS 179-183 (Teléfonos: 53612 y 50769)

VIVES MUEBLES METALICOS

Despachos y oficinas Extenso surtido. Acabado perfecto. Precios sin competencia. Font y Monteros. 56 58 ♦ Telf 15072

LAVADORAS acero inoxidable. Descarga automática. De 25 - 50 - 75 - 100 k/h. Barceló miguel barceló ortega H. de Manacor, 17. Tel. 25.842.

DEPORTES

Constancia, 1-Valladolid, 2 Después de la victoria del «Mallorca»

(Viene de la página anterior) EL PARTIDO

No hemos hablado con el entrenador de Constancia y por tanto no podemos saber qué ideas abrigen al plantear el encuentro. Si sus pensamientos residían en la posibilidad de que Currucalé fuera el central, nos parece que se equivocó, por cuanto Curruto, en el partido, del jueves, demostró claramente que no estaba preparado para estos menesteres.

Repetimos que esto son suposiciones nuestras y que por tanto, no damos ni quitamos la razón al señor Ventura, al que por otra parte, debemos disculpar de muchas cosas por los pocos días que lleva de contacto con la plantilla.

Pero lo cierto es que al retrasarse Colom, quedaban en la zona ancha Castilla y Pastor, y estos jugadores, por separado, pueden que rindan y que creen juego. Pero al hermanarlos, serán dos peones de idénticas características y de escaso rendimiento global.

En este abismo sin fondo que fué el centro del campo, radicó la equivocación del planteamiento del partido. Durante el descanso, con algunos amigos pregonamos nosotros la necesidad de efectuar un cambio radical en la formación.

En resumen: el Valladolid supo ganar el partido porque en dos ocasiones estuvo acertado en los disparos a puerta, pese a la buena labor de Vilar. Y el Constancia, forzando tal vez más peligrosos — al menos más claros — no pudo resolverlos, porque en el ataque hay muchos hombres con la idea fija de estar fuera del fregado.

El mal pues, es algo más que

preparación física — si es que falta — y que planteamientos de partido. Porque ni aún en el caso de estén más fuertes que Sansón, vemos nosotros la posibilidad de que se corrija el carácter y el temperamento.

EL VALLADOLID

Es un buen equipo, que juega y que deja jugar. Porque si sus defensas son contundentes, repetimos una vez más que nos parece de perlas. La media es buena, sin excusas ni pretextos. Y en el ataque, bueno de verdad Conesa, verdadero organizador, y rápido en sus actuaciones, y magnífica la parte izquierda, formada por Melo y Plácido. Total: un buen equipo de segunda división, que tal vez esté verde para subir a la división de honor, pero que, con paciencia llegará lejos porque a medida que avanza la temporada al estar mejor conjuntados y más bregados.

LOS GOLES

A los 41 minutos del primer tiempo, un balón perdido en el centro del campo por Currucalé, da ocasión a que Conesa avance hacia el área, no acertando ni Colom ni Magín y el punterazo del interior acaba en las mallas (0-1).

A los 13 minutos, un tiro entre Pastor y Torres es aprovechado por Plácido para llevarse la pelota y con la derecha, disparar desde lejos. El balón se cuele a media altura, junto al poste, pese al escuero de Vilar (1-2).

INCIDENCIAS

En el área visitante se produjeron dos jugadas graves que el árbitro no quiso sancionar. Una de ellas, concretamente a un disparo de Beitia II, que fué desviado por el brazo de una defensa. Poco después fué Pinto el que cometió otra falta grave. Tampoco pasó nada.

Sin embargo, este señor, en los recintos del vestuario, apaleó al señor Sastre con la banderita, ocasionándole heridas, de las que se levantó el correspondiente certificado médico.

Al parecer, el asunto de árbitros y jueces de línea se está poniendo pero que muy bien.

ALINEACIONES

REAL VALLADOLID (Camiseta roja y pantalón blanco). Aguilar; Míché; Pini; Pinto; Nico; Echarrri; Domínguez; Conesa; Martínez; Melo y Plácido.

CONSTANCIA (Camiseta blanca y pantalón negro). Vilar; Torres; Currucalé; Magín; Colom; Pastor; Beitia I. Santi Marcellino; Castilla y Beitia II.

Comentado con los entrenadores

(Viene de la página anterior) ha faltado un poco de picardía.

JUAN RAMON: —Fue un momento en el cual el Mallorca se superó, ante el estímulo, sin duda, de enfrentarse al líder. La defensa y los volantes, entonces, también se superaron, evitando que aquel dominio, aquella ráfaga de profundidad, terminara en gol.

A partir del cuarto de hora, el equipo valenciano se hundió radicalmente. Sucedió todo lo contrario del año pasado, cuando el Mallorca, después de dominar y llevar ventaja en el marcador, se agotó, siendo superado por una mejor fuerza física del Mestalla. El delantero centro Toró, lesionado, era una figura casi decorativa. El interior Galán, que se había movido mucho, estaba «quemado». Los volantes Esteve y Sendra no encontraban su auténtico puesto. Sólo los extremos intentaban algún ataque, sin encontrar el menor apoyo.

El Mallorca jugaba al mismo ritmo; con alguna lentitud, pero dominando totalmente el centro, mientras detrás la defensa veía su trabajo muy disminuido. La delantera no profundizaba. Se veía en todos una voluntad enorme. En esta situación, Sampedro recibió una pelota que había rebotado en el árbitro, lanzado un disparo fuerte, desde lejos, que sorprendió al portero. Cuando faltaban doce minutos para el final, Achuri remató de cabeza el gol de la victoria. El Mestalla iba a menos y el Mallorca hacía demostración de buena fuerza física, pero sin remate.

—¿COMO EXPLICAN LOS ENTRENADORES ESTE CAMBIO RADICAL?

ITURRASPE: —La lesión de Toró ha influido bastante en este cambio registrado en la última media hora de juego. Y, por otra parte el Mallorca, al que ha acompañado la suerte, ha convertido en goles sus dos únicos disparos. Digo la palabra «suerte» porque el gol de Sampedro fue un rechace del árbitro. Y considero que un disparo de tan lejos, debió interceptarlo nuestro portero. El segundo fue también de resultado de un fallo de Cataluña que debió recoger el centro de Peñalver, que remataría Achuri en última instancia. A ello debe sumarse que algunos jugadores han ido a menos.

JUAN RAMON: —El Mallorca ha jugado como le convenía; imponiendo su ritmo y su

perando enteramente al adversario durante media hora. El resultado es bastante explicativo. Mientras el Mestalla iba a menos, nosotros íbamos a más. La lesión de su delantero centro les ha mermado un poco el ataque, pero no mucho. Pregunta de rigor:

—¿COMO HAN VISTO, EN GENERAL, AL ADVERSARIO?

JUAN RAMON: —El Mestalla me ha gustado en el primer tiempo y en los primeros minutos de la segunda parte. Cuenta con ese equipo que lucha mucho, que tiene altibajos importantes en el juego. Los ha tenido esta noche.

ITURRASPE: —El Mallorca ha jugado bastante bien en bloque. Y, debo insistir en ello, con mucha suerte. Se defendió muy bien cuando nosotros dominábamos. El Mallorca es el adversario, de todos los que hemos tenido esta temporada, que nos ha dado mayor sensación de equipo. Más que el Málaga, que el Valladolid... en fin, que todos. Le veo claro favorito para el ascenso. Su portero ha estado muy bien. Yo creo que los guardametas, esta tarde, han sido pieza básica. Cambiándonos, el Mestalla hubiera ganado con claridad.

El arbitraje del señor Cansela fue muy protestado.

—¿COMO VIO LA ACTUACION ARBITRAL?

ITURRASPE: —El árbitro no me ha parecido mal, pero sí anticasero. Ha sido como otros muchos que dentro del área no quieren complicarse la vida. Yo he visto dos faltas graves dentro del área mallorquina, pero no las ha señalado. ¿Qué falta debe cometerse para que se decreta penalty? ¿Romper la pierna a un jugador?...

JUAN RAMON: —El árbitro, al final, se ha equivocado un poco. Pero le he visto imparcial.

Fin del comentario triple.

Ecos de «Mestalla»

(Viene de la página anterior) ¡Cuántos recuerdos pasaron por su mente durante hora y media!

El triunfo, el sábado por la noche, fué celebrado con una paella.

Juan Forteza se mareó en el avión. Antes del partido no se encontraba en perfectas condiciones. Pero tuvo una buena actuación. En el vestuario, se desmayó. Eran, todavía los efectos del mareo. Nadie puede dudar del pundonor del pollensín.

Matías Prats nos dijo que en Mallorca siempre le han colmado de atenciones. Celebró la victoria y dijo que esperaba venir pronto a Mallorca para radicar algún partido internacional.

Opiniones de la prensa valenciana:

«LAS PROVINCIAS»

«El Mallorca jugó al son que le venenía. Fueron mellando la herramienta del ataque del Mestalla con sus durezas. Fueron dominando y jugando mejor en combinaciones, aprovechando la cesión del centro del campo y suplicando naturalmente, gracias a que llegaban dado las máximas facilidades».

«LEVANTE»

«El Mallorca demostró ser el equipo más potente que ha pasado por Valencia, entre los segundos. Es un bloque compacto que lucha y resiste. Se pasó, en muestra que sabe de que va».

«Partido fuerte, muy duro, con algunos excesos de la zaga mallorquina. Escasísimos lesionados. El público se metió con el marqués de Mallorca, por sus continuas salidas al campo. Y no para atender a sus jugadores, precisamente...»

De este desplazamiento a Valencia, hemos traído abundante información. Una de ellas el punto de vista de un director de un Club perjudicado por la televisión de un partido de su equipo. Mañana continuaremos.

Victoria de los señores Ramis, Pizá y Moragues

En la mañana del pasado domingo y en la galería de tiro de pistola del Campo Militar de Deportista tuvo lugar la tirada patrocinada por la fábrica de armas Gabilondo y Cia. de Elgoibar. Dicha tirada se efectuó exclusivamente con pistola Llama 9 mm y revólver Ruby 38

Los trofeos cedidos por Gabilondo y Cia. fueron ganados, después de competitivísima lucha, por los siguientes tiradores.

En primera categoría, don Mateo Ramis Grimalt.

En segunda categoría, don José Pizá Sorá.

En novales, don José L. Moragues Montfau.

A continuación en el Club Cívico Militar y con asistencia de nuestras primeras autoridades civiles y militares, se procedió al reparto de trofeos correspondientes al Campeonato de Tiro 1964.

Diploma al Mérito Motorista 1964

El pasado día 7, en un solemne acto que clausuraba la XIX Asamblea Nacional de la Real Federación Motociclista Española, celebrada en Burgos, fue otorgado el Diploma al Mérito Motorista 1964 a «Lambretta Locomoción, S.A.», por su brillante incorporación al deporte Motociclista, tanto en España como en el extranjero. Nuestra enhorabuena.

PIRELLI
Correa — Tuberías
Gom. Industrial
CASA CODINA — G. Mola 22
Palma

BOMBAS VERTICALES SUMERGIDAS - HORIZONTALES de todas las potencias y caudales. Exclusiva de Bombas «IDEAL»
Consulte su problema y se lo resolverá.

ELECTROMOVIL Aragón 8. Tel. 11968 PALMA

LOS JUGADORES UNO a UNO

El Constancia puso empeño en los primeros veinte minutos de cada etapa, pero ante la superioridad e insistencia del rival, se desmoronó. La actuación de sus jugadores fué la siguiente:

VILAR.— Le señalaron dos goles casi imparables. Tuvo algunas intervenciones de acierto. Desvió a corner un difícilísimo tiro de Plácido. Aceptable.

TORRES.— De los pocos serenos que hay en el equipo. Tuvo un hombre difícil ante sí, y más que correr junto a él, casi siempre lo esperó de frente. No obtuvo ventaja de este duelo. Aceptable.

CURRUCALÉ.— No pudo controlar bien a Martínez y en algunos momentos se lanzó en pos de Conesa. Pero no contó con la coordinación necesaria como para que otro compañero cubriera su puesto cuando él dejaba el área. Aceptable.

MAGIN.— Batalló por su lado, como dislocado del resto de la defensiva. Sus rechaces casi siempre fueron sin dirección. No estuvo muy afortunado. Mal.

COLOM.— Dentro de su área o fuera de ella, fué poco lo que aportó. Conesa se le escapaba casi siempre. Y en la mayoría de las oportunidades trabajó incrustándose en su área y tratando de defender sin orden ni concierto. Mal.

PASTOR.— En medio del campo estuvo muy desorientado. Sus pases no sirvieron para elaborar de ellos los avances que su equipo precisaba. No se desplazó bien, y cayó dentro de un apelotonamiento de hombres que naufragaban en las puertas de su propia área. Mal.

BEITIA I.— Tal vez si algo destacó en el primer tiempo. En el segundo sólo se le notó por sus constantes protestas contra el linier. Cambió de puesto con Castilla en los minutos finales, pero sin que varíe su nivel de juego. Mal.

SANTI.— Pasó bien, pero dentro del área no pudo sacar provecho de ninguna de las escasas oportunidades que se le presentaron. Fué casi siempre dominado por Echarrri. Aceptable.

MARCELINO.— No le pudo ganar una sola jugada a Pini. Estuvo mal situado casi siempre y lanzó poquísimas a puerta. Mal.

CASTILLA.— Empezó bien, y hasta hizo un pase muy hábil dentro del área que pudo terminar en gol. Pero declinó a medida que avanzaba el partido. Terminó jugando de extremo y se le vio extenuado. Aceptable.

BEITIA II.— Aunque no jugó continuamente al mismo ritmo, realizó dos o tres intervenciones interesantes. Siempre se le tiene que considerar un jugador peligroso en potencia. Lamentablemente no mantiene ese tren de actuación, sino todo lo contrario, son destellos espaciados. Aceptable.

Realizando su delantera una buena actuación, y apoderándose sus medios del centro del campo, el Valladolid logró doblegar a su oponente, Constancia. La actuación individual fué la siguiente:

AGUILAR.— Muy oportuno y valiente para sus salidas. Demostró bastante agilidad. Tuvo bastante trabajo y siempre lo supo resolver acertadamente. Bien.

MICHE.— Bien físicamente. Rechaza en primera. No es muy veloz para seguir al rival pero tiene recursos como para defenderse dentro y fuera del área. Aceptable.

PINI.— Por alto estuvo insuperable. Mostró una estupenda colocación y fué muy decidido para sus intervenciones. Sólo en dos oportunidades estuvo verdaderamente afligido, pero bien organizada la defensa, recibió oportuna ayuda de Echarrri. Muy bien.

PINTO.— Batallador. De mucho empuje para enfrentar al rival. Trabajó bastante, ya sea ante Beitia II o ante Castilla. Aceptable.

NICO.— Se pierde un poco en mitad del campo. No es muy seguro en el pase. Pero contó con la colaboración de un interior retrasado muy oportuno que le aminoró sus tareas. Aceptable.

ECHARRRI.— Trabajó con mucho acierto ayudando a Pini o a cualquiera de sus laterales, si era menester. En los momentos de dominio se lanzó a colaborar con sus delanteros. Bien.

FUERTES.— Empezó bien, pero se fué diluyendo a medida que avanzaba el partido. Centra bien, dribla con acierto, pero no se desliza con habilidad. Aceptable.

CONESA.— Señaló un gol y tuvo en sus pies por lo menos otro. Dribla bien y lleva con habilidad el balón, pero se enreda bastante dentro del área. aceptable.

MARTINEZ.— No sacó provecho de su estatura para los centros altos. Trabajó colaborando con sus interiores. Es empeñoso y no empuña dentro del área. Aceptable.

MELO.— Trota todo el campo una y cien veces, sin cansarse. Lleva bien el balón. Ayuda su defensa con la misma fluidez que lo hace con su delantera. Tira a puerta, y pelea el balón en cualquier punto del campo. Muy bien.

PLACIDO.— En el primer tiempo sólo tuvo una excelente corrida por su banda. En el segundo, se distinguió por dos tiros excelentes a puerta, uno se convirtió en gol, y el otro fué desviado a corner. Dominó a sus «custodios», y demostró que es un extremo de muchos kilates. Muy bien.

COCO MENESES

Tiro Nacional de España

En la mañana del pasado domingo y en la galería de tiro de pistola del Campo Militar de Deportista tuvo lugar la tirada patrocinada por la fábrica de armas Gabilondo y Cia. de Elgoibar. Dicha tirada se efectuó exclusivamente con pistola Llama 9 mm y revólver Ruby 38

Los trofeos cedidos por Gabilondo y Cia. fueron ganados, después de competitivísima lucha, por los siguientes tiradores.

En primera categoría, don Mateo Ramis Grimalt.

En segunda categoría, don José Pizá Sorá.

En novales, don José L. Moragues Montfau.

A continuación en el Club Cívico Militar y con asistencia de nuestras primeras autoridades civiles y militares, se procedió al reparto de trofeos correspondientes al Campeonato de Tiro 1964.

PIRELLI
Correa — Tuberías
Gom. Industrial
CASA CODINA — G. Mola 22
Palma

BOMBAS VERTICALES SUMERGIDAS - HORIZONTALES de todas las potencias y caudales. Exclusiva de Bombas «IDEAL»
Consulte su problema y se lo resolverá.

ELECTROMOVIL Aragón 8. Tel. 11968 PALMA

De la sin igual e incomparable película

Horario de la película: 3:45 - 6:55 - 10:05 (AUT. MAYORES)

Recuerde que esta película no será proyectada en ningún otro local de Mallorca durante la presente temporada.

Durante las proyecciones de este film extraordinario, quedan anulados todos los paseos de favor.

RICARD Desea a sus distinguidos clientes y amigos unas felices fiestas y un próspero año 1965 SE COMPLACE ASIMISMO EN COMUNICARLES QUE A PARTIR DEL 1.º DICIEMBRE DE 1964, HA SIDO NOMBRADO REPRESENTANTE PARA LAS ISLAS BALEARES A DON DAMIAN FRAU PUJOL CON DOMICILIO EN PALMA DE MALLORCA, CALLE PURSIANA N.º 97-1.º. TEL.: 30864

DEPORTES

Copa Uruguay

Soledad 1 - Ibiza 2

Tras un brillante combate, Rodríguez II venció a García

OTRA BUENA MATINAL EN «LA PROTECTORA»

En el ring del cine Protectora, se celebró otra interesante velada de boxeo, que tenía como punto principal de atracción, el combate entre los pesos moscas, Rodríguez I, local, y el madrileño García.

El numeroso público que concurrió a esperar esta reunión pugilística, pasó muy buenos momentos sobre todo al presenciar el encuentro final, bastante interesante, por la técnica desplegada por ambos boxeadores, y en el cual se impuso el local Rodríguez I.

El triunfo se le adjudicó a Rodríguez I, por su mayor decisión, lo que le permitió llegar a más oportunidades, con golpes cortos, a la cara y cuerpo del rival.

El contendor, García demostró que se trata de un boxeador hábil en el desplazamiento, de buen juego de piernas y una muy aceptable esgrima, colocando muy bien su puño izquierdo en jab.

Los otros encuentros también resultaron interesantes, y el público asistente abandonó satis-

Lavanda MAJORICA

Un reto singular

Los cinco mejores pescadores de caña, en bloque, contra el campeón de submarina, Juan Gomis

EL TRIUNFO: PARA EL BANDO QUE LOGRE MAS KILOS DE PESCADO

Tanto puede ser que los dimes y diretes que de continuo se suscitan entre pescadores de caña y submarinistas tengan fin en fecha próxima como que a partir de ese momento el «antagonismo» se recrudezca. Y cualquiera sabe hasta dónde puede llegar.

La mecha que tan cerca estuvo siempre de ese barril de pólvora que les separa y une a la vez, por que encierra rivalidad deportiva entre «cañas» y «fusiles» por mor de los triunfos de uno y otro bando, fué encendida la noche del pasado sábado por el campeón de submarinista Juan Gomis, en el transcurso de la cena que tuvo lugar como colofón del acto de entrega de premios y trofeos de la Federación Regional de Pesca.

Entre los asistentes, mayoría aplastante de pescadores de caña. Cada uno por su parte gloriosa sus triunfos, sus victorias, su superioridad. Sólo se oía hablar de kilos, de casi metros de largo de los pescados...

La minoría submarinista callaba. No decía esta boca es mía porque, por naturaleza, comían. (Tres platos hondos de sopas mallorquinas

Miguel Juliá, presidente de la Federación Regional de Pesca Deportiva, atendiendo la unánime petición prometió estudiar el emplazamiento para hallar la fórmula más equivalente a ambas partes y redactar el debido reglamento.

Dos bandos se formaron en seguida. Quienes aseguraban el triunfo de Gomis—figurando en estos no pocos pescadores de caña—y los que de antemano le veían derrotado por amplio margen. Una cena fué la apuesta entre los respectivos partidarios.

Como todos, esperamos con impaciencia que se concrete el reto que se formalice con el reglamento y no digamos del momento en que se lleve a cabo. Es el ser o no ser de la «caña» o el «fusil» por que del resultado depende tener que callar en lo sucesivo unos ante los otros.

COR

La Quiniela Ganadora Presentada por Almacenes FUSTEL Confecciones Alta Calidad San Miguel 20 Le ofrece el insuperable impermeable

NUVOLE para Señora y Caballero

- Córdoba - Murcia x 1 Elche - Coruña 2 Oviedo - At. Madrid 1 R. Madrid - Levante 1 Zaragoza - Betis 1 Sevilla - Las Palmas 2 Valencia - Barcelona 2 Español - At. Bilbao 1 Osasuna - Orense x 1 Santander - Burgos 1 R. Sociedad - Gijón 1 Granada - At. Ceuta x 1 Cádiz - Onteniente 2 Melilla - Algeciras x

hombres en el área enemiga para que así sucediera. El Soledad ayer estuvo pobre de juego, con poca efectividad y no se asomó en el campo. El espíritu combativo que es una de sus características. Sus mejores hombres fueron Fita, tanto en el primer tiempo que actuó de volante y en la segunda mitad que lo hizo de central. Martín poco efectivo, estando los demás en plan discreto.

El Ibiza consiguió un gol en cada tiempo. El primero obra del extremo Toni al aprovechar un servicio de Pelegrín. El segundo, en la segunda mitad gracias a una jugada de Pelegrín favorecido por un jugador del Soledad, creemos fué Martínez que colocó el balón en su meta. El gol del Soledad fué obra de Martín, en una jugada poco afortunada de la defensa visitante.

Los mejores del once visitante, su portero Juan, el central Florit I, Torres en plan de defensa y el buen jugar de Florit II, incansable y muy efectivo.

Arbitró el colegiado Sr. Camiña, bien, aunque demasiado metódico.

SOLEAD. — Nieto; Por Martín Arqués; Martínez; Fita; Bordoy, Jaume, Monzón, Gomila, Ripoll.

IBIZA. — Juan; Fita, Florit I, Isidro; Moreno, Torres, Toni, Florit II, López, Emilio, Pelegrín.

Lavanda MAJORICA

Manacor 2 - At. Baleares 5

Manacor.—con regular entrada en el campo Municipal de Deportes que estaba en deficientes condiciones en el terreno de juego conten-

El At. Baleares planteó su partido en plan de contraataques, jugando bien su defensa, se fue adelantando poco a poco, mostrándose superior y alcanzó una victoria amplia. A los once minutos una buena jugada de la delantera visitante dio ocasión a Manolo para conseguir el primer gol. A los treinta minutos un centro de Paco, es rematado por Monserrat logrando el 0.2. resultado con el que se llegó al descanso.

A los diez minutos de la segunda parte, se lanzó una falta contra la puerta de Bonnin, se forma balnearia y Candela consigue el 0.3. El resto del partido muy bien hecho, mucho más de lo que hizo para defender el balón. Poco después el Manacor consigue su primer gol, scored Mesquida, al parecer el autor del tanto. A los treinta minutos, Paco, de un fuerte tiro desde

lejos estableció el 1.4. En esta ocasión también Bonnin pudo desviar la trayectoria del balón.

Con el partido resuelto se retira Manolo lesionado. Seguidamente el At. Baleares logra el quinto tanto. El Manacor logra el segundo tanto debido a un barullo ante la meta de Munnar.

Por los visitantes destacó la labor de conjunto de todos y por el Manacor, Manolo, Julvé, Muntaner y Riera.

Arbitró regular el señor Daniel. AT. BALEARES: Munnar, Cladera, Uria, Chicote, Paco, Candela, Monserrat, Salom, Flol, Manolo y Terrasa.

MANACOR: Bonnin, Riera, Ferrer, Lliteras, Pericás, Muntaner, Manolo, Monserrat, Mesquida, Julvé y Gomila.

Lavanda MAJORICA

Menorca 0 - Mahón 0

MAHÓN.—(De nuestro correspondiente informativo M. MORAGUÉS. — Buen partido el que nos han ofrecido los dos rivales mahoneses. Buen partido, más que por la vistuosidad del juego por la emoción, y por la rapidez que han desplegado los jugadores. El encuentro ha tenido otra característica que nos es grato destacar. Esta ha sido la nobleza y corrección que ha imperado ya que si ha habido algunos choques y caídas han sido debidas al ardor puesto en la lucha más que a mala intención.

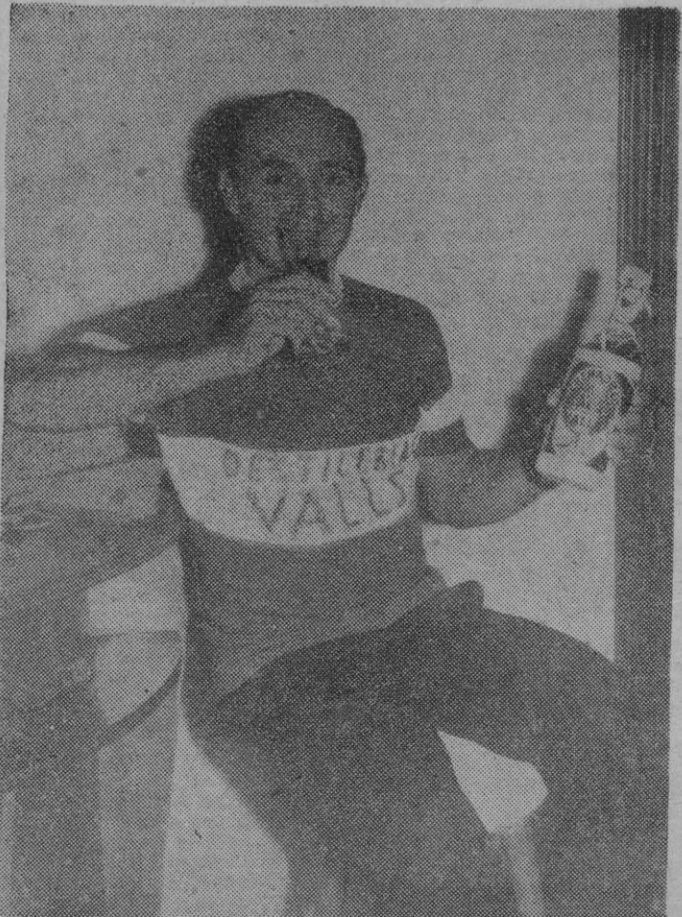
Se ha luchado bravamente durante el partido y en esta confrontación han salido vencedoras las líneas defensivas, que han estado mucho mejor que las de ataque como lo prueba el que al final de los noventa minutos por los dos ceros campeaban todavía en ambos casilleros.

El dominio ha sido repartido entre los dos equipos, pues no puede decirse que haya sido claro por parte de ninguno de los dos bandos y si en la segunda parte el Menorca tuvo mayor dominio en los ataques se debió en mucha parte al repliegue que ha adoptado la Unión Deportiva, cuyo equipo se conformaba con el empate. En este segundo tiempo la puerta unionista se ha visto atacada que la del Menorca pero los defensas han impedido que los delanteros azulgrana tiraran con comodidad y se sabido mantener su puerta intacta. El resultado es justo ya que para que una victoria sea justa las delanteras han mostrado una superioridad y en el partido de defensa ocurrió todo lo contrario. En el mayor de sus hombres fue López tanto defendiendo como en el ataque. Le siguió Dot y el portero que realizó una extraordinaria. Por la parte de los tres defensas y Sorní el señor Fermín Marcos reaccionó un buen arbitraje con alguna que otra error y supo mantener la autoridad en un partido difícil.

MENORCA: Cánovas; López, Moro, Dot; Pérez, Pons; Seguí, Hermoso, Vicente I y Gea.

MAHÓN: Carlos; Carretero, Tovar, Elortzi, Villar, Finestres, Acisclo, Massanet, Aguirre, Sornicero y Lorenzo.

UN BRINDIS DEL TRIUNFADOR...



CON LA TRIUNFADORA DE LAS CALIDADES...

CREMADILLO VALLS

IBERIA OFRECE A PRECIO DE REGALO, UNA MAQUINILLA POR COMPRA DE 2 PAQUETES DE 10 HOJAS

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

PRIMERA DIVISION

Table with columns for teams, J, G, E, P, F, C, P. Teams include Córdoba, Murcia, Zaragoza, Betis, Elche, Coruña, Sevilla, Las Palmas, Oviedo, At. Madrid, Valencia, Barcelona, R. Madrid, Levante, Español, At. Bilbao.

SEGUNDA DIVISION

(GRUPO NORTE)

Palmera UN AFEITADO DE 24 HORAS

Table with columns for teams, J, G, E, P, F, C, P. Teams include Pontevedra, Sabadell, Real Gijón, Indauchu, R. Sociedad, Santander, Celta de Vigo, Orense, Burgos, Badalona, Baracaldo, Hospitalet, Osasuna, Langreo, Europa, R. U. Irún.

GRUPO SUR

Abarán, 2 - Huelva 0 Granada, 2 - Ceuta 2 Málaga, 2 - Hércules 0 Tenerife, 0 - C. Sotelo 0 Constancia, 1 - Valladolid, 2 Cádiz, 0 - Onteniente, 1 Mestalla, 1 - Mallorca, 2 Melilla, 1 - Algeciras, 1

Table with columns for teams, J, G, E, P, F, C, P. Teams include MALLORCA, At. Ceuta, Málaga, Valladolid, Melilla, C. Sotelo, R. Huelva, Granada, Cádiz, Tenerife, Abarán, Onteniente, Mestalla, Hércules, Algeciras, CONSTANCIA.

COPA URUGUAY

RESULTADOS

Soledad, 1 - Ibiza, 2 Menorca, 0 - Mahón 0 Manacor, 2 - At. Baleares, 5

Table with columns for teams, J, G, E, P, F, C, P. Teams include Mahón, At. Baleares, Menorca, Soledad, Manacor, At. Ciudadela, Poblense, S. D. Ibiza.

Frip Española, S. A. Precisa personal de ventas: EXIGIMOS: Edad máxima: 27 años. Altura mínima: de 175 a 182 cm. Peso máximo: 75 a 82 kgs. Buena presencia física. Carnet de conducir de 1.ª clase. Tener personalidad y con de gentes. No haberse dedicado a la venta. Buenas referencias. OFRECEMOS: Magnífica retribución más incentivos y comisiones. Formación profesional y posibilidades de ascender a puestos de más alto nivel. Interesados solicitar entrevistas a los teléfs. 17201-2-3. Inútil presentarse sin previa solicitud de entrevista.

LA «BALEARES»

Mallorca, escenario del Campeonato de España de Pesca Submarina de 1965

Bajo la organización de la Federación Balear

A propuesta del Presidente de la XXI Federación Regional de Pesca, don Miguel Juliá Garcías, la Española ha señalado como escenario del Campeonato de España de Pesca Submarina para 1965, las costas de Mallorca.

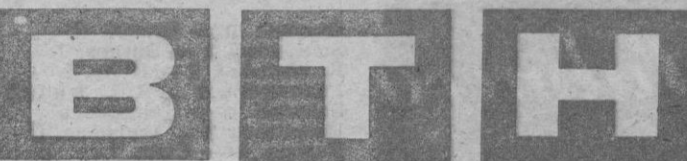
Esta importante noticia nos fue ampliada por el propio señor Juliá, con las siguientes manifestaciones:

—En principio he señalado como fecha en la segunda quincena del mes de junio. El Campeonato se disputará en dos pruebas puntuables. Como es lógico, no procede adelantar los distintos puntos de la costa que tengo en estudio para que en ellos se desarrolle el Campeonato, sin embargo sí, que tendrán preferencia aquellos que reúnan las mejores condiciones no tan solo en cuanto a la abundancia de peces sino de profundidad y facilidad de traslado.

También, que siguiendo nuestra norma y costumbre nos empeñamos que esta edición del Campeonato de España supere, aunque parezca imposible, lo hasta ahora conocido. Tanto lo hecho por nosotros aquí en Mallorca — en cada ocasión se nos ha citado como ejemplar — sino en materia de organización general, lo realizado en la península e incluso en los Campeonatos celebrados en el extranjero.

No tome el lector estos propósitos como una fanfarronada de Miguel Juliá. Sabemos de su capacidad de trabajo, de sus grandes dotes de organización, de su técnica y de su pericia. También que dispone de un equipo de hombres que no le andan a la zaga en méritos. Así, es posible cualquier cosa. Y si no, al tiempo. — C O R.

LAVADORAS Y SECADORAS



REPRESENTANTES Y DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS PARA ESPAÑA:
AUTO-ELECTRICIDAD, S. A.

CERROJAZO DE TEMPORADA EN PALMA

La reunión del pasado domingo duodécima de la temporada Verano-Otoño, fué la última que se celebrará en el hipódromo de la R.S.H. durante este año de 1964, una año bastante bueno, el mejor en muchos aspectos, que ha atravesado nuestro deporte hipico de nuevo en marcha después de largo tiempo de estancamiento y hasta de decadencia sumamente peligrosa. El cerrojazo no será por mucho tiempo ya que se señala la apertura de la temporada de Invierno para el día 10 del próximo mes de Enero de 1965.

Las carreras del domingo fueron buenas espectacularmente y técnicamente también ya que las bajas velocidades registradas son debidas a que se corrió en un terreno durísimo, con charcos que acusaron todos los caballos y hasta fueron decisivos para algunos que, como Galante y Zagal III, se resistieron a trotar.

“HARMONISLEY” SIN ENEMIGOS

Superada la embestida inicial, de Abel, Harmonisley se colocó en cabeza, se destacó y pudo llegar frenada. Tras ellas un Bive de mala salida y un Esterel II que mal graduado se desmontó incomprensiblemente sobre la meta. Ambos estuvieron irregulares pero superiores a sus rivales del que cabe destacar a Urano y Fello.

1. Harmonisley 44"2 2.440 m.
2. Bive 46"1 2.440 m.
3. Urano 41"1 2.580 m.

Retirado: Gabina.— Quiniela a 22 pts.

SE CLASIFICA POR PRIMERA VEZ

Jurançon III, que desde que

Lucha emocionante en todas las carreras Resultados de la reunión de Manacor

MISAS EN SUFRAGIO

DE DON RAFAEL

OLIVER

Mañana, miércoles, día 16 a las 8, 8'30 y 9, en la Iglesia de

los PP. Capuchinos, tendrá lugar un turno de misas por el alma del conocido caballista y miembro del Comité Directivo de la R.S.H. don Rafael Oliver Quetglas.



EN EL QUINTO DE SEGUNDO PRECISO. HE AQUI EL FOTOGRAMA QUE DECLARO VENCEDOR A V. CHAMACO SOBRE UNA BELLA LUZ QUE ATACABA FUERTE EN LA CUARTA CARRERA DEL PASADO DOMINGO. ANTES DE QUE PASARAN LOS 24 FOTOGRAMAS QUE SE IMPRESIONAN POR SEGUNDO VERIAMOS A FRU FRU QUE VENIA A CORTA DISTANCIA.

PEQUEÑA SORPRESA

Codiciosa carrera de Fantasí que encontró en Hull un rival verdaderamente peligroso. El «codo a codo» entre ambos fue emocionante y, en general, toda a carrera que, de desarrollarse sin anomalías, tenía en Gaceta la vencedora ya que en cabeza se vió y perdió su oportunidad al sufrir una larga desmontada que la rezagó. Reina Rubí, Botafogo y Cautivo, tuvieron sus oportunidades y Bolívar batalló incansable del principio hasta el fin.

1. Fantasí 34"1 2.460 m.
2. Hull 36"5 2.400 m.
3. Bolívar 33"5 2.480 m.

Retirado: Zoroastro.— Quiniela a 371 pesetas.

LLEGADA APRETADISIMA

Fru Frú y V. Chamaco sostuvieron dura batalla y desbarataron a un Albo que llegó a verse destacado en cabeza. Buen remate de Bella Luz que nuevamente fué la trotadora de hace unas fechas siendo ella la que estuvo a punto de poder con un V. Chamaco que iba a todas y cedía menos de lo que hacía Fru Frú.

1. V. Chamaco 37"8 2.420 m.
2. Bella Luz 33" 2.440 m.
3. Fru Frú 33"4 2.440 m.

Retirados: Fil d'Or, Bombón y Gamín.— Quiniela a 89 pesetas.

VENCIO "GENGIS KHAN"

Gengis Khan perdió metros en la salida pero se fué imponente, y ninguno de sus combativos rivales pudo apearle del primer puesto. Baco, Boy y Lord B se vieron muy cerca de Gengis Khan pero los que al final le acosaron fueron un Hecla II de fortísima reacción y un Esterel que había corrido largo tiempo embotellado.

1. Gengis Khan 33"5 2.400 m.
2. Hecla II 33"6 2.400 m.
3. Esterel 32"2 2.440 m.

Quiniela a 69 pesetas.

BUEN CERROJAZO

La carrera estelar no dió ninguna sorpresa, pero fué muy emocionante. No le fué fácil el triunfo a Majestic B, pues pronto tuvo a Bufón y Uskub muy cerca y a la hora de la verdad un Kasimodo que había sufrido una desmontada y un Jasmín de Pont que luchaba muy bien, y siempre por mal terreno seguido de Vendaval. La llegada entre Majestic B, Kasimodo y Jasmín de Pont fue muy apretada y emocionante.

1. Majestic B 30"8 2.440 m.
2. Kasimodo 29"3 2.440 m.
3. Jasmín de Pont 28"7 2.460 m.

Retirados: Aurora y Valona.— Quiniela a 20 pesetas.

EN MANACOR

Primera carrera:
1. Horneta 48"5
2. Hoguera 50"7
3. Hexki II 48"7

Segunda carrera:
1. Hobari 43"3
2. Galo 46"4
3. Demisol 46"2

Tercera carrera:
1. Gil Bird 38"7
2. Zafado 39"3
3. Danila 38"9

Cuarta carrera (galope)
1. Habichuelo.

Quinta carrera:
1. Eyda 34"9
2. Aleppo 37"8
3. Botón d'Or 38"9

Sexta carrera:
1. Florencia 35"3
2. Dalia 36"3
3. Baba 34"8

Séptima carrera:
1. Birmania 30"8
2. Comette II 30"9
3. Daluis 33"

BALONCESTO

La Salle y Patronato mantienen su codo a codo para el primer puesto

EN EL CAMPEONATO JUVENIL

Con el descanso obligado de nuestros equipos de Segunda, pareció como si cobrasen más interés los encuentros de los equipos juveniles y hasta nos pareció como si fuera más numeroso el público que en otras ocasiones, que presenciaba estos encuentros. Y es que a los aficionados de verdad, ya les resulta difícil pasarse un domingo sin ver su encuentro de baloncesto y aún cuando son muchos los que se interesan por los encuentros de juveniles, no deja que si se celebran a la misma hora que los de los mayores sean los de éstos los que se lleven la preferencia.

La jornada, en el Grupo Mallorca, del Campeonato juvenil no dejó de ser interesante, ya que hubo dos resultados que no se ajustaron del todo a lo que mayormente se esperaba, como fueron estos triunfos del Hispania e Hispanidad, en su calidad de visitantes, especialmente la del primero, que fue por un margen mucho más elevado de lo esperado por quienes confiaban en un triunfo de los del Vivero. El Patronato, una vez más logró pasar lo que podríamos llamar barrera de los cien puntos y así, hizo encajar ciento cuatro a los del Perlas de Manacor, que no pudieron lograr más que catorce, en un encuentro desigual y en el que los locales llevaron siempre la iniciativa, pareciendo incluso, en algunos momentos, como si los visitantes solamente tuvieran interés en dejar pasar el tiempo y no encajar puntos. Después se decidieron a adentrarse en el área contraria y lograron aumentar su tanteo, aunque no fue muy elevada la cifra de su casillero. Perlas: Oliver 4, Serra 2, Poj 8. Patronato: Figuerola 35, Lladó 10, Cifre 40, Martí 8, Oliver 4 y Cladera 7. El Palma-Hispanidad constituyó una nivelada lucha, con cambios continuos en el marcador, ya que tanto un equipo como el otro no se desanimaron en ningún momento y fueron sucediéndose en el mando, pese a que al llegar al descanso era el Hispanidad el que por 10-15 mantenía su ventaja, pero una reacción de los locales en el segundo tiempo, redujo aquella diferencia y hasta el mismo final no apareció un seguro vencedor, que fue el Hispanidad, al anotarse un favorable 27-31. Hispanidad: Sánchez 6, Romero 4, Torrupia 10, Matas 11. Palma: Sastre 10, Martí 4, Alvaro 6 y Cañavate 7. El Hispania sorprendió con su triunfo en la pista del Carmelitana, ya que la verdad sea dicha, no se esperaba un triunfo, al me-

nos tan amplio, de los visitantes pero cuando en un equipo, como el Carmelitana, solamente hay un jugador que consigue encestar, es muy difícil pueda igualar los puntos de su adversario si en este son varios los que demuestran su efectividad. Y así, en los locales, Darder tuvo que lograr dieciocho de los veinte puntos que consiguió su equipo, mientras el Hispania alcanzaba los cuarenta, después de un primer tiempo muy nivelado, reflejando en el marcador con 12-13 para los del Hispania. Hispania: Coll 15, Ordinas I, Gómez 15, Borrás I 2, Borrás II 4 y Prieto 3. CARMELITANA: Martínez 2 y Darder 18.

Desde el comienzo del Hoac-La Salle, ya fue el conjunto visitante el que lograba imponerse, y este dominio fue acentuándose a medida que transcurría el encuentro, para llegar al final con un expresivo 26-70, que ya al llegar al descanso se había puesto de manifiesto con un eloquente 11-32. La Salle: M. Magermann 14, Oliver 29, Torrent 2, Ferrer 4, Cursach 2, Mas 13 y Busquets 2. Hoac: Ginard 2, Ramis 2, Mayol 1, Bauzá 4, Crespi 2, Pierras 7 y Losa 8.

ENCESTADORES

La clasificación de encestandores en el grupo juvenil, apenas ha sufrido modificaciones en lo que se refiere a los primeros lugares. Claro está que debemos tener en cuenta que está pendiente de celebración el Molinar-Hispanidad aunque no creemos pueda ser decisivo en esta clasificación. En primer lugar continúa Pedro Cifre (Patronato) con 197 puntos y le siguen Figuerola (Patronato) 145, Munar (Molinar) 91, Oliver (La Salle) 85 y Sastre (Palma) con 81, para citar solamente a los cinco primeros.

TONY

CAMPEONATO JUVENIL Grupo Mallorca

Hoac	26	La Salle	70
Carmelitana	20	Hispania	40
Patronato	104	Perlas	14
Palma	27	Hispanidad	31

La Salle	6	6	10	324	190	12
Patronato	6	5	1	502	281	11
Hispania	6	3	3	154	148	5
J. Mariana	6	3	3	204	222	9
Hispanidad	5	3	2	132	167	8
Palma	6	2	4	216	247	8
Perlas	6	2	4	130	247	8
Molinar	5	2	3	215	211	7
Hoac	6	1	5	179	203	7
Carmelitana	6	1	5	145	284	7

Ambientación Navideña



Este año parece que los establecimientos comerciales van un poco aletargados en cuanto a la ornamentación de sus fachadas y escaparates con motivo de las fiestas Navideñas. Sin embargo CASA JOSE BUADES siempre en vanguardia en todos los aspectos, ha querido dar ejemplo, engalanando su fachada y escaparates con mejor calidad artística, mayor lucidez y brillantez que años anteriores ofreciendo una bella estampa Navideña a la Plaza del Rosario, motivo de admiración de cuantos la contemplan.

SPECTACULOS

«La conquista del Oeste»

Si hay algún film que haya pro-
cedido de manera indiscutible su
capacidad de interesar y
conocer éste es «La conquista
del Oeste», galardonado con 3
oscaros y con un reparto excep-
cional.

Desde la fecha han transcurrido
años desde el momento en
que se estrenó en Madrid y Bar-
celona su versión en Cinerama y
sus proyecciones siguen como ha-
bían en aquellos días. Ahora se ha
podido llevar a las mejores capi-
tales del país un film que hasta
ahora sólo dos cines en
España podían proyectar
debido a la instalación de Cine-
rama es prácticamente imposible
para la inmensa mayoría de los lo-
cales. Pero este inconveniente
está eliminado al presentarse
en un formato normal conservando todo
el atractivo de una narración que
emociona y entretenido a
cientos de miles de espectadores
en Madrid y Barcelona.

Películas de estreno

AVENIDA

¿Qué me importa el dinero?

Nacionalidad: norteamericana.
Título original: «It's Only Money».

Director: Frank Tashlin.
Guión: John Fenton Murray.
Música: Walter Scharf.
Fotografía (en blanco y negro): W. Wallace Kelley.

Interpretes: Jerry Lewis (Lester); Zachary Scott (Gregory de Hitt); Joan O'Brien (Wanda); Mae Questal (Cecilia); Jesse White (Pete) y Jack Weston (Leopold).

Duración: 79 minutos.

Frank Tashlin es uno de los renovadores del género cómico americano y a él se deben las

mejores películas de Dean Martin y Jerry Lewis y de este último en solitario antes que decidiera ser su propio director, lo que nos ha descubierto una nueva e interesante faceta de este actor tan personal que, en esta dualidad consiguió una obra importante en el género: «El profesor chiflado».

Aquí Frank Tashlin se ha valido de un argumento que viene a ser una parodia modernizada —a la que abundan los aparatos electrónicos—, de los típicos melodramas ochocentistas, con el huérfano dejado en la puerta de un asilo hijo de un multimillonario que le lega su fortuna.

Jerry Lewis nos va pareciendo un actor cómico de día más interesante y si bien es verdad que el film que comentamos no es su mejor película ni la de Frank Tashlin, tampoco es la peor ni mucho menos y es siempre un buen pasatiempo, sin acusar mucho esos baches característicos de este género tan saludables como es el cómico y al

cual debe el cine muchos de sus descubrimientos como el ritmo, los «gags» y una multitud de trucos que, en mayor o menor cantidad, se encuentran en todas estas películas.

Todo gira alrededor de Jerry Lewis pero no se han descuidado los otros personajes y nos parece estupendo el dilectante de crimen que como es natural, no nos tomamos nada en serio y nos sabemos que, al final, quedará mal parado y en ridículo junto a su jefe que encarna Zachary Scott que se traiciona desde que aparece por primera vez en la pantalla junto a su vieja prometida.

El «gag» del aparcamiento del coche, el de la botella del detective, el del castigo del asesino por su jefe, el del televisor que cae, son los mejores de este film modernizado y tomado en broma que resulta entretenido y tiene algunos efectos especiales bastante acertados.

CINEFILO

LA QUE SE VA A ARMAR!...

HOY

EN

SAIA Astoria

CON EL ESTRENO DE



EDDIE CONSTANTINE

LA QUE SE VA A ARMAR!

MAY BRITT
LILA ROCCO
IRENE GALTER
DIRECTOR JOHN BERRY

Chicas preciosas,
luchas, tiros y
puñetazos, en un
torbellino de acción
y de belleza!

(AUT. MAYORES)

En el mismo programa:
El secreto de Mónica
Carmen Sevilla

REPASO A LA TV

Un nuevo «recado, de parte de la Tele»

La vida es complicada y difícil pero está matizada de pequeños pormenores que la animan y que, aunque insignificantes, a veces, cobran una importancia excepcional para determinadas situaciones.

En un mundo en el que los niños también cuentan —aunque subsista en muchos ambientes, todavía, una especie de sicosis de estorbo, en relación con la gente adulta— cabe considerar que cuanto se haga por ellos tiene un valor irapreciable.

TVE, en sus sesiones infantiles, hace todo lo posible para que la amenidad, el recreo, sea la tónica dominante; pero también cuida el pormenor, el momento, fugaz si se quiere; pero que cala en lo profundo del alma por su exquisita ternura: es el «recado» a los pequeños, invitándoles que «ya va siendo hora de que nos vayamos a la cama», rematado con aquel gracioso «¡Hale!» que corona definitivamente la perentoriedad de la orden.

El dibujante, que ya se acreditó en el primer «recado», se ha superado en la segunda versión, dando más movilidad a las situaciones y recreándose en la última, cuando toda la bandilla está rezando en la cama, candorosa e ingenuamente, bajo la mirada expresiva y expectante del más pequeño, el más rebelde y mimado, el único que no comprende por qué todos obedecen la orden de la mayor —¡qué deliciosa muñeca, esta mayor!— cuando él seguramente estaría mejor campando por sus respetos en la casa que es suya —a esta edad, el infante se figura ser el centro del mundo— tal vez para dormir, incluso, en cualquier rincón.

Aquellos ojos del «benjamín» son todo poema de gracia y de ternura; un poema que cumple su misión dentro del momento, delicioso, de todo el «recado» que atrae y subyuga, incluso, a las personas mayores.

Nosotros si estamos en casa, no nos lo perdemos ningún día, aunque ya veíamos canas.

Mallorca no podemos decir que sea un motivo televisivo que se prodigue lo que nosotros quisiéramos; pero de vez en cuando, la presencia en la pequeña pantalla de algún que otro mallorquín, nos compensa con creces del desvío que sufrimos.

El domingo, le tocó el turno a Pedro Cerdá Martí, universitario —por espíritu y por formación— alumno de quinto curso de Matemáticas, cuya presencia en el espacio «¿Quién es quién?» demostró hasta dónde llega su capacidad de síntesis, su lógica y su claro entendimiento. No fue el azar quien le guió, precisamente a averiguar que Boticelli era el personaje incógnito; sino que llegó a él por el camino de la investigación sistemática que sólo una mentalidad realmente universitaria puede lograr.

Hemos hablado antes de niños. Aquella niña de cinco años que fue «Reina por un día», nos atraía por su desventura su gracia y su atractivo infantil.

Este espacio, sigue siendo algo efectista; pero gusta mucho a la mayoría.

Entre los telefilms que hemos visto durante la pasada semana siguen siendo los mejores, a nuestro juicio «Los Intocables», «Rompeolas», «Bonanza» y «El Santo». Discrepamos, una vez más, de la programación de los viernes.

«Rompeolas» y «Tras la puerta cerrada» no deberían darse una continuación del otro.

Decididamente, nos «carga» Gilbert Beaud. No nos gustan ni poco ni mucho su estilo, sus histéricismos, sus exageraciones y sus canciones. Hemos escrito, para algunos, una heréjica musical? Pues escrita está.

Aquella primera corrida de toros en Las Palmas, nos emocionó de verdad. Todavía no salimos de nuestro asombro. ¿Será verdad que en aquella Isla no hubieran gozado, antes, del arte de Cúcharres?

«La hora de la verdad ha degenerado. Si ha de seguir como la última vez, vale la pena suprimir este espacio. ¡Hacen falta tantas cosas con verdadera gracia! Y buscarla a través de la chismorretería no nos parece elegante ni discreto.

Enrique Parra. Fíjense en este nombre. Será un gran boxeador, si no se malogra. En la sesión del pasado jueves, ofrecida en directo desde el gimnasio «General Moscardó», no se arredró ni ante las cámaras ni ante su rival. El «Trofeo TVE» contribuirá, sin duda, a incrementar la afición a este viril deporte.

PEDRO DEYA

ALQUILO
piso amueblado, en Son Españolalet. Informes: Calle Son Españolalet, 2.

Palacio AVENIDA
LOCAL CLIMATIZADO
¡EXITO DE RISAS!

JERRY LEWIS

¿QUE ME IMPORTA EL DINERO

con JOAN O'BRIEN, ZACHARY SCOTT
DIRECTOR FRANK TASHLIN

En el mismo programa:
«Cambia enamorada»
Cinemascope — Technicolor
(TOLERADO MENORES)

El grupo de Son Españolalet obtuvo el primer premio

EN EL CONCURSO DE VILLANCICOS

Organizado por el «Frente de Juventudes» tuvo lugar en la mañana del pasado domingo, en el salón de actos del colegio de San Francisco, el anunciado concurso de villancicos, al que concurrieron grupos escolares pertenecientes a Son Españolalet, Lluchmayor y Soledad.

El desarrollo del certamen se efectuó con mucha animación, pese a que a última hora, no concurrieran al mismo el número esperado de participantes. Las bases del concurso, según leímos, no prevenían la interpretación de piezas alguna obligada, por lo que se dejaba «ad libitum» el programa a cargo de los concursantes. Los grupos escolares mencionados previo sorteo celebraron momentos antes de dar comienzo al certamen, actuaron por este orden: el de la Soledad, bajo la dirección de don Guillermo Mus, que interpretaron sucesivamente los villancicos «Reyes Magos», «A, e, i, o, u», y «Reina Soberana»; el de Son Españolalet, que dirigió don Miguel Deyá, cantando los villancicos «Cant dels Aucells», «Cant de l'estrella», y «Camino de Belén», y, últimamente, el de Lluchmayor con don Bartolomé Vidal, de director, interpretó los villancicos «No se si sera el amor», «Minyuet Jesús» y «Esta noche es Nochebuena». El grupo de Son Españolalet, interpretó su programa a dos voces mixtas, y el de Lluchmayor, con niños solos.

Digno de elogio pues es la labor realizada por los señores Sastre, y Alvarez Sotomayor, en favor de este certamen que, a no dudarse, tomará nuevo auge y mayores alicientes en futuras ediciones.— A. de C.

Finalizada la actuación de los concursantes, el jurado, formado por los críticos de los diarios locales, concedió 67 puntos, al de Son Españolalet, 51 puntos, al de la Soledad, 49 puntos, al de Lluchmayor.

Adjudicándose pues el primer premio, dotado con 1.500 pesetas, al grupo de Son Españolalet, que dirige don Miguel Deyá.

Subrayamos el hecho mismo del certamen, que ha significado unos buenos puntos en el haber de unas fechas navideñas que, por lo visto, están empeñadas en Mallorca en pasar totalmente desapercibidas.

REYES
BOXEO - Guantes, Punchings Pera — Pegar saco para hombres y niños.
CASA CODINA
G. Mola, 22 — Palma

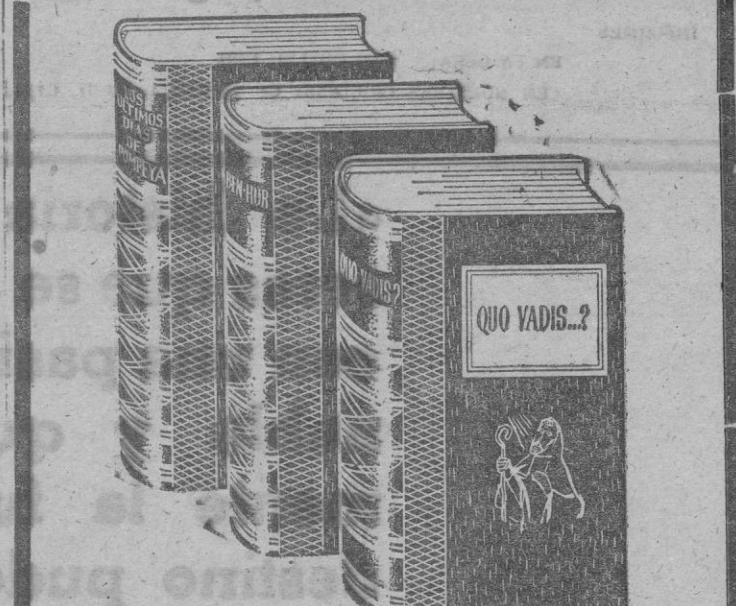
CIRCO ARRIOLA HIJOS
INSTALADO EN VELODROMO TIRADOR.
Teléfono 30319

HOY DOS FUNCIONES
7 TARDE Y 10 NOCHE

PRORROGA
SU ACTUACIÓN HASTA EL 20 DICIEMBRE

¡AQUILLA ABIERTA DESDE LAS 11 DE LA MAÑANA

CIRCO DOTADO DE CARPA IMPERMEABLE Y CALEFACCIÓN ESTUFA FIRE-BALL «COINTRA»



Fantástica liquidación de tomos de lujo ¡A OCHO DUROS TOMO!

TRES TOMOS, que valen 85 pesetas cada uno ¡POR 120 PESETAS LOS TRES!
(Más diez pesetas de reembolso y gastos) Pagaderas al cartero en su domicilio después de comprobar y examinar los tomos.

«QUO VADIS...?»
De ENRIQUE SIENKIEWICZ
Triunfa la fe en la amorosa Roma. ¡El horrible incendio de Nerón.

«BEN-HUR»
De LEWIS WALLACE
¡Galeras! ¡Valentía y amor! ¡Carreteras de cuádrigas! ¡La dulce Esther! ¡Su fe en Cristo!

«LOS ULTIMOS DIAS DE POMPEYA»
De BULWER LYTTON
Aquella ciudad de vicio y corrupción quedó enterrada por la lava...

Si usted ya posee alguna de estas tres obras, ofrecemos cambiársela por «LA ISLA DEL TESORO» de Stevenson (piratas, luchas a muerte, islas perdidas, tesoros enterrados, etc.).

MUY IMPORTANTE. — Los pedidos que recibamos antes de VEINTE DIAS los serviremos con REGALO DE TRES LIBROS DE AVENTURAS QUE VALEN 75 PESETAS.

Como regalo de fin de año, y sólo hasta el día 6 de Enero, se REGALARÁ además un GRAN mapa Mural de España para colgar en la pared de su despacho. Mide 68 x 82 cm. Impreso a todo color, con detalle de montañas, ríos, rutas de ferrocarriles, carreteras, ciudades, pueblos e incluso pequeñas aldeas.

No envíar giros anticipados. Pedidos urgentes a:

EDICIONES CALVEA
Rambla de Cataluña, 38 — BARCELONA. 7

FINCAS

SE VENDE local cubierto cemento armado de 350 metros, calle Costa y Llobera, 34. Inca. Informes: Obispo Llompart, 77. INCA. (20)

CEDERIA para construir pisos 400 metros por planta, punto céntrico Inca, encima Bar Cristal. Informes: Obispo Llompart, 77. Inca (20)

CHALET vende cerca de playa, confortable, propio vivir todo el año. Teléfono 25690. (13)

VENDO ático Ramón Muntaner, 4 dormitorios, sala y comedor, baño y aseo, 2 terrazas, cocina, etc. 600.000 ptas. 175.000 entrada, resto 3 años De a 2. Telf. 50669. (28)

COMPRO, al contado, solar o local de unos 500 m. en Palma o alrededores. Oliver Mateu, Jaime III 124. (18)

SE VENDE local comercio reciente construcción superficie 1.700 m² otro local igual superficie 700 m² Informes: Costa y Llobera 1 Entlo. de 12 a 13

VENDI FINCAS urbanas apartamentos pisos locales construcción propia PERELLÓ San Felipe Número 30 (13)

VENDO pisos en construcción, Plaza Serrata (Santa Catalina); 75.000 pesetas entrada resto diez años. Informes: Dameto 33 & (junto Plaza Progreso) (21)

VENDO pisos San Sebastián, Plaza de Toros Blanquerna con facilidades Informes: calle Dameto 33 2.º junto Plaza Progreso (18)

VENDO chalet carretera de Manacor, a 4 kms. Palma, 800 m², solar por 850.000 ptas. Fincas Riera Jaume Conde Sallent, 75, pral. (22)

VENDO planta baja calle Reyes Católicos 300 m². Fincas Riera Jaume. Conde Sallent, 75 pral. (15)

VENDO cómodo y espacioso chalet en Rafal Naranjo, 23. (10)

VENDO piso a estrenar dormitorios, baño y aseo Ascensor, a 30 metros Paseo Mallorca 20 años exento contribución Con facilidades Telf 11054

SE VENDE: chalets Santa Ponsa, 200 m del mar buena vista dos dormitorios dobles, uno sencillo baño, cocina, terraza; 100 metros cuadrados construidos. Solar 1.045 m² Precio razonable Teléfono 30069 Ext. 184. Tardes (33)

ANUNCIOS ECONÓMICOS

DOMINGOS Y MARTES: Hasta 10 palabras 25 ptas. y 250 por cada palabra mes.

MIÉRCOLES A SABADOS: Hasta 10 palabras 20 ptas. y 200 por cada palabra mes.

PASEO MARITIMO en Edificio «Torre-Mar» véndese un apartamento, precio de interés. Telf 16188 (13)

PISO principal vende directamente Razón: 31 Diciembre 147 principal (10)

VENDO 1er. piso 4 dormitorios, exento contribución, 10 años facilidades, calle General Riera, 126, 1º, 1º. (16)

POR AUSENTARME vendo piso de los grandes y mejores de Palma, Héroes de Manacor, 234, 2º. (16)

DESEO comprar piso con entrada razonable y facilidades. Dos o tres habitaciones, nueva construcción. Escribir condiciones a: A. FERRY calle Berenguer de Sto. Joan, núm. 3, 4º, B Palma. (29)

PARTICULAR, 2 pisos, llaves en mano, 4 dormitorios. Precio 300.000. 10 años facilidades. Teléfono 21025. Sr. Marín. Sólo de 6 a 8. (22)

PISO 3º cerca Avenida, 3 dormitorios. 415 mil. Local 260 m. calle Honderos y otra calle. (16)

VENDO pisos (junto Avenida Argentina). Capuchinas, 9, 3º, 1º (10)

VENDO pisos terminados, 2, 3 dormitorios, magnífica vista al mar. Cervantes, 7. (junto Plaza Progreso). (15)

VENDO pisos, 2 y 4 dormitorios, baño, aseo. Pedro Martel, 20. (travesía Blanquerna). (13)

VENDO 1er. piso pequeño, centricísimo. Informes: Jaime II, 25. (10)

FINCAS JULIA, Jaime II, 44. VENDE PISOS en construcción travesía calle 31 Diciembre 3 y 4 dormitorios. 3 años facilidades. (20)

FINCAS JULIA, Jaime II, 44. VENDE PISO 4º cerca campo «Es Forti» dormitorios. 325.000 pesetas. (16)

VENDO piso libre, céntrico. Facilidades. Telf 27388. (10)

VENDO 600, particular, exento impuestos. Informes: 24519. (10)

URGE vender Reno 44 impecable, 38.000. Industria, núm 53. (10)

GARAGE SAN ANTONIO, Avda Grai Primo de Rivera, 18. Vende con facilidades: Seat 1400 C; Dauphine; Seat 600; Renault 44; Peugeot 203; Peugeot 202; camión Ford y camioneta muy barata. (29)

COMPRO 600 y 1400 C. calle Patronato Obrero, 35. (12)

VENDO 1400 C y B impecables; Morris Minor; 600 sin impuestos; Hillman con radio; Plymouth al Ford; Buitaco Hispania; Faciidades pago. Reina María Cristina 101. (27)

COMPRARIA 600 pago pesetas. Telf. 52175. De 7 a 9 tarde. (14)

★ BAULENAS

SEAT 600 INMEJORABLES

TODOS PRECIOS • TODOS COLORES

BUENAS CONDICIONES DE PAGO Y CALIDAD

VARIOSOS

DECORACION en escayola placa aislante Soundex. 80 pts. metro. Tel. 51791. (11)

BLANQUEADORES con cepillo pintores Matec enrique Liadó 34. Teléfono: 1574 y 11732 (11)

SE PRECISA pianchadora de 1º Informes: Plaza Navegación 37

GIGANTESCA OFERTA

extenso surtido abrigos de señora gran calidad UNI-FOAM Su precio: 2.200 ptas AHORA sólo por 1.100 ptas

SASTRERIA CYMA Sindicato 70

SE PRECISA señora taabiando inglés Informes: P. Navegación 37 (10)

BLANQUEO pinturas LUK Casa Pepe Sar Magín Teléfono 30034 (10)

TENGA LA SEGURIDAD de que se hay anuncio más económico y eficaz que el que aparece en este Secc

★ FONTANERIA

Reparaciones urgentes

TL. 12435

★ VENTA DE PISOS A LARGOS PLAZOS

en varias zonas de la ciudad • Entradas de 50.000 a 100.000 pesetas • Informes De 7/30 tarde a 10 noche Calle General Ricardó Ortega núm 79 1º 1º

★ Apartamentos «La Habana»

magníficamente empalzados en EL ARENAL

Venta directa • Facilidades pago

«CONSTRUCCIONES MALLORCA S. A.»

Edificio Palma • Teléfono 21588

AUTOMOVILES

30 LAS madera para FUTBOLINES. Fábrica: Borquiny, 6. (Santa Catalina). Palma. Tel. 30621. (12)

PARTICULAR vende 1400 P.M. impecable Reina María Cristina 101.

VENDO Seat 1400 con motor gas-oil. Informes: Juan Llinás, Héroes Manacor, 152. (12)

RUAS SEMPERE Teléfono 1414 3045

COMPRARIA 600 o similar. Informes: Telf 17590. (10)

COMPRO a particular, Seat 600 pago contado Patronato Obrero, 89 (10)

VENDO Seat 600 buen estado. Informes: Bosque 1. Letra A. (10)

RUAS SALA Héroes de Manacor 23-25 Teléfonos 7205 y 14952 (11)

VENDO Seat 600 perfecto estado. Verio: calle Joaquín María Bover 63

VENDO camión Barreiros, perfecto estado Tipo Alción. Informes: Teléfono: 12056 (10)

COMPRO al contado coches nuevos o usados. Automóviles PONS Aragón 52 (11)

RENAULT 4-4 impecable Facilidades pago Auto. móviles PONS Aragón 52

SIMCA 1.000 impecable Facilidades pago Auto. móviles PONS Aragón 52 (10)

VENDO Seat 600 PM Con tado daré buen precio Diezmo 9, 1º derecha

SEAT 600 D impecable Facilidades pago Automóviles PONS Aragón 52

SEAT 1400 C impecable Facilidades pago Auto. móviles PONS Aragón 52 (10)

VENDO Dauphine, Seat 600. escoget precio y color, Seat 1400 C y Morris Van Costa y Llobera 46

CCANSA NSU Prinz 4, nuevos a estrenar Automóviles compra y venta: Seat 1.500 y 600 a estrenar y usados Dauphine PM, Seat 7 Pza. motor Matacás, Capitán Saom, 13. (Carretera Soller). (31)

VENDO Seat 1.500 a estrenar. Informes San Sebastián, 9, 2º de nueve a doce mañanas. (15)

VENDO furgoneta P.M. Seat 1.400 B, perfecto estado, calle Ramón Berenguer III, 25, 2º, 2º (15)

VENDO Seat 1400 C.; Mercedes 15 caballos; Seat 600 exento impuesto lujo Garage Jaime Héroes de Manacor, 249. (18)

★ ¡¡¡RESUELVA POR COMPLETO SU PROBLEMA DE LA VIVIENDA!!!

Compre un piso a Inmobiliaria Colomina G. Serrano, S. A.

Y si tiene suerte le regalamos los muebles

EL 4 DE ENERO PROXIMO SE SORTEARA ANTE NOTARIO EL MOBILIARIO COMPLETO DE UN PISO ENTRE TODOS LOS QUE HAYAN COMPRADO HASTA ESE DIA

¡¡¡APROVECHE ESTA OPORTUNIDAD!!!

¡¡¡Compre antes de Fin de Año y tenga su piso amueblado sin pagar los muebles!!!

INFORMES EN LA OBRA: SON GOTLEU NOU EN NUESTRAS OFICINAS: C/ NAVARRA, N.º 17, 4.º, 1.º • TELEFONO: 13021.

«La historia de dos seres que se adoraban con una pasión irrefrenable y que únicamente la fuerza del destino pudo separar»

¡El amor con que todos hemos soñado!

NUNCA DEBIERON AMARSE.

JUEVES

ORIENTAL - DORADO - VICTORIA

SALON RIALTO

JUEVES

Jack Lemmon
Shirley MacLaine
Fred MacMurray

★

EL APARTAMENTO

DIRECTOR: BILLY WILDER

¡CON LOS MISMOS HONORES DE SU ESTRENO!

BOLSA DE TRABAJO

DEMANDAS
BOLAS madera para FUTBOLINES. Fábrica: Borquy, 6. (Santa Catalina). Palma. Tel. 30621. (12)
(5675) SE NECESITA aprendiz de tejidos. Dirección: Bordados Mallorca. S. A. Valldemorsa. (13)
(5676) SE NECESITA dependiente de 18 a 21 años, con conocimientos Idiomas. Informes: Colón, 35. (14)
(5677) PINTOR oficial urge bien retribuido. Talleres CAMPINS. Teniente Sureda Portell, 45. Tl. 22936. (13)
(5678) SE PRECISA sirvienta con buenos informes. Buen sueldo. Dirigirse: Sra. Juliá. Arco de la Merced, 21. 2º De 10 a 4.

Las EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación de trabajadores que necesitan los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de ser dados de baja en su ocupación (Art. 3. Ley de 19-7-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISAJE de la OFICINA de COLOCACION

(5679) SEÑORITA
Buena presencia, nociones mecanografía necesita importante empresa. Escribir a: Sr. BARCELO calle Capitán Cristóbal Real, 42, adjuntando curriculum vitae y fotografía.

5636-Precisamos señorita dependiente
conociendo artículo o experiencia en el ramo Reser va absoluta. Tricoma. José Tous Ferrer 10.

5627 - VENDEDORES
a sueldo y comisión, preferible con experiencia precisa importante empresa de nueva creación subsidiaria de ora con 35 años experiencia. -Reserva absoluta colocados. -Escribir a mano, adjuntando «curriculum vitae» y fotografía, a esta Administración al número 6265

5626 - JEFE VENTAS
SE PRECISA EN IMPORTANTE EMPRESA DE NUEVA CREACION SUBSIDIARIA DE OTRA CON 35 AÑOS EXPERIENCIA.
-Experiencia teórica y práctica en ventas
-Experiencia en trío industrial y saneamiento.
-Conocimientos de comercialización y sistemas de promoción
-Dotes de mando y capacidad de organización
-Puede conseguir excelente retribución
-Reserva absoluta colocados.
-Escribir a mano, adjuntando «curriculum vitae» y fotografía a esta Administración núm 6265

(567) SE PRECISA mucha. cado para tienda comercio. 15 a 18 años. Informes Casa Juliá. Plaza San Antonio, 66. (17)
(5671) SE NECESITA cocinera para familia, cinco personas sin niños. Llamada al 30858. (12)
(5682) RESIDENCIA SAN LUIS, se precisa botones. Veri, núm 9. (10)
(5684) OFICIALES, aprendices alfombrar nudo a mano Bellet, 14. Teléfono 31816. (10)
(568) CRISTINA MODAS. Se necesitan oficiales ayudantes y aprendices, trabajo todo el año Avenida Jaime III, 37 Entlo (11)
(5682) ALMACENES FUS. TER precisa ayudantes aprendices y aprendices. Presentarse: San Miguel, 11 (11)
(5683) HISPANO OLIVETTI necesita mecánicos máquina escribir Presentarse en Oficinas: Plaza Carriera 17 Jardes de 4 a 6 (17)
(5645) CARPINTERIA metálica solicita oficiales 1º y 2º Gumerstindo 57. (17)
(5667) FALTA oficiala peluquera. Calle Blanquerna, número 127. (10)
(5691) MATRIMONIO, mediana edad, sin hijos, o con hija mayor 16 años. El trabajos cuidado casa, jardín y dependencia. Ella limpieza y quehaceres domésticos En caso hija, sirvienta. Teléfonos 31113 y 31716. (31)
(5661) BARBERO necesito oficial, los sábados. San Magín, 113. (10)
(5688) YATE extranjero precisa joven mallorquín, 17 a 24 años, para camarero. Presentarse con referencias a D. Pablo Vidal, de 6 a 8 tarde en OFICIO, calle Tous Ferrer, 5, entlo. dcha. (31)
(5690) NECESITASE muchacha de 15 a 30 años, solo para ayuda cuidado niño. Domingos y festivos libres. Inditi sin buenas referencias. Bolsería, 13. (22)

5684 - CARTONAJES MALLORCA. S. L.
Solicita chicas para cubrir una plaza de auxiliar administrativa y otra de aspirante. Presentarse de 3 a 5 tarde en calle Aragón, 427

5686 - TAQUIMECANOGRAFA
PARA EMPRESA IMPORTANTE.
De 20 a 35 años, práctica en trabajos administrativos. Preferible conocimientos inglés y Oficina Técnica. Sueldo según aptitudes. Escribir a mano al número 2016 de esta Administración. Todas las cartas serán contestadas

5672 - Foto - Cine CASA PLANAS
Precisa: Contable y Auxiliar Administrativo.
Presentarse de 7 a 8 en calle Montenegro, 24.

(5675) IMPORTANTE AGENCIA DE VIAJES
Requiere Secretaria Dirección, taquimecanógrafa. 30 a 35 años. Si es posible, dominio lenguas extranjeras. Escribir núm. 55533, esta Admón.

ANUNCIOS ECONÓMICOS

DOMINGOS Y MARTES: Hasta 10 palabras 25 pías. y 250 por cada palabra más.
MIÉRCOLES A SABADOS: Hasta 10 palabras 20 pías. y 200 por cada palabra más.

(5693) SE NECESITA chofer taxista, con buenos informes. Llaman al Telé. fono 33561 de 2 a 3. (15)
PRECISASE chico 16 años como ayudante reparto. Informes: Pl. Navegación, 37. (11)

5689-IMPORTANTE EMPRESA PRECISA
Botones 14-16 años. Dirigirse por escrito a esta Administración al núm. 55521

5604 - CAPITALIZACION
Compañía Capitalizadora, ámbito nacional, ofrece los cargos siguientes: Jefe de Producción ♦ Inspectores ♦ Agentes. Inmejorables condiciones para profesionales y conocedores ramo. Máxima reserva. Dirigirse: Apartado 209 ó Telf. 21324. Palma

OFERTAS
SECRETARIA danesa, dominando español, inglés, alemán y taquigrafía, se ofrece con experiencia en compañía de aviación. Informes: Esta Administración.
OFRECESE pintor decorador a domicilio. Teléfono 30190 - 545. (10)
SE OFRECE para Director de hotel, gerente o cargo similar, con amplia experiencia, garantías y referencias. Escribir a esta Administración número 55515. (22)
OFRECESE joven hablando y escribiendo español, inglés, alemán, para agencia o similar. Escribir número 55534, esta Administración. (17)
OFRECESE para clases particulares alemán, profesora nativa. Tiziano, 142, 2º, C. (10)
TAPICERO a domicilio. trapeos, fundas, cortinajes. Razon: en esta Administración. (10)
NO LO OLVIDE USTEL esta sección es la más leída del periódico (22)

SOLARES Y TERRENOS
COMPRO al contado solar o local de uno 500 m. en Palma o alrededores. Oliver Mateu. Jaime III, 124. (18)
RUSCO en Bonanova Génova o Bendinat 800 a 1.000 m. Precio razonable. Escribir 55511 esta Administración. (16)
VENDO tierra jardín a domicilio. Telf. 31610 33599. (10)
COMPRARIA solar bien situado en Bendinat. Teléfono 21726. (10)
VENDO solar en zona Plaza Toros, salida dos calles, con facilidades. Informes: Infante Pagano, núm. 15. Camp Redó (18)

VENTAS
NINGUN articulo usado podrá venderse según le dispueste en la legislación vigente a mayor precio de lo que por 100 señalado en la ley
VENDO cachorros Boxer alemán pura raza. Teléfono 51478. (10)
VENDO despacho tres sillas en el barrio, de la Seo, propio para abogado, notario, médico. Facilidades de pago. Agencia ALZINA. Jaime II 32. (23)
VENDO despacho cerca nuevo Palacio de Justicia, propio abogados procuradores. Facilidades de pago. Agencia ALZINA. Jaime II, 32. (18)
VENDO comestibles con carne. Vivienda, alquiler 300 pías. Informes: Bar TULSA, Pl. Olivar, 13 (14)

«CONSTRUCTOR». Cedo solar para edificar, bien situado. Informes: Rebassa. Telf. 21345. (11)
PARTICULAR vende 2 preciosos solares en «Somertimes», Playa El Arenal. Francisco Alabern, Avenida Jaime III, número 58. Telf. 16890. (19)

MERCEOIL MERCEDOIL - MERCEDOIL - MERCEDOIL
La marca de garantía para quemadores
MERCEOIL
-con servicio técnico
-para cocinas, calefacción, agua caliente e industrias en general.
-cómodos
-limpios
-seguros
Información y venta:
Quemadores - MERCEDOIL ♦ Calvo Sotelo, 6 - local 7
Teléfono: 30074/289

REYES
Calzado WAMBA Pirelli.
Kebir para Caballero.
CASA CODINA - G. Mola 22
Palma.
PARA SU MUDANZA
CASA ROJALS
NO LO OLVIDE LE GARANTIZAN SI TRASLADO SIETE ESQUINAS y Tel 12227
CENTRA EN BARCELONA: M CAMPO SAGRADO 21
Teléfono 241 23 26

Lyonsa
solo vende apartamentos al borde del mar

Porque, como usted sabe, esta es un factor decisivo en la valoración de las edificaciones de verdadera clase.
Si Ud. piensa en vivir en un apartamento así, con su familia, tiene en cuenta cuán agradable es no tener que sufrir molestias y prohibiciones para asomarse al mar.
Si usted piensa invertir en unos apartamentos así, sabe que su valor sube de punto, para alquilarlos, en cuanto sus ocupantes estacionales conocen esta gran ventaja.
Y, si, además, están dotados, como los nuestros, de aire acondicionado y agua corriente central; completamente equipados con elementos de gran calidad; con derecho a los servicios comunes de piscina, embarcaderos, restaurant, centro comercial, amplios espacios verdes, etc. etc., y sólo a 7 kms. del centro de Palma, resultan realmente únicos entre toda la oferta actual.
Estos apartamentos pertenecen al complejo residencial ZODIAC, en el paraje de lletas, uno de los más selectos de la Bahía de Palma.
Si usted desea más información, sin compromiso alguno llámenos, por favor, y muy gustosamente le atenderemos.
RONALD LYON ESPAÑOLA, S. A.
Tous y Maroto, 21, 2º Letra E - Teléfono 24801 - Palma de Mallorca
la inversión más rentable a corto plazo

EN PLAYA de Palma vendido solar 8.000 m², al lado gran hote en construcción. Agencia ALZINA, Jaime II 32 (19)
VENDO muebles y otros utensilios. calle Salvá, 11, 4º, izpda. (10)
MARCOS 200 pías.; perlas 625 metro Sepi, Roperos Castaño. 1.100. Car. pintería Vida. Gorch Blau núm. 8. Soledad (14)
CASCO equipado pesca arrastre, seminuevo, 25 toneladas, véndese. Señor MONTORO. General San Martín, 1. Valencia, (4) (14)

PARA celler, vendo botas típicas mallorquinas. Teléfono 12381. (10)
LA GUITARRA es uno de los obsequios más delicados y útiles Por Navidad, Año Nuevo o Reyes regale una guitarra clásica española Venga a escogerla en la propia fábrica calle Nicolás de Pax, 6, frente al Hotel Palma. (38)
MAQUINARIA
COANSA, motores marinos. Volvo Penta, Acumatic, interior y fuera borda. Capitán Salom 13. (Carretera de Sóller). (16)
MOTOCICLETAS
LAMBRETTA, nuevos modelos. Ventas y cambios Equipos de accesorios Matrículas y garantías Sidereas y seguro SIDECARES «CONFOR-TEX» para Lambretta PARABRISAS varios modelos. Colocados al acto MOTOS USADAS, repuestas y a punto Facilidades en todo SERVICIO OFICIAL OSSA - LAMBRETTA Honderos, 57. Tel. 21333.

BOLAS madera para FUTBOLINES. Fábrica: Borquy, 6. (Santa Catalina). Palma. Tel. 30621. (12)
LAMBRETTAS usadas y es trenar grandes facilidades pago. FRAU. Servicio Oficial. Gral. Riera 4648. Telf 50929
VENDO Bultaco Tralla 102, o cambio con Vespa. calle Esperanza, 10. (10)
COMPRAS
COMPRO puertas muebles y trastos viejos. Alfárrica. Tel 15747 y 25194 (13)
COMPRARIAMOS partidas plancha urallita ondulada usada. Tel. 16329 A Rizza 64. (11)
COMPRE las pinturas en fábrica y ganará en calidad y precio. INDUSTRIAL ISLENA Herrería 23 (15)
COMPRO carretilla y herramientas albañil, cocina de gas con horno, segunda mano. Porteria, calle Son Armadams, 59. (17)

ARRIENDOS
HOTEL o pensión tomaría en arriendo. Telf. 30061. De 11 a 4 horas (13)
SE ALQUILA local en calle San Alonso. Para informes: calle Catany, 22, bajos. (13)
BUSCO oficina mínimo 120 m², zona Jaime III. Correos con teléfono. Teléfono 21726. Horas oficina. (15)
NECESITO oficinas mínimo 2 habitaciones, preferible con teléfono. Teléfono 21726, horas oficina. (12)
LOCAL necesito en alquiler o traspaso, barrio Soledad, cabida 4 coches Seat 1.400, mínimo 12 largo, 6 ancho. Tel 17365.
ALQUILO: San Agustín, piso amueblado, todo confort, terrazas, temporada Telf. 31416 - 31122. (12)
ALQUILO magnifico chalet amueblado en San Agustín, 2 dormitorios, vista al mar. Fincas Riera Jaume, Conde Sallent, 75, pral. (10)
BUSCO locales en Ca'n Pastilla, Arenal y alrededores 3º Diciembre. Escribir núm. 55511 esta Administración. (14)
NECESITAMOS viviendas amuebladas. AGENCIA FERNANDEZ. Plaza Santa Catalina Thomás 51.

PERDIDAS
PERDIDO gato grande color gris oscuro rayas negras, contesta Bingo. Gratificar devolución 400 pesetas. BATEMAN. Avenida Sindical, 6 Son Durera. (20)
HIBOTECAS
DISPONGO capita primera hipoteca buenas condiciones Bell in Velázquez 3 (10)
DISPONGO DE 50.000 a 3.000.000 pesetas para colocar sobre rústicas y urbanas. Tramitación rápida. PALMER. (Aragarita Calmari, 35 b. 41. De 12 a 2. (24)
DISPONGO 1.000.000, pesetas hipoteca finca rústica. Telf. 24938. (10)

HABITACIONES
ALQUILO habitación una persona, solo dormir. Gloria, 7, 2º (10)
ALQUILO habitaciones económicas. Nuño Sanz, 81. Telf. 23476. (10)
OFRECESE todo estar habitación máxima comodidad, trato familiar precio razonable Informes: esta Admón. (15)
HABITACION derecho cocina. Pedre Molina, 38, bajos, izquierda 6 tarde. (10)
HABITACION caballero, 125 semanales. Informes: Pons y Gal'arza, 106, 2º. (20)
ALQUILO habitación cerca cafe Camp R-dó. Teléfono 53579. (10)
CEDO habitaciones: dos caballeros. Capuchinas, 9, 3º 1º. (10)
ALQUILO habitación calle Gater, 9, 1º Travesía calle San Miguel) (10)

Baleares
Hoy 24 páginas

EDDIE, AL ATAQUE



A Johnny (Eddie Constantine) le buscaba con muy «mala uva» el patrón del Barco «Habanera» que nada porque le tenía tirria a causa de los favores de Gina, una ehica de campeonato que respiraba felicidad, pero que olía un poquito a whisky. Por ello, Johnny no tuvo más remedio que hacerle dar una voltereta desde lo alto del faro. Luego está la muerte de López, delicadamente acribillado con una ametralladora, y desde luego habría mucho que contar sobre una tal Flora, que jugaba a un juego muy raro. Sobre Irene, la del extraño marido, y sobre todo de Mo-

reno. ¡Curioso tipo este Moreno! Tan ladrón, tan ladrón era, que se robaba a sí mismo, aunque luego lo pagaría caro, ya que por su culpa mueren tres hombres, y no les seguimos contando, porque nunca acabaríamos de narrar las peripecias de «La que se va a armar», la nueva película de Eddie Constantine, en la que este actor tiene sobradas oportunidades de lucir todas las «habilidades» en las que es auténtico maestro. Junto a él actúan May Pritt la rubia y bella actriz sueca, y Lilla Rocca, la estu-penda italiana.

CIRCO

CIRCO ARRIOLA HIJOS.— FUNCIONES 7 tarde y 10 noche.

CINES

ACTUALIDADES: Desde las 3'00, sesión continua «EL ARBOL DEL AHORCADO», Gary Cooper, María Schell. Technicolor. «SERCIOS NO DO». Los seis días ciclistas de Madrid. Claudia Cardinale en un circo de Milán. Imágenes Núm. 1.03. Música y Ballet. Omágenes núm. 1.039 Los Dominios de la Técnica. (Aut mayores).

ASTORIA. — Desde las 3 «LA QUE SE VA A ARMAR» (Eddie Constantine) y «EL SECRETO DE MONICA» (Carmen Sevilla) (Mayores).

AVENIDA. Jerry Lewis en «QUE IMPORTA EL DINERO?», con Joan O'Brien y Zachary Scott. Asta para todos los públicos. En el mismo programa «EL SCARIO» (Aut. mayores).

AUGUSTA. — Desde las 3 «10 CALLE REDERICK» y «DUELO ALTA SIERRA».

BALEAR. — Desde las 3 «EL HOMBRE DE OKLAHOMA» (Joel McCrea y

cartelera de ESPECTACULOS

Bárbara Hale (Cinemascope-Color) y «LA GRAN AVENTURA» (Alberto Mendoza y Susanne Cramer) (Tol. Menores).

BORN (Refrigerada).— Desde las 3 «TRANSITO EN SAIGON» (Olide Versois y Pierre Massimi) y «LA PANDILLA DE LOS 11» (Tol. Menores).

CAPITOL. — Desde las 3.15 RIFIFI EN TOKIO (Karl J.ehm y Charles Vanel) y ROMANCE EN VENECIA (Willy Birgel). Eastman-color (Aut. mayores).

DORADO. Desde las 3.30 «EL PRECIO DEL EXITO» y «EL HOMBRE QUE NO QUISO HABLAR» (Prog. Tol. Menores).

FANTASIO. — Desde las 3 «LA BAHIA DE LOS CONTRABANDISTAS» y «LA GUERRA DE LOS BOTONES» (Prog. Tol. Menores y económico).

HISPANIA.— Desde las 3.15 RIFIFI EN TOKIO (Karl Boehm y Charles Vanel) y

ROMANCE EN VENECIA Willy Birgel. (Eastman-color) (Aut mayores)

LIRICO. — Desde las 3.15 «EL HOMBRE DE OKLAHOMA» (Joel McCrea y Bárbara Hale (Cinemascope-Color) y «LA GRAN AVENTURA» (Alberto Mendoza y Susanne Cramer) (Tol. Menores).

METROPOL.— «SAN FRANCISCO» (Clark Gable, Jeanette McDonald y Spencer Tracy) y «LOS TERRIBLES» (Tol Menores).

MODERNO. — «ESTRELLA DE FUEGO» y «13 CALLE OESTE» (Prog Económico).

ORIENTAL. — Desde las 3 «EL PRECIO DEL EXITO» y «EL HOMBRE QUE NO QUISO HABLAR» (Prog. Tol. Menores).

PRINCIPAL. —Desde las 3 «EL PECADOR Y LA BRUJA» (Javier Armet y Mara Cruz) y «LUZ EN LA CIUDAD» (Mayores).

PROTECTORA.— Desde las 3 «JOHNNY «EL FRIO» y «NAVIDADES EN JUNIO» (Mayores)

RIALTO. — Desde las 3.30 «EL PRECIO DEL EXITO» y «EL HOMBRE QUE NO QUISO HABLAR» (Prog. Tol. Menores).

ROLI. — Desde las 3'00: Local climatizado BECKET (Richard Burton Peter O'Toole) Panavision Technicolor (Aut mayores)

- SALAS DE FIESTAS**
- * CABALA (Hotel de la Almudaina) — Tarde y noche: Baile
 - * CALIFORNIA DANCING (Hotel California; Ierreno — Baile todas las noches
 - * CHUMBO (Hotel Pireo) bailes y atracciones.
 - * CASA VALLES. — Noche: Todas las noches: Baile
 - * CLUB SALEM — Todas las noches: Baile y atracciones
 - * EL CISNE (Campanet) noche: Baile y atracciones
 - * CALAMAYOR — Todas las noches: Baile
 - * GOMILA — Noche: Baile y atracciones
 - * IBIZA. — Sábados y domingos: Baile y atracciones
 - * MONTECRISTO — Noche: Folklore español.
 - * NIXE PALACE — Noches: Baile y atracciones
 - * OLE. — Sábado y domingos: Baile y atracciones
 - * ORFEO (Hotel de Mar), Tarde y noche: Baile
 - * SAINI TROPEZ. — Tarde y noche: Baile
 - * SESAMO. — Noches: Baile y atracciones
 - * TAGOMAGO (La botte de «Los Valdemosas») Todas las noches: Baile y atracciones
 - * TITOS. — Todos los días: Baile y atracciones
 - * TRIANA. — Todas las noches: Baile y folklore español
 - * TROCADERO. — Tarde y noche: Baile y atracciones

TEATRO PRINCIPAL

Regalo especial para todos los niños de Palma

... pero recomendada también a todos los padres

las visitas del presidente

ANTONELLA POMASKI
PEDRO ARMENDARIZ
JACQUELINE SASSARD
GIULIANO GEMMA

ANTONELLA POMASKI
BEATRIZ TYSKIEWICZ
LEON NIEMCZYK
JAN HATORY

Y, además la más fabulosa aventura de la mitología

ANTONELLA POMASKI PEDRO ARMENDARIZ
JACQUELINE SASSARD GIULIANO GEMMA

LOS TITANES

TECHNICOLOR DIRECTOR DUCCIO TESSARI PANORAMICA

Próximo JUEVES • Tolerada menores

TEATRO CIRCO BALEAR

INAUGURACION TEMPORADA DE CIRCO

Circo Royal de Londres

PRESENTACION EN PALMA

¡El mejor clown del mundo!

DON SANDERS

El grupo de

LEOPARDOS y LEONES

DUTCH*ATOMS EN LA CUPULA!

¡¡ EL CANGURO BOXEADOR!!

¡Las bellezas olímpicas!

5 TOVARICH

¡LAS GAITERAS ESCOCESAS!

DAGHENAN PIPER'S

con sus típicas danzas folklóricas

A DIARIO, FUNCIONES 6 tarde y 10'30 noche FESTIVOS, 3'30 y 6'30 tarde y 10'30 noche

VIERNES DEBUT

ECONOMIA BALEAR

El Plan de Desarrollo y su influencia en Mallorca

(III)

Por Luis Moyá Bareche

Las diferencias de nivel económico y social entre las provincias españolas con la consecuente necesidad de atender las disparidades existentes, son problemas que, con un criterio muy loable se ha propuesto solucionar la Comisaría del Plan de Desarrollo.

No debemos creer que en esta situación es única en Europa. Como un caso típico y en cierto modo bastante similar al de España, puede citarse a Italia, donde la cuestión meridional, es decir, el problema del Mezzogiorno (sicilia) ha constituido siempre una preocupación nacional, si bien hasta época muy reciente no se ha acometido su resolución y desde luego, afrontándose decididamente el Estado con medidas flexibles y poderosas a la vez puesto que en las zonas de desarrollo económico insuficiente, la iniciativa privada nunca será capaz por sí misma de tener fuerza para salir por sí misma de la situación caótica en que se encuentra.

En nuestro país también se da el caso de provincias muy industrializadas y desarrolladas económicamente, como el Norte y Cataluña o económicamente avanzadas por otros motivos, como es

el turismo, caso de Mallorca, frente a otras cuyo nivel de vida, cuya renta por habitante es comparativamente muy inferior.

El Caudillo señaló hace tiempo esta cuestión de las diferencias entre las estructuras económicas de las provincias españolas. Así, en un viaje realizado por la zona andaluza en octubre de 1948, pronunció en Córdoba las siguientes palabras: "En nuestros estudios dedicamos prioridad a las cinco provincias más desgraciadas: Jaén, Córdoba, Cádiz, Almería y Badajoz, donde existe un problema perenne de paro en el campo, donde es necesario regar tierras y hacer grandes obras en todos los órdenes".

Ello nos permitirá clasificar las regiones españolas en desarrolladas e insuficientemente desarrolladas. Entre las primeras tenemos el Norte, Cataluña, Levante y las Islas Baleares, mientras que Galicia, los valles del Duero y del Ebro, el Centro, Andalucía y Canarias se encuentran entre las segundas.

Para una mejor comprensión, traducimos estas diferencias en números, ateniéndonos al informe

del Banco de Bilbao. Escogiendo entre las regiones desarrolladas a Cataluña y Baleares cuyas rentas regionales fueron en 1960 de 103.261 millones y cuya renta media "per capita" es de 141.7. Mientras que el Valle del Duero, elegido entre el segundo grupo era de 37.277 millones y de 77 respec-

tivamente. Como vemos existen unas diferencias sumamente acusadas, casi del cuádruple en la renta global y del doble en la renta "per capita".

El factor demográfico sirve, asimismo, de índice revelador del

carácter marcadamente dualista de nuestra economía. Si se analizan las cifras de población de los dos últimos censos oficiales se ve claramente la separación entre las zonas progresivas y regresivas de España. Así en el trienio 1957-60, Cataluña y Baleares experimentaron un crecimiento de población del 21 por ciento mientras que en el Valle del Duero fue negativo del 0.09 por ciento.

SU INFLUENCIA EN MALLORCA

La comparación de los datos Con todo lo anteriormente di-

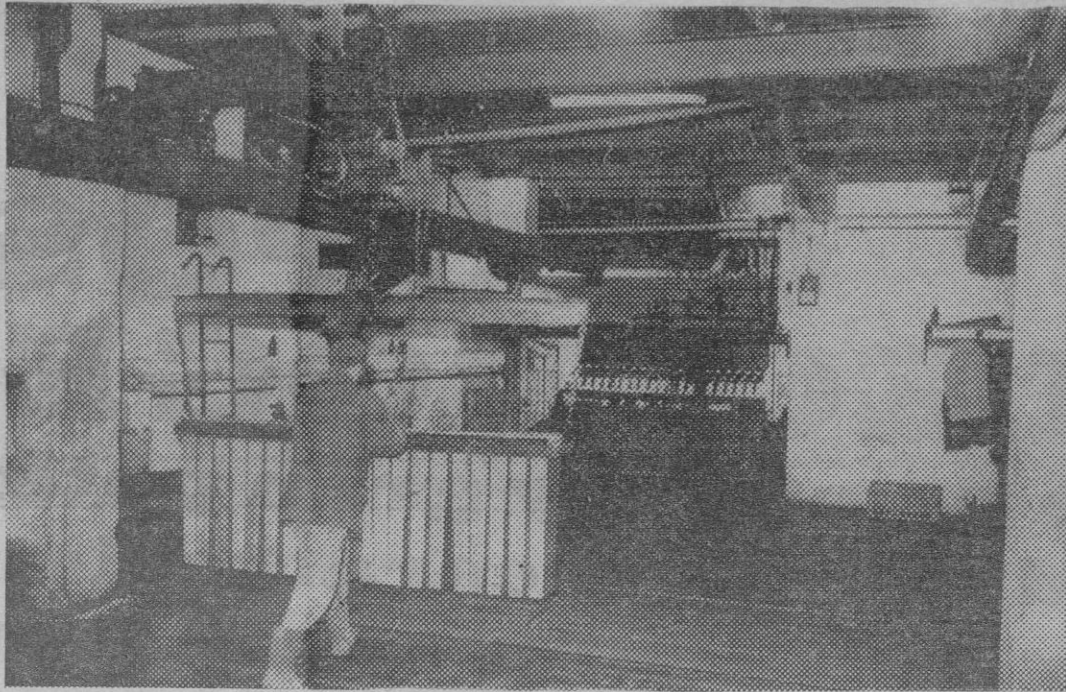
ta por habitante y con un desarrollo más intenso en su economía. Por el contrario, las regiones de población estacionaria o incluso en disminución, son aquellas que tienen una renta "per capita" inferior y unas rentas globales totalmente precarias.

de la que exigen las zonas no desarrolladas, a que nos hemos referido anteriormente. Pero si se necesita indudablemente de una política económica. Una política encaminada principalmente a la organización, al encauce y fomento de nuestra principal fuente de riqueza, el turismo, mediante la eliminación de problemas acuciantes como son la falta de electricidad, de agua, la falta de transportes, el dar solución al estado lamentable de nuestras carreteras etc. etc. Pero sin olvidar, sin que el brillo del turismo nos ciegue, de que Mallorca tiene otros problemas de necesaria solución. Como son los planteados por la industria y la agricultura, con maquinaria anticuada, con escasez de mano de obra, con falta de elementos dirigidos, atraídos la mayoría por el turismo. Es necesaria pues, una preocupación, una actividad dirigida a solucionar dichos problemas.

¿Ha existido esta preocupación por parte de la Comisaría? Teóricamente parece que sí, prácticamente creemos que no, al menos en la debida proporción. Si una persona tiene un negocio que le produce pingües beneficios, (nosotros aportamos a la economía nacional un gran contingente de divisas) es lógico que lo mire con cariño y hasta ahora las demostraciones que hemos tenido de éste no han sido muy expresivas.

Tampoco se debe pensar que hemos sido olvidados. No, ciertamente que no. Precisamente el Ilustrísimo señor Delegado de Comercio, tuvo la atención de informarnos de las numerosas inquietudes y deseos que le mueven. Así como una serie de proyectos en perspectiva.

(Continuará)



FABRICACION DE HIELO

anteriores de población con las rentas medias "per capita" y las regionales, demuestra de una forma bastante convincente que las tres macromagnitudes están muy relacionadas. Los mayores aumentos de población se dan en las regiones de mayor nivel de ren-

cho pretendemos justificar nuestra postura, nuestra concepción, acerca de que el Plan de Desarrollo pocas ventajas reportará a Mallorca, al menos directamente. La preocupación absoluta, caso acuciante de la Comisaría del Plan de Desarrollo, es llevar remedio, a estas zonas subdesarrolladas, zonas pobres, de bajo nivel de vida.

Movido por esta idea poco ha hecho hasta el momento por Mallorca. Su postura es humana pero... ¿Justa y totalmente acertada? Creemos que no.

Es el mismo problema que tiene planteado un padre, para todos de sus hijos. Uno hombre ya, hecho y casi formado, tiene recursos propios para abrirse paso en la vida. Otro más joven, no formado, que no puede valerse económicamente por sí mismo. Es lógico y humano que el padre se preocupe más por este segundo, que le asista, que le ayude en fin, que le dinero de su propio bolsillo. Pero esta actitud buena, en principio, no le justifica que se olvide del primero. Ambos son hijos, y ambos necesitan ayuda. Ayudas distintas naturalmente, pero al fin y al cabo una ayuda. Uno necesitará de todos los medios que puedan incrementar su riqueza. El otro, por el contrario, necesitará de medios con los que evitar que se desperdicie o perjudique la riqueza que ya posee. Tal es el caso de Mallorca. Y Mallorca lo necesita, con aún mayor razón si tenemos en cuenta que su riqueza no proviene de una acción conjunta de todos sus sectores económicos sino de uno sólo, el turismo.

El turismo, arma de dos filos, que si por un lado es nuestra mayor y mejor fuente de ingresos, la absoluta preferencia que le damos al mismo, impide el desarrollo, de lo que podríamos calificar "fuentes de riqueza tradicionales de la Isla", con el consiguiente ahogo de las mismas.

La política económica, aplicable a nuestra Isla diferirá, por tanto,

RODANIA

relojes de precisión, de líneas modernas y atrevidas

Hoy, 24 págs.

Economía, sociedad y geografía

En la agitada época en que vivimos es frecuente la continua referencia de todos los elementos y medios de difusión a los problemas sociales y económicos. Y es justo el aludir repetidamente a ellos pues constituyen bajo sus distintos aspectos la fuente principal de preocupaciones del mundo actual. En Mallorca mismo el auge de la economía actual basada esencialmente en el turismo, es causa de profundas transformaciones que socavan nuestra tradicional manera de vivir y el mismo enfoque de la actividad económica. Los cambios que ello ha supuesto en nuestra sociedad son tan intensos que la estructura social siempre influida por el elemento económico, presenta síntomas claros de una honda evolución en breve tiempo. La razón de ser de tal problema estriba en que el económico, que de elemento influyente en el orden social ha pasado a ser pura y simplemente elemento determinante. Ante una realidad tan evidente no cabe el adoptar una posición de desconfianza y hasta de temor ante el hecho social. Es necesario modificar nuestro criterio tradicional de respeto e inmovilismo y reorganizarlo de modo que corresponda lógicamente a la

nueva estructura económica creada en nuestra isla por el turismo, lo cual ha provocado el optimismo y la euforia patentizados a simple vista. Por otra parte, este simple hecho, encuadrado perfectamente con el bienestar económico mundial tan evidenciado como el nuestro.

Pero estas nuevas realidades sociales consecuencia viva del mejoramiento económico, llevan consigo un capítulo de necesidades imperantes que dependen en parte de la localización de los problemas, de manera semejante a las nuevas condiciones económicas que también han surgido por una realidad geográfica, aunque ésta vaya diferenciada por otro carácter diferente al planteado por los problemas específicos de orden social.

La vinculación de los tres elementos es, pues, de una claridad meridiana. El hombre que utiliza lo geográfico para crear lo económico con su actividad y crear —aunque en otro sentido— consecuentemente una nueva realidad social observa preocupado, con desinterés o altruista, que medio despejará la incógnita creada. Obvio nos parece, en este sentido, el mencionar los planes de ayuda y solución a estos problemas, elaborados a escala mundial y nacional, pues

no hay día que las diversas informaciones no ayuden en un sentido u otro a estas necesidades. No obstante, llevando el agua a nuestro molino, es preciso que el caso de nuestra Isla de Mallorca no pase desapercibido a la mirada de los técnicos, ya que en su prevención y conocimiento está la acertada solución. Esta ha de fundamentarse, en nuestra opinión, en la consideración de las tres realidades antes señaladas, impregnada de un previo conocimiento de las mismas y fundamentadas en el imprescindible planteamiento técnico y científico lo más completo posible.

Concretando estas ideas creemos que las directrices a seguir han de ser divulgadas o casi mejor popularizadas con el fin de que todos aportemos nuestra ayuda en la búsqueda de las soluciones idóneas que el caso requiere. Estas directrices han de ser establecidas de acuerdo con estos tres principios esenciales:

- 1.— El conocimiento geográfico en todos los órdenes —físico, humano y económico— de la realidad actual de nuestro mundo— desdoblado en dos aspectos: uno referido a lo económico y otro referido a lo social.
- 2.— El convencimiento total

en considerar el factor económico como elemento determinante en la formación de las modernas estructuras de nuestra sociedad.

- 3.— Comprobación exacta, y, por tanto, real de nuestro "status" social tanto en el orden de necesidades como en el orden de bienes a disponer y distribuir de acuerdo estos últimos con las primeras.

Los estudios a emprender en atención a las tres directrices señaladas constituyen una necesidad apremiante y todos los esfuerzos a ellos encaminados deben obtener la máxima colaboración de todos ellos los mallorquines que han de comprender el beneficio moral y material que para ellos supone. Los nuevos tiempos exigen medios de actuación también nuevos y es prueba de optimismo conceder un margen de confianza a los elementos técnicos que trabajan en tan noble empeño. Esta es la auténtica forma de crear nuestra propia historia estando a un verdadero nivel europeo —que es decir mundial— y dar una prueba más de alto espíritu ciudadano y hasta de cosmopolitismo tan apreciado por quien visitándonos ha probado este nuevo estado de cosas.

MOTONAVE CARABELA

CADA MAÑANA... AUNQUE LLUEVA, HAGA FRÍO O VIENTO

CRUCERO DEL COCTAIL

CADA TARDE... AUNQUE LLUEVA, HAGA FRÍO O VIENTO

CRUCERO DEL TE DANZANTE

Orquesta «Los 5 Hidalgos» EN CADA CRUCERO RESERVE EN SU AGENCIA DE VIAJES O EN

AEROMARITIMA, S. A.

PASEO GENERALISIMO 39 — Teléfonos: 25940 - 16673

Nota. — El confort del «Carabela» permite realizar los cruceros en cualquier tiempo. Los pasajeros no quedarán defraudados ya que, en el «Carabela» no hace frío, ni viento ni se mojan aunque llueva.

(5687) **IMPORTANTE EMPRESA**

PRECISA

PERITO INDUSTRIAL - LICENCIADO O PERITO QUIMICO, con dotes de mando, capacidad organización, edad no superior a 35 años, máxima reserva, se devolverá correspondencia

Remitir historial al Apartado de Correos núm. 834

ORFEO

BOITE del

HOTEL DE MAR

BAILE TODOS LOS DIAS TARDE Y NOCHE

Orquestas: **LOS TELSTAR** **LOS AMAY**

CONSUMICION TARDE 40 PESETAS

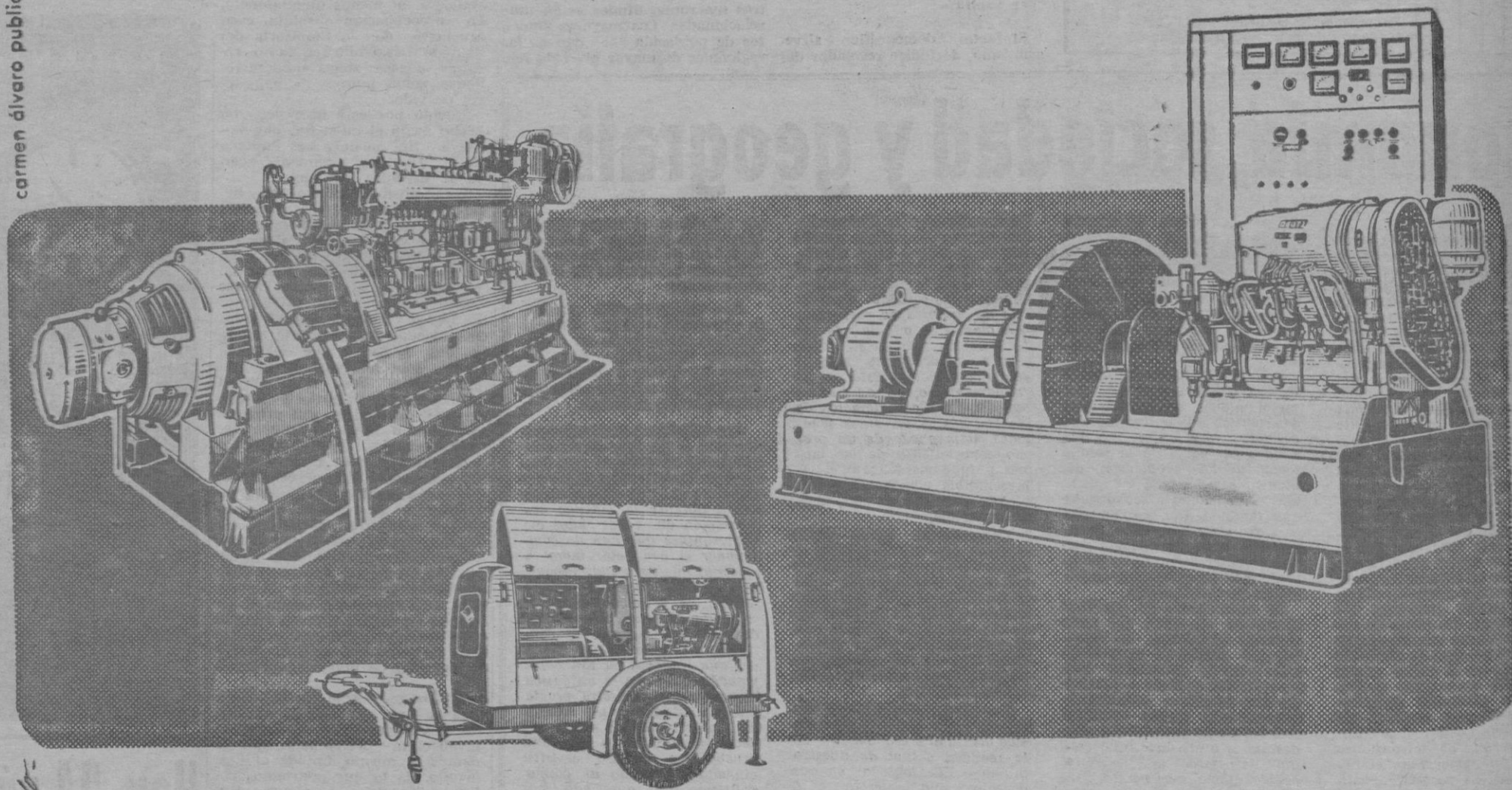
CONSUMICION NOCHE 60 PESETAS

DEUTZ

GRUPOS ELECTROGENOS

de pequeña y gran potencia, de diferentes características y ejecuciones, entre otras:

carmen olivero publicidad



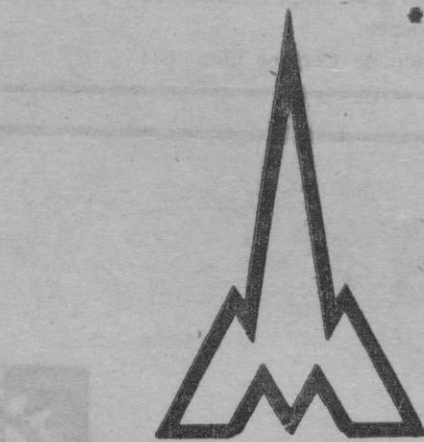
- Arranque y parada automática
- Servicio normal de alumbrado y fuerza
- Grupos transportables y de remolque
- Acción instantánea con volante de inercia



DISTRIBUIDOR:

LLOMPART TOMAS

Avenida General Primo de Rivera, 1 al 5
PALMA DE MALLORCA



DEUTZ

Avda. Pío XII, 100 • Tel. 200 09 40 • Apdo. 19040 Madrid • 16

Noticias de Bañalbufar NOTICIAS DE ALGAIDA

BAÑALBUFAR. (De nuestro corresponsal informativo, B. P. I. A.). — Precedidos de solemne novenario y triduo de XL Horas, han celebrado las Hijas de María, sus tradicionales cultos, en honor a la Inmaculada. El día 8, por la mañana, hubo misa de Comunión General, que congregó a muchísimos fieles, que se acercaron a la mesa eucarística. Por la noche, se benedijo un artístico y valioso cobjo de plata dorado, adornado con joyas y botonales, obsequio de la feligresía a Jesús Sacramento. Actuó de celebrante el Económico Rvdo. don Baltasar Morey, quien cantó seguidamente, misa solemne, con sermón alusivo, que predicó el Rdo. don Francisco Oliver. Superior de San Felipe Neri de Sóller. El Coro mixto Parroquial, cantó con gran acierto, la misa Te-Deum Laudamus, de Perosi.

NECROLOGICAS

Victima de brevísima enfermedad, entregó su alma al Creador, a la edad de 82 años, la virtuosa señora, doña Juana Aorda Cunill, después de haber recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica. Recibían sus apenadas hijas, Ana, Magdalena, Juana, María y Margarita, hijos políticos, Jaime Albertí y Onofre Martorell, hermanos y demás familiares nuestra más sentida condolencia.

LEGADOS

Regresaron procedentes de Londres, donde fue objeto de la aplicación de un brazo ortopédico con feliz resultado, don Bartolomé de su sobrina, señorita

Noticiero de Santa María del Camí

SANTA MARIA DEL CAMI. (De nuestro corresponsal informativo A. B. M.). — En el pleno oficial de los alumnos que han obtenido Grados-académicos o premios, en la Pontificia Universidad Gregoriana de Roma y entre los que se han hecho acreedores a la Medalla de Plata, por las altas calificaciones obtenidas en los exámenes del Doctorado en Teología figura e. vicario de la arciprestal parroquia (Rvdo. don Francisco Bolnín, Pbro. El señor Bonnin ha venido desarrollando, además, notable actividad en la villa. Es Director del Coro parroquial, con el cual ha conseguido indiscutibles éxitos artísticos. Asimismo sus campañas de educación religiosa para los escolares, han obtenido positivos resultados. Nos congratulamos del brillante galardón logrado por el citado sacerdote en la importante Universidad romana.

ANIVERSARIO

El día 17 se cumplirá el sexto aniversario del fallecimiento de Rvdo. don Juan Vich Salom, Pbro. Por sus trabajos se ha destacado entre los historiadores mallorquines. El Ayuntamiento le declaró Hijo Ilustre de la villa, en el año 1959.

LAS NAVIDADES

Siguiendo las tradiciones que nos legaron nuestros mayores, nos preparamos para las próximas fiestas navideñas. Los Matines que se celebran anualmente en la parroquia, gozan de predilección entre las funciones religiosas, cantándose la popular «Sibitla». No menos interesante resulta el aspecto familiar, con sus reuniones y visitas. También la parte gastronómica tiene su relieve. Es costumbre bien arraigada tomar leche de almendra, además de los clásicos turrónes.

La leche de almendras la debemos a los Padres Mínimos, que permanecieron en esta villa desde 1862 hasta la excomunión de 1835. La rígida regla que seguían, les obligaba al ayuno cuaresmal durante todo el año. Como les estaba prohibido consumir leche animal, fabricaban leche de almendras. Para ello se servían de un aparato con dos muelas, que funcionaba movido a mano. Los religiosos Mínimos permitían a los vecinos, en los días anteriores a la Navidad, que molieran almenas con el citado aparato. Así se hizo costumbre consumir el «Llet d'ametles». El molino de los Mínimos, al ser excomunado, fue adquirido por don Rafael Far (a) Morante, y éste lo vendió a don Miguel Serra (a) Ramona. Modernizado en cuanto a los engranajes, ha prestado servicio hasta nuestros días. Cuenta el pueblo con varios establecimientos donde, con muelas más perfeccionadas, siguen haciendo tan apetitosa galletina. Bien puede decirse que no queda hogar en el que sus moradores prueben la leche de almendras, la cual se adereza una vez bien hervida, con corteza de limón, azúcar, canela y vainilla. Se sirve en plato sopero, como postre, con el aditamento de «coca bamba», que la hace mucho más apetitosa.

tolomé Vives Tomás, acompañada por Juana Vives Albertí.

NUEVO MEDICO TITULAR

Ha sido nombrado médico titular de Bañalbufar, el Dr. don Jaime Palmer Vanrell.

NATALICIO

El hogar de los esposos don Juan Bujosa y doña Juana Cunill Vives, se ha visto alegrado con el nacimiento de una niña, la segunda de sus hijos, que en las aguas bautismales, ha recibido el nombre de Margarita. Habiendo sido los padrinos, don Juan Cunill y la señorita Catalina Bujosa.

CONVALECIENTE

Se encuentra casi totalmente restablecido, de la intervención quirúrgica, a que fue sometido en una Clínica de Palma, don Antonio Picornell Albertí.

NI TORDOS NI SETAS

Mala es esta temporada, para los cazadores de tordos y buscadores de setas. Muchos son los aficionados que procedentes de Palma y de muchos pueblos de la Isla, llegan hasta Bañalbufar, con objeto de llevarse algo de este sabroso manjar, pero tendrán que esperar otro año.

CAMPEONATO DE MARILLA

Hace escasamente un mes, que dió comienzo el campeonato local de «marilla» el cual se está disputando todas las noches en el café de C'an Font. La nota simpática de este torneo, es que dos vejetes, L'amon Juan «guy» (83 años) y L'amon Pablo «pato» (80 años) han lanzado un reto, al equipo que resulte campeón. Es digno de admiración el atrevimiento de estos ancianos, los cuales,

ALGAIDA.— (De nuestro corresponsal informativo UOP).— Es Algaída un pueblo que desde tiempo inmemoriales ha demostrado una gran devoción Mariana celebrando todas las festividades de la Santísima Virgen con hondo fervor. Pero este año todos los actos realizados en honor a la Inmaculada han revestido un carácter de solemnidad y piedad altamente ejemplares. Todo el pueblo ha seguido la novena y los distintos actos religiosos que han precedido a la gran fiesta con un entusiasmo que ha ido en aumento y tuvo su explosión como una unánime manifestación de amor e día de la Inmaculada en el Oficio celebrado en la iglesia parroquial con comunión general a los que se sumó el pueblo en un acto de gratitud y amor a su excelsa madre la Virgen María.

CAMPAÑA PRO NAVIDAD

Próximas las fiestas navideñas hacemos un llamamiento desde estas columnas a todos los algaideños para que como en años anteriores, se muestren generosos en sus donativos destinados a la Campaña Pro Navidad en favor de los necesitados, a fin de que en fiestas tan entrañables en todos los hogares reine la alegría y la paz.

SOCIALES

por convenio de todos los participantes, está admitido el reto. Esta competición se está jugando a dos vueltas, estando ya próximo al final. La clasificación actual, figurando en cabeza los equipos J. Ramell - J. Gelabert y B. Pizá - R. Sastre, un poco distanciados, P. Bujosa - L. Albertí, J. Cunill - P. Vich, etc., etc.

El hogar de los esposos don Andrés Jaume Pujol y doña Catalina Oliver Oliver se ha visto alegrado con el nacimiento de un niño que ha sido bautizado con el nombre de Jaime.

—Y el de don José Conejo Simón y doña María Cerdá Tarongi por el de otro niño al que se le ha impuesto el nombre de Manuel.

Han fallecido cristianamente en Algaída doña Juana María Sastre Llompart de 74 años de edad y don Jaime Pou Puigserver de 79 años. Reciban sus familiares el más sentido pésame.

EXCURSIONISMO

Días pasados se organizó en Algaída a cargo del Económico Rvdo. don Juan Martorell una simpática excursión a la que asistieron un buen grupo de niños y niñas de nuestra parroquia. Los primeros se dirigieron a Pollensa y las niñas a San Salvador pasando ambos grupos un día feliz enmarcado por unas horas de sana camaradería y esparcimiento.

Ayuntamiento de La Puebla PROVINCIA DE BALEARES ANUNCIO

El Ayuntamiento de La Puebla ha convocado subasta para efectuar un sondeo, para alumbrar aguas, por el tipo de 273.000 pesetas. El B. O. de la Provincia número 15.303, de 28-11-1964, incluye la convocatoria íntegra. El plazo de presentación de propuestas finaliza el día 23 de diciembre del año en curso. La Puebla, 9 de diciembre de 1964.—El Alcalde Pedro Ventayol Qués.

La Medalla de Bronce de la Cruz Roja Española a dos camilleros de Sóller

SOLLER.— (De nuestro corresponsal informativo JOB). — El martes día 8, festividad de la Inmaculada Concepción a las 12,30 de la mañana, en el salón de sesiones de la Casa Consistorial, presidiendo las autoridades locales y el Presidente de la Asamblea Local de la Cruz Roja don Juan Vaucañeras Elías, tuvieron lugar sucesivamente dos actos a cual más simpático.

En primer lugar se procedió a la entrega de los Diplomas de Socorrista, con sus correspondientes distintivos, a las 4 personas que, habiendo seguido con asiduidad las lecciones teórico-prácticas bisemanales del VII Curso de Socorristas desarrollado en el local de la Cruz Roja durante esos últimos meses, han superado con éxito el examen final.

El acto fué iniciado con un breve discurso de don Juan Vaucañeras Elías, en el cual expresó su satisfacción por la excelente acogida que esos Cursos de Socorristas han encontrado en el vecindario de Sóller, y por ser muy numerosos los hombres y mujeres, principalmente jóvenes que se han capacitado por este medio para ser útiles a sus semejantes en caso de un desgraciado accidente.

Los diplomas y distintivos fueron entregados a los nuevos Socorristas por el Alcalde de Sóller, que les felicitó por su constancia y por su buena disposición de ayuda al próximo.

Luego fueron leídas por el jefe de la Brigada de camille-

ros de la Cruz Roja de Sóller don José Minguillón las disposiciones en que el Presidente de la Asamblea Nacional de la Cruz Roja Española les concede la Medalla de Bronce de esa benemérita Institución, a dos miembros de la brigada de Sóller, don Emilio Mateo Díaz y don Francisco Palomares Lledó, por su heroico comportamiento al intervenir en el salvamento de las víctimas de intoxicación por gases en un pozo de la finca Ca-S'Arena. El señor Palomares realizó un intento frustrado de descenso, que hizo aconsejable una mejor ventilación del pozo después de lo cual fué bajado el camillero señor Mateo Díaz, que intervino con éxito en la recuperación de los tres hombres accidentados, por desgracia ya sin vida.

El Alcalde de Sóller don Juan Bauzá expresó su satisfacción de imponer personalmente esas condecoraciones a los heroicos camilleros señores Mateo y Palomares sabiendo que todos los demás camilleros de Sóller alientan el mismo espíritu de sacrificio y que por su preparación magnífica están capacitados para intervenir con éxito en cualquier desgracia coyuntura, disminuyendo la gravedad de sus consecuencias.

Les fueron impuestas a los citados camilleros las Medallas de Bronce, entre afectuosos aplausos de la numerosa concurrencia dada por terminado el acto.

HOY, LA COMPANIA «ARTIS»

Desde hace varios años una numerosa comisión de hombres en su mayoría jóvenes cuida de preparar con verdadero cariño la Cabalgata de los Reyes Magos. Dispone de vestuario propio, muy digno, para los personajes principales y para sus comitivas. Se ocupa de preparar las carrozas que le dan carácter al desfile de la iluminación, de los donativos para los pobres asilados, y de un sinnúmero de detalles importantes para conseguir el éxito de la Cabalgata.

Esa organización requiere mucho dinero, para que resulte digna de la ilusión que se desea satisfacer en las mentes infantiles, y ese dinero se recauda mediante unas rifas populares aportaciones de comercios y con el beneficio de una representación teatral.

Para esta última ha sido contratada la compañía «Artis» la cual hoy a las 9,30 de la noche en el Teatro Alcázar, pondrá en escena la aplaudida comedia en tres actos de Juan Mas «El món per un forat».

CHARLA

En el local del Cine Recreativo, ante numerosa y selecta concurrencia, dió una charla muy amena, ilustrada con abundantes proyecciones de diapositivas en color y con dos films documentales escritor francés Mr. André Lamer, siendo un acto organizado por la Delegación de la Alianza Francesa en Sóller.

Hizo la presentación del conferenciante, en francés, el director de cursos de la Alianza en Palma don Felio Calafat.

Nuevo grupo de viviendas en Buñola

BUNOLA.— (De nuestro corresponsal informativo MITOS).— Un nuevo grupo de Viviendas de Renta Limitada será edificado en los solares situados detrás del Cuartel de la Guardia Civil.

El grupo estará constituido por 17 viviendas. Cuyo sorteo para los solicitantes fué efectuado hace unas semanas.

FESTIVIDAD DE LA

INMACULADA

Con solemnidad y entusiasmo religioso se conmemoró con actos extraordinarios la festividad de la Inmaculada Concepción. El día de la Virgen estuvo precedido por un solemnisimo Triduo Eucarístico. E día de la Festividad hubo misa de Comunión General y por la noche Conclusión de Cuarenta Horas, que las predicó el Rvdo. P. Fray José Luis López de la T. O. K. Las autoridades presidieron los actos.

DE VIAJE

Regresó de su viaje a la península el Alcalde y Diputado Provincial, don Miguel Brunet.

jahora...

KODAK

anuncia
Precios populares

La mejor calidad para la entrega de copias de películas KODACOLOR

¡No pague más que estos precios por sus copias Kodacolor!

Por copia 6 x 9 cms.	10.- Pts.
“ “ 9 x 9 “	15.- “
“ “ 9 x 13 “	18.- “

Desde hace más de un año KODAK está revelando en España su película KODACOLOR sin necesidad de enviarla al extranjero.

Insista cerca de su proveedor KODAK para que su película sea enviada a los LABORATORIOS KODAK EN MADRID que le darán un servicio rápido con la máxima calidad.

Y recuerde que usted sólo pagará las copias que le gusten.



Únicamente las ampliaciones hechas por Kodak llevan este sello al dorso

Esta es una COPIA KODACOLOR

Hecha por



Lea «Baleares»

INFORMACION LOCAL

JEFATURA DE TRAFICO

Cuatro muertos por accidente

Se han registrado durante el mes de noviembre en la provincia

La Jefatura Provincial de Tráfico, continuando la ininterrumpida llamada de atención, en el sentido de que todos los usuarios de las vías públicas (peatones y conductores) deben cumplir rigurosamente lo dispuesto en el Código de la Circulación, siendo necesario, por otra parte, que observen la máxima prudencia para la total normalidad del tráfico —urbano o interurbano— da a conocer la estadística de accidentes registrados en este Archipiélago durante el mes de noviembre último.

El total de accidentes registrados durante el citado mes ha sido de 77.

De ellos ocurrieron en carretera, 37.

En vías urbanas, 40.

El número de muertos alcanza la cifra de 4.

El número de heridos, 80.

Desglosando estas cifras totales nos da la siguiente proporción:

Por infracción al Código de la Circulación, 59.

Por avería, 8.

Por estado de la vía, 1.

Por otras causas, 12.

Por causas atmosféricas, 2.

La condición, en relación con la vía de las personas accidentadas es la siguiente:

Conductores, 54.

Viajeros, 14.

Peatones, 16.

Los vehículos implicados en estos accidentes y sus características han sido los que se detallan.

Turismos, 44.

Motocicletas, 36.

Camiones, 19.

Autocares, 1.

Ciclomotores, 12.

Bicicletas, 11.

Carros tractorales, 5.

De los cuatro accidentes mortales, dos ocurrieron en población con tráfico regulado y los otros dos en carretera:

Por caída del conductor de un ciclomotor.

Por colisión de una motocicleta con un camión, resultando muerto el pasajero de la motocicleta.

Por colisión de un ciclomotor con un turismo, resultando muerto el conductor del ciclomotor.

Por colisión de una motocicleta con una furgoneta, resultando muerto el conductor de la motocicleta.

IMPERMEABLES PLASTICO CASA CODINA
DESCUENTOS A REVENDADORES
C.MOLA & C. PALMA

EUROPABUS

RED DE AUTOPULLMANS POR TODA EUROPA
El más cómodo y económico sistema de viajar

SERVICIOS REGULARES EN AUTOPULLMAN Agentes Oficiales

- Barcelona a Frankfurt y Dortmund (diario)
- Munich (lunes miércoles y sábados)
- Hamburgo (miércoles)
- Perpignan (diario)
- Toulouse (sábados y domingos)
- Marsella (lunes)

INCLUSIVE TOURS EN AVION

Berlin	(incluido billete y 4 días estancia)	10.700'—
Viena	" " " " " "	11.985'—
París	" " " " " "	1.760'—
Roma	" " " " " "	10.500'—
Ginebra	" " " " " "	7.825'—
Londres	" " " " " "	11.065'—

y en las demás capitales principales Europeas

FERROTOURS

París (Salida los lunes)	8.600'—
Roma (salida los lunes)	5.325'—
Madrid (salidas diarias)	1.790'—
Lisboa (Jueves y Sábados)	2.250'—

CRUCEROS

III Crucero FIN DE AÑO visitando Egipto, Líbano, Tierra Santa e Israel) con el Cabo San Vicente... desde 5.400'—

INFORMACION Y RESERVAS:

VIAJES CONDE

Avda. Jaime III 41 • Tel 27046 (5 líneas) 21500 (4 líneas)

AGENTES GENERALES EN BALEARES DE:

- CIE GENERALE TRANSATLANTIQUE (French Line)
- Servicios regulares: Le Havre • Southampton • New York • Vigo
- Antillas • Venezuela • Cruises to Antillas y Barbados • Argel
- Palma • Marsella
- CIE CHARCFURS REUNIS
- Africa Occidental

La Fiesta de Nuestra Señora de Loreto en el Escuadrón de Alerta y Control

El pasado día 10 el Escuadrón de Alerta y Control del Puig Mayor se vistió de fiesta, para honrar a su Patrona, la Virgen de Loreto.

El culminante de la jornada fue la santa Misa que celebró el Capellán del cuartel P. Ráfae: Juan, M. SS, CC.

Ocupaba la presidencia el Teniente Coronel Jefe don Miguel Cadenas Charro, junto con las autoridades civiles y militares de la ciudad de Sóller, y de todos los Jefes y Oficiales del Escuadrón; muchos de ellos acompañados de sus señoras.

La tropa tomó parte en el diálogo y cantos de la Misa, dirigida por el Teólogo del Escorial de Lluç, Rdo. Hno. Javier Taltavull.

Formaron hermosos conjunto las voces varoniles de los soldados y las delicadas de una sección de la Escolanía de Lluç, que dirigida por el P. Miguel Ollers, bordó una filigrana de canto en el esplendor de la fiesta.

Es digna de ser destacada la participación de los soldados en la liturgia, fomentada por la actuación apostólica de los Teólogos de Lluç, quienes acuden periódicamente al cuartel, para dictar conferencias a los soldados y tener con ellos charlas provechosas.

En la comunión se acercaron a la sagrada mesa varios jefes, oficiales y soldados.

Finalizó la función con el canto de la Salve y un sentido recuerdo por los difuntos del Arma, mientras el Pater rezaba un responso.

Luego, en salones convenientemente preparados, se sirvió un vino de honor a los invitados.

El día espléndido fue el más bello marco de la brillante fiesta y convidó a entretenidos coros, que animaban los rasgueos de las guitarras.

A la tarde, la proyección de una película puso broche final a la fiesta.

EL ASMA

Hace IMPOSIBLE su SUEÑO

Frente al asma y la bronquitis que provocan sofocación y ahogo, envenenan su organismo, minan su energía y debilitan su corazón, dispone Vd. de MENDACO, medicamento presentado en forma de grageas, fácilmente ingeribles, muy superior a las inyecciones y cigarrillos.

Aunque Vd. haya sufrido años o broquitis durante muchos años, MENDACO le conducirá a la normalidad y aliviará su malestar fluidificando y reblandeciendo las flemas y permitiendo una respiración más suave y tranquila y con ella la satisfacción del bienestar y del sueño reparador.

MENDACO se expende en las farmacias y su precio es muy asequible. (C. S. n.º 11.966)

Convocatoria para ingreso en el nuevo Cuerpo Técnico de la Administración Civil del Estado

Por Orden de la Presidencia del Gobierno (Boletín Oficial del Estado de 30 de noviembre y 1 de diciembre de 1964), se ha convocado oposición para cubrir 75 plazas de nuevo Cuerpo Técnico de la Administración Civil del Estado que tiene a su cargo las funciones de gestión, estudio y propuesta de carácter administrativo de nivel superior.

Pueden concurrir a las oposiciones los Licenciados por cualquier Facultad Universitaria y los graduados de Escuelas Técnicas Superiores.

Directamente en la Secretaría General del Centro de Formación y Perfeccionamiento de Funcionarios (Alcalá de Henares) o a través de los Gobiernos Civiles y de las Oficinas de Correos hasta el día 8 de enero de 1965 inclusive.

REYES

GIMNASIA. — Tensor Polea
Saltómetro Pértiga — Discos
CASA CODINA
G. Mola, 22 — Palma

ERICA

FABRICA DE PELETERIA ANTE Y NAPA

PONT D'INCA

TELEVISORES

PHILIPS

TV

Un obsequio de CALIDAD

D.E.

Casa José Buades

PLAZA ROSARIO, 1
Teléfono 17707 (Tres líneas)

mediterránea

Un detalle de buen gusto...

pañuelos

Guasch

confeccionados a mano son el complemento de su elegancia

TV

NUEVA PRESENTACION EN PLEGADO

INFORMACION LOCAL

Gobierno Civil de Baleares

Campaña de Navidad y Reyes 1964 - 65 DOCEAVA RELACION

	Ptas.
Suma anterior	241.696 50
Don Juan Llado Rosselló	100
Don Juan Salom, S. L.	250
Don Juan Exterior de España	1.000
Don Juan La Veda	500
Don Juan Borrás Florit	100
Don Juan Crespi Fornari	250
Don Juan Alarcón Trigueros	200
Don Juan Agronomía de Baleares	1.112
Don Juan Costa Brava	300
Don Juan Bella Coñina	200
Don Juan Victoriano López Gost	100
Don Juan del Calzado	200
Don Juan Esñat Alemany	200
Don Juan Popular	200
Don Juan Mediterráneo	2.000
Don Juan Miami	1.000
Don Juan Alhambra	500
Don Juan Bahía Palace	2.000
Don Juan M. Marcó Ordinas	100
Don Juan Nixe	1.000
Don Juan Personal del Distrito Forestal	200
Don Juan Londres	250
Don Juan D. Antonio Estarellas Perelló	200
Don Juan Municipio de Previsión El Arrabat	200
Don Juan Antonio Rosell Santomá	500
Don Juan Miguel Forteza Piña	50
Don Juan María Pinto	100
Don Juan Canals	200
Don Juan Esteve Rodríguez	500
Don Juan Baiguier	3.000
Don Juan de Mallorca, S. A.	1.000
Don Juan Cámara Oficial de la Propiedad Urbana	100
Don Juan Pedro Llobera Llompard	100
Don Juan J. Tortella Oliver	200
Don Juan D. Bartolomé Mestre Fiol	100
Don Juan D. Francisco Barceló Gomila	100
Suma y sigue	260.708 50
Palma de Mallorca, 12 diciembre de 1964.	

Día del Ahorro del año 1964

Organizado por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares

La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Baleares para conmemorar el XL Día Universal del Ahorro, otorgaron premios por un importe de 491.653 pesetas, que se adjudicaron en la forma siguiente:

Por sorteo:
30 premios por un importe de 59.500 ptas.
Por concurso:
110 de 200 ptas., a imponentes de más antigüedad y con mayor número de imponentes.
35 de 300 ptas., a imponentes con antigüedad anterior a 1954, que acrediten aumento de saldo.
55 de 500 ptas., a imponentes obreros manuales, con más tiempo de servicio en una misma casa o empresa.
18 de 600 ptas., a imponentes obreros, casados o viudos, con mayor número de hijos menores de 14 años.

Policía Municipal

Objetos hallados en la vía pública

Relación de objetos depositados en la Oficina de Objetos Hallados, en las fechas que se indican por distintas personas que lo encontraron y que no han sido reclamados.

Del 28 noviembre al 4 del corriente
SEGUNDA PUBLICACION
Cuatro paraguas de señora y dos de caballero.
Dos pares de guantes de señora, uno de ellos va con una gorrita de niño.
Varios llaveros con llaves.
Cinco bicicletas.
Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de Antonio Adrover de Capdepera.
Dos bufandas de lana.
Paquete cont. moneda extranjera, hay una factura a nombre de Ulla Sjöbero.
Dos menederos con pequeñas cantidades de dinero.
Medalla de oro, con iniciales grabadas.
Salchichón.
Sortija al parecer de oro, de niño.
Libro de Familia a nombre de José Comas Seguí Magdalena Perelló Real de Muro.
Bolso cont. pañuelo, broche de metal dorado y otros objetos.
Par de zapatos de señora, usados.
Permiso Internacional de Conducir nombre de George Charles Chesney.
Camisa de caballero.
Del 5 al 11 del corriente
PRIMERA PUBLICACION
Impermeable de señora.
Bolso cont. pañuelos, peines y rosario.

Jersey a parecer de señora con cremallera.
Botella de plástico con agua de Carterita cont. herramientas de motociclo.
Pelota de plástico.
Gorro de lana de niño y pañuelo grande de señora.
Varios llaveros con llaves y llaves sueltas.
Varias bicicletas.
Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de Vicente Monserrat Moyá.
Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de Jorge Portugués Asensio.
Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de Hr. Falcó Majgaurd.
Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de Jesús García Fogeda Contreras.
Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de Fulgencio González Marín.
Dos pulseritas de oro.
Par de guantes de señora.
Americana de camarero o cocinero.
Dos gafas graduadas.
Rueda con neumático de camión.
Llavero, con un anillo que lleva iniciales y dos llaves.
Collar de perlas.
Cámara fotográfica.
Documento Nacional de Identidad a nombre de Antonio Hormigos Jiménez.
Documento Nacional de Identidad a nombre de María Manuela Freide Pedrosa.
Un guante suelto de caballero.
Documento de Identidad extranjero a nombre de Erik Ture Brant-



he aquí el... BÉNEDICTINE UN REGALO DE BUEN GUSTO

REGALO DE LIBRETAS
Se regalaron o bonificaron 264 libretas, a escolares, asilados y reducidos, con imponentes iniciales de 50 y 100 ptas.
BONIFICACIONES
Se bonificaron con una imponente inicial de 50 ptas., cada una de las 895 libretas que se abrieron en dicho «Día del Ahorro».
PENSIONES A LA ANCIANIDAD
Se destinaron 125.000 ptas., para la creación de 20 pensiones, 13 de 100 ptas., y 7 de 150 ptas., mensuales, según cobren o no otras pensiones o subsidios, a favor de obreros necesitados que hayan cumplido 80 años de edad. Las edades de los premiados oscilan entre 94 y 80 años.
PREMIOS EXTRAORDINARIOS
Se concedieron premios de 200 ptas., a cada uno de los 79 ancianos pensionados por esta Institución, con motivo del Día del Ahorro de años anteriores.
BONOS DE CARIDAD
Se distribuyeron entre los pobres 6.000 ptas., en Bonos de Caridad.

SUEÑO PROFUNDO CON **RIVO RICOA**

el nuevo colchón de poliuretano

DISTRIBUIDORES
Casa VIDAL | **Somiers SALOM**
PASAJE MANEU, 15 Tel. 24939 | BALMES, 127 Tel. 51873

las burbujas

Freixenet

son burbujas de alegría

cada día hay un minuto que merece Champán Freixenet



EX climax - barcelona

¿cómo
he solucionado
este
problema?

¡Sencilísimo! Con una elegante caja de bombones NESTLÉ...
...porque las cajas de bombones del extenso surtido NESTLÉ, unen a la reconocida calidad de
sus bombones una cuidada presentación y son las más adecuadas para solucionar cada uno
de sus compromisos.



LA ONU CONTRA LOS TRAFICANTES

(Viene de la pág veinticuatro)
El cultivo legal del opio en el mundo es superior al legal. «En tanto siga esta situación» —declaran los directivos de los organismos competentes de la ONU— «será extraordinariamente difícil lograr progresos en la lucha contra el tráfico internacional de derivados del opio».

INCREMENTA EL CULTIVO ILEGAL

«Los peligrosos sueños» que generan los narcóticos minan no sólo la fuerza vital de amplias capas de la población, sino que también es muy a menudo germen de delitos y de la miseria de las masas. Especialmente intranquilizante es el hecho de que en ciertos países hispanoamericanos, sobre todo en Bolivia y Perú,

las autoridades competentes no hayan conseguido hasta ahora —a pesar de haberlo intentado con todos los medios— poner coto a la producción clandestina de cocaína, fuente de abastecimiento para contrabandistas y traficantes. Está comprobado que Bolivia se ha convertido en un centro de comercio de estupefacientes. En Hispanoamérica no se emplean las semillas de la adormidera roja como matorral base, sino la hoja de la coca, que, por cierto, es masticada en grandes cantidades por los nativos como narcótico.

La ONU sabe perfectamente que los mejores medios para combatir este vicio tan ampliamente difundido en las capas analfabéticas y subalimentadas de Asia, África e Hispanoamérica son tres armas: trabajo, pan y albedarío.

Pero en los sectores policia- co, administrativo y sanitario queda aun por hacer. En Ginebra se confeccionó un amplio calendario sobre «medidas que hay que adoptar inmediatamente» y «medidas que hay que aplicar tan pronto como lo permitan las circunstancias». Como especialmente eficaz se recomendó elevar sensiblemente los «premios» para informadores que conduzcan a la detención de fabricantes y traficantes de narcóticos.

(De los Servicios Especiales de Efe).



COLA QUINA
EL COLOSO
MALAGA - VIEJO

Lea «BALEARES»

FIBROTUBO, S.A.

TUBOS DE CEMENTO - AMIANTO para CONDUCCIONES a PRESION

DISTRIBUIDOR PARA BALEARES
INCO, S. L. - Plaza del Olivar, 5, 2.º piso
Teléfonos 22492 y 12221

TERRAZOS - PARQUETS

Modernas y muy importantes fábricas, desean relacionarse con firma primer orden para la Representación o Delegación de sus fabricados.

Preferible con local de exposición, Escribir con amplias referencias a Apartado de Correos 50.847. MADRID

SENEQUISMO CORPORAL

(Viene de la pág veinticuatro)
El senesquismo lo encontramos en la carta XVIII, en la que reconoce la tremenda dificultad de mantenerse en esta pobreza voluntaria, distintivo del verdadero sabio, aludiendo con agudeza y sinceridad el esfuerzo dispar que supone, según sean los conocimientos o las situaciones personales, sociales, políticas o económicas. Queda sin embargo claro que el ideal para el sabio es la pobreza, ya que en ella y con ella el cuerpo se hermana al alma en abrazo y compañía. (Copyright Pyresa.— Prohibida su reproducción).

¡Pasado mañana

LOS MALLORQUINES PODRAN DISFRUTAR LA SUPERPRODUCCION...

METROPOL

HOY

SAN FRANCISCO

CLARK GABLE
JEANETTE MC. DONALD
SPENCER TRACY

En el mismo programa:
«LOS TERRIBLES»
(TOLERADO MENORES)

Protección

HOY



JOHNNY «EL FRIO»
ELIZABETH TAYLOR
ROBERT MONTGOMERY
En el mismo programa:
NAVIDADES EN JUNIO
(AUT. MAYORES)

Gregory Peck
Henry Fonda
James Stewart
John Wayne
Debbie Reynolds
Richard Widmark
Lee J. Cobb

Metro-Goldwyn-Mayer
CINERAMA
PRESENTAN
LA CONQUISTA DEL OESTE
METROCOLOR

COMENTARIOS DE LA PRENSA MUNDIAL:

«Un maravilloso relámpago en el panorama cinematográfico» «El film del auténtico asombro»
«Una fabu'osa película para una fabulosa historia» «El film que hace de la emoción un soberbio espectáculo»

FIGUOSA EXCLUSIVA PARA TODA LA TEMPORADA 1964 - 65



APTA para todos los públicos

DIARIAMENTE, SESIONES NUMERADAS - DESPACHO ANTICIPADO DE LOCALIDADES

DESPACHO DE LOCALIDADES A PARTIR DEL MIÉRCOLES DE 11 A 12'30 Y DESDE LAS 14'30

HORARIO DE PROYECCION: 3 - 6'15 y 9'45

HOY: Último día de «TRANSITO EN SAIGON» y «La cuadrilla de los 11» (Toleradas menores)

No puede la O. N. U. contra los traficantes de drogas

Los dos organismos nombrados para combatir ese tráfico se han reunido en Ginebra y acuerdan tomar medidas urgentes y «medidas para cuando las circunstancias lo permitan»

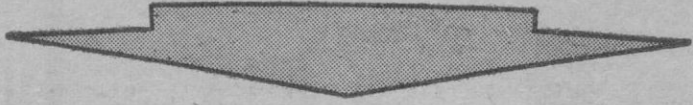
EL que ha caído alguna vez en la tentación de los narcóticos escapa muy difícilmente de sus garras. Millares de seres humanos, esclavos de las drogas, se convierten cada año en guñapos —física y psíquicamente— por su avidez al veneno que ofrece sueños encantadores y hace olvidar la miseria cotidiana.

las semillas de adormidera y de los brotes de haschich cae en manos de la policía, el término medio de las ganancias de los traficantes de drogas es 500 veces superior a los gastos de producción.

EL ACUERDO INTERNACIONAL SOBRE EL OPIO

Esta fantástica ganancia es la causa principal de que los Estados que firmaron en 1929 un Acuerdo Internacional sobre el OPIO, no hayan podido hasta ahora meter en cintura a los traficantes de estupefacientes. Las perspectivas de tal colosal beneficio son más fuertes que el miedo y la Interpol y el prestigio de la misma no han bastado —tampoco el temor al presidio— para detener a estos indeseables.

La lucha contra las drogas es uno de los principales objetivos de las Naciones Unidas.



Sólo una tercera parte del narcótico producido es confiscado por la policía internacional

En noviembre último se reunió de nuevo en Ginebra el «Comité Central Permanente del OPIO» y también lo hizo el «Órgano de control para estupefacientes». Se trataba de re-

vivir las medidas contra el cultivo ilegal de narcóticos y contra el tráfico internacional, pero pese a todos los esfuerzos de los países miembros de la ONU, ambos continúan flo-

ciendo como en sus mejores días.

COMPROBACIONES ESPE-

LUZANTES

Las dos organizaciones citadas comprobaron y testificaron que «los fabricantes clandestinos de drogas no tienen grandes dificultades para procurarse el opio que necesitan». Según estimaciones de los expertos de la ONU, cada año se sustraen de 180 a 200 toneladas de cultivo legal de opio, de las cuales sólo una ínfima parte es confiscada más tarde. La mayoría del opio cultivado (continúa en la pág. veintitrés)

UN VICIO SECULAR

Desde hace siglos conoce el hombre el jugo procedente de las semillas sin madurar de la adormidera y su deliciosa aunque funesta eficacia. De toda la vida, los estupefacientes han hecho a unos pocos inmensamente ricos y han abocado a un sinnúmero en la más horrenda miseria.

La mercancía reporta aún hoy en día pingües ganancias. A pesar de que aproximadamente el 20 por 100 del narcótico producido legalmente de

SUCEDIO HACE 100 AÑOS

Del lunes 12 al sábado 17 de Diciembre de 1864, leemos en el «Diario de Palma»:

12 DICIEMBRE

Después de varios años de no exponerse al público los trabajos de las alumnas del Colegio de Nuestra Señora de la Pureza como era antigua costumbre, se han expuesto estos días. Se han admirado muchos trabajos hechos con exquisito primor, ya sobre terciopelo, seda, estambre, etc., obra de las señoras maestras y señoritas educantes. Debemos manifestar nuestro parabién a la señora Rectora, vice Rectora y profesoras. Durante las pocas horas que estuvo abierta, fué un lleno completo.

Dice el Isleño que según parece el Ayuntamiento trata de ensayar el alumbrado de petróleo por las calles de la ciudad. Uno de los señores concejales ha presentado un trabajo comparativo entre el petróleo y el aceite, aduciendo ventajosas condiciones. A pesar de que preferiría que se extendiera por toda la ciudad al alumbrado por gas, se acordó hacer el ensayo.

13 DICIEMBRE

Las obras de la conclusión de la carretera que va desde esta capital a Sóller por Valldeusa y Deyá, están paralizadas no por falta de fondos, sino por negarse algunos pocos dueños de los terrenos que tiene que atravesar el citado camino, a que se ocupen aquellos, sin estar previamente indemnizados.

14 DICIEMBRE

En el último número de la «Moda elegante ilustrada» se ha repartido un magnífico figurín de gran tamaño que representa tres capas a cual más lindas y una elegantísima salida de baile. Una de las citadas capas es la llamada de La Vallière, está hecha de terciopelo negro y fleco del mismo color y va guarnecida de ondas, adornándola una rica pasamanería. La capa Rachel es de terciopelo violeta, señalando el talle. La capa DuBarry, es de terciopelo negro con la primera, rodeada por delante y orlada de fleco negro. La salida de baile es de paño terciopelo blanco, orlado con un ancho flequillo del mismo color y cubierto en su mitad superior por un guipur negro sobre el cual va una cinta estrecha de terciopelo encarnado. La capucha es del mismo terciopelo y concluye en un ancho lazo de cinta, de lo mismo.

16 DICIEMBRE

Para la elección del Síndico-

to de Riegos que ha de tener lugar el domingo día 16, se inserta la siguiente candidatura: Don Antonio María Sierra Tous, don Lorenzo Vicens Bordoy y don Pedro Dameto y Ossorio.

El Correo dice que nada más extraño y hasta ridículo, es el oír a los vigilantes nocturnos, después de cantada la hora y cayendo el agua a mares, añadir con una impasibilidad espartana, «nublado» «sereno».

Se aguarda el aumento de guardias municipales para ver si se extirpan muchos abusos que se cometen por los muchachos.

Según parte desde Tarifa embocaron en el estrecho de Gibraltar la polacra goleta Esperanza de los señores Ferragut, y el bergantín Jaime Ferrer de los señores Rosich y Frau.

E S E A



LA POLICIA DE HONG-KONG EN UNA BATIDA CONTRA LOS GARITOS DE FUMADORES DE NARCOTICOS. EN HONG-KONG HAY 200.000 ADICTOS A LA HEROINA, EL OPIO O LA MORFINA. EN 1963 FUERON DETENIDOS 50.000 FUMADORES QUE GASTAN MILLONES DE LIBRAS ESTERLINAS EN SATISFACER SU NEFASTO VICIO.— (FOTO CIFRA)

800.000 españoles trabajan actualmente en Francia

El ahorro que realizan la mayoría de ellos es similar al que podrían realizar en España

TARRAGONA. (Del corresponsal de Pyresa, Daniel de la Fuente Torron) Realmente notable es la labor que los sacerdotes españoles bajo la denominación de misioneros de emigrantes, están realizando por el mundo, justamente allí donde son numerosos los españoles que han acudido en busca de nuevos horizontes. Uno de estos sacerdotes es el Padre Rafael Cambra, con residencia en la diócesis de Avignon, y concretamente, en Carpentras.

800.000 ESPAÑOLES TRABAJAN EN FRANCIA

El Padre Cambra lleva dos meses como responsable de esa misión, aunque ya llevaba tres años de experiencia intermitente en el Norte y Sur de Francia. —¿Existe un problema general del emigrante? le preguntamos. —El problema existe ante el simple hecho de emigrar. Alguien ha dicho que cuando el emigrante sale de su propio ambiente, experimenta la necesidad de salir de sí mismo. —¿A qué número de españoles atiende usted? —No están concentrados en una misma ciudad sino en diversos núcleos importantes, oscilando entre mil qui-

nientos y dos mil, ya que la mayoría se dedican a tareas agrícolas y están repartidos por haciendas. —¿Qué número de españoles hay actualmente en Francia? —Según las últimas estadísticas no pasan de ochocientos mil en actividades laborales.

PROBLEMAS QUE PLANTEAN

—¿Son más problemas sociales que religiosos los que plantean? —Ellos plantean de una forma directa el problema social y en un sentido complejo porque deben amoldarse al lugar donde han de vivir. A través de estos problemas surge posteriormente, el moral, por la sencilla razón de que no se concibe una vida social sin una conducta moral. Y a través de la moral se llega, indiscutiblemente, al problema religioso que también hay que resolver. —¿Hay razones que justifiquen la emigración?

—Si. Son razones de tipo económico que afectan directamente a una persona. Este es el problema de base al que, en determinados casos, hay que añadir el deseo de aventura.

ECONOMICAMENTE IGUAL QUE AQUI

—¿Cómo se defiende económicamente el emigrante español en Francia? —Lo máximo que hacen es el ahorro, pero nunca, en la actualidad, una fortuna. —¿Más o menos como aquí? —A la hora de aquilatar el ahorro es ligeramente superior allí a un ahorro que aquí es bueno, sin llegar a excelente. Y hay muchos casos en que es equivalente al tipo de ahorro que se realiza aquí. —¿Una respuesta a la EMIGRACION? —¿Cómo se explica en-

tonces esa emigración? —La causa principal es el momento actual del desarrollo económico, social e industrial de nuestro país, en el cual hay contingentes humanos que no quedan absorbidos. Se prevé con cálculos científicos del Instituto Español de Emigración, que en el periodo 1955-72 se logrará crear 2.750.000 puestos de trabajo, trayendo como consecuencia que 604.775 unidades laborales no puedan ser absorbidas por el mercado del trabajo. Y sumándole los familiares dependientes, el excedente emigratorio en este periodo asciende a 1.472.000 personas. —¿No sería más oportuno y efectivo desarrollar esa misión aquí atajando el problema en su propio ambiente?

—Absolutamente no se puede hacer, porque nuestra actuación surge precisamente en el momento en que se ha producido la emigración. Pero parcialmente se debe realizar por medio de una preparación adecuada dirigida a los candidatos a la emigración.

Senequismo Corporal

Por Adolfo Muñoz Alonso

EL senequismo como expresión abusiva suele referirse por lo común a una actitud espiritual. Cuando se dirige al hombre entero siempre queda conectada directamente el alma, con detrimento del cuerpo. No es infrecuente que la expresión comporte un cierto sentido peyorativo para el organismo, como si el alma fuera su aliado del cuerpo más que el aliado del alma fuera su enemigo. No negamos que esta descarga aparezca en el estocismo, y que Séneca no haya acertado a desembarazarse de ella, pero no sería justo desconocer el papel y la función que ejerce el cuerpo en la doctrina senequista cuando el tema es el hombre y su formación integral.

Lo que sucede es que Séneca, como discípulo en definitiva del mejor Epicuro, confirma la diversidad de exigencias, de aptitudes, de inclinaciones y de necesidades del cuerpo humano, estableciendo una jerarquía. Pire, en su obra, que es modelo de investigación en interpretación, recuerda la triple graduación de los clamores del cuerpo humano. Se advierten en el organismo humano unas inclinaciones y exigencias psicofísicas que podemos calificar sin más como naturales y necesarias. Y, en fin, el cuerpo a veces reclama unas necesidades o deseos que no tienen nada de naturales, y que por supuesto no son necesarias a las que podríamos llamar, para entendernos mejor, exigencias artificiales y artificiosas.

Séneca ampara en su doctrina a las necesidades necesarias. Pero las reduce al mínimo. Hoy esta reducción se nos antoja exagerada e insufrible, pero no lo era tanto entonces, y sobre todo no resultaron extremosas sino muy aceptables, para los santos. El santoral cristiano está repleto de nombres que han reducido las necesidades del cuerpo al mínimo indispensable para la pervivencia en el mundo, sin que por ello sufriera quebranto la salud, la longevidad se redujera o perdiera grados la alegría. El ejemplo que aduce Séneca más parecen las reglas de una constitución eremita que un programa humano normal: pan y agua fresca como nutrición, un vestido sin adornos para protegerse del frío, un camastro para reposar.

Las necesidades o exigencias naturales, pero no necesarias, no son sometidas por Séneca a vituperio o condenación. Pero, eso sí, su satisfacción no debe traernos a mal traer ni debe inquietarnos. Nuestro filósofo cordobés considera como necesidades naturales no necesarias las que permiten una adecuación normal de nuestra vida ordinaria en el comer en el dormir y en el vestir. Donde aparece el estocismo de Séneca es en la restricción de estas exigencias ya que pretende persuadir a los lectores —particularmente a Lucilio— de que satisfacían esas necesidades a título de excepción.

Donde Séneca se muestra riguroso y exigente es en la satisfacción de las necesidades artificiales o artificiosas, ya que la vida de necesidades «aparentes». La atención a lo superfluo, por vistoso o apremiante que pueda parecer, resulta denigrante para el sabio. La dialéctica de lo superfluo es manejada por Séneca con aires y acentos de modernidad. Lo superfluo no sólo encadena sino que engendra nuevas necesidades y exigencias, transformándose paradójicamente en superfluidades insaciables. La más pequeña concesión es un peliagro punto menos que invencible. La hermosa lección del (continúa en la pág. veintitrés)